

vsak petek izide

TV OKNO

GBD

Gorenjska borzno posredniška družba d.d.

Vaš posrednik pri prodaji in nakupu vrednostnih papirjev

Koroška 33,
4000 Kranj
tel.: 04 / 280 10 00,
280 10 16,
280 10 30
faks: 04 / 280 10 12
www.gbd.si, info@gbd.si
varnost | strokovnost | domosnost

DOGOVOR, KI DRŽI!

Gorenjska Banka

Banka s poslubom

NOMINALNE OBRESTNE MERE

GORENJSKI GLAS®

Leto LVI - ISSN 0352 - 6666 - št. 49 - CENA 180 SIT (16 HRK)

Kranj, torek, 24. junija 2003



Foto: Gorazd Kavčič

Podjetništvo

Na razpravi "Problematika obrtništva in podjetništva" pretekli teden v Škofji Loki je bilo slišati kar precej zanimivih ugotovitev in mnenj, pa čeprav nekatere že večkrat slišane in morda tudi enostranske. Vsebinsko najpomembnejša ugotovitev na tej razpravi pa je zagotovo bila, da sedanji sistem financiranja občin prav v ničemer ne povezuje lokalnih skupnosti z razvojem obrti in podjetništva, kar z drugimi besedami pomeni, da je zgolj od osveščenosti vodilnih v občini odvisno, koliko pozornosti bodo namenili tej vrstni razvojnih možnosti. In občine lahko na ta razvoj odločilno vplivajo: od urejanja prostora, kjer je vse bolj pereče vprašanje obrtno-podjetniških con, do vprašanja potrebne infrastrukture pri tem. Sistem proračunske finančne izravnave namreč "skrbi" za to, da občine dobijo svojo "glavarino", neodvisno od tega, koliko občanov je zaposlenih in kakšen dohodek ustvarjajo. Če motiv za skrb za razvoj obrti in podjetništva vsaj ponekod nadomešča omenjena osveščenost, pa v občinah pogosto preprosto tudi ni denarja, da bi se lahko za ta razvoj več naredilo. Nič čudnega torej, če je potrebno za uresničitev neke obrtne cone kar celo desetletje, kot je to primer na Trati pri Škofji Loki, ali da se tujci, vajeni, da jim občina priskrbi opremljeno zemljišče, pri nas drže za glavo. Kot se je to zgodilo nedavno, ko so si gospodarstveniki s Koroške ogledovali podjetniško cono v leški Verigi, občudovali ustvarjeno in kar niso mogli verjeti, da država in občina pri tem nista sodelovali. Le davki iz obrti in podjetništva, ki bodo izvzeti iz proračunskih izravnav, so lahko pravi motiv in materialna osnova občinam pri skrbi za podjetništvo in tedaj bo tudi Občina Radovljica poskrbela vsaj za prometno rešitev dostopa do podjetniške cone v Lescah.

Štefan Žargi

Čebelarški dan na Breznici

Občina Žirovnica, Čebelarška zveza zgornje Gorenjske, Čebelarška zveza Slovenije in Čebelarški muzej Radovljica so v nedeljo na Breznici prvič pripravili srečanje slovenskih čebelarjev.

Jutri bo dan državnosti.

Želimo Vam prijetno praznovanje.

Gorenjski glas

Breznica - Osrednji dogodek je bilo slovesno odkritje obnovljenega Janševega čebelnjaka s poslikanimi panjskimi končnicami. Naslonjen je v sončen hrib Reber, ob kulturnem domu, župnišču in nekdanji Kuharjevi



nika Čebelarškega muzeja Radovljica z naslovom Kranjska čebela - tradicija in dediščina v sodobnem čebelarstvu na Slovenskem, zgodovino čebelarstva je povzel Franc Medja, razvili so prapora Čebelarške zveze Slovenije in Čebelarškega društva Antona Janše Breznica s podobo prvega učitelja in čebelnjaka, premierno zaigrali čebelarško himno Slavka Avsenika in podelili priznanja mladim čebelarjem.

M. K.,

foto: Gorazd Kavčič

Savčanom znova ni uspelo

Kranj - Minuli konec tedna je bil Kranj znova kolesarsko mesto, saj so se tekmovalci v soboto zvečer spopadli na dirki Po ulicah Kranja, v nedeljo pa je bila na sporedu še tekma svetovnega pokala za kolesarje do 23 let za Veliko nagrado Kranja in memorial Filipa Majena. Na krožni progi po kranjskih ulicah je bil v soboto najmoč-



nejši Matič Strgar iz ekipe Radenske Roga, v nedeljo pa je na cilju na Šmarjetni gori roke vzdignil italijanski kolesar Giorgio Orizio iz ekipe Canova Fantinel Piazzago. Žal kolesarjem kranjske Save ni uspel podvig zmagovalstva na domači dirki, saj je bil v soboto najboljši Rok Jerše na 5. mestu, v nedeljo pa Kristjan Fajt na 19. mestu.

Vilma Stanovnik, foto: Gorazd Kavčič

domaćiji. Ohranjena je njegova prvotna zgradba, kot je zastavil Anton Janša, utemeljitelj čebelarstva pri nas in v Evropi, ki je leta 1770 z dekretom cesarice Marije Terezije postal prvi državni učitelj čebelarstva.

V ohranitev pomembnega pomnika kulturne dediščine skupaj z odkupom zemljišča,

ureditvijo okolice in sanitarij za obiskovalce so čebelarška zveza, občina, država in donatorji vložili 15 do 20 milijonov tolarjev. Čebelarji zgornje Gorenjske so prevzeli izvedbo in upravljanje čebelnjaka za pet let ter prav tako pomagali zbrati manjkajoča sredstva. Čebelarški dan je obeležila tudi predstavitev zbor-

Natečaj za grb in zastavo

Ljubljana - Državni zbor je razpisal javni anonimni natečaj za oblikovanje novih simbolov Republike Slovenije, grba, zastave in simbola. Novi simboli naj bi naredili Slovenijo ob vstopu v Evropsko unijo bolj prepoznavno in nezamenljivo z drugimi državami. Ocenevalna komisija bo svojo odločitev sporočila do 30. oktobra, natečaj pa bo zaključen 30. septembra. Predsednik komisije je prof. dr. Stane Bernik, v njej pa so še poslanca državnega zbora Franc Cukjati in Jožef Školč ter predstavnika strokovne javnosti dr. Peter Klasing in prof. mag. Boris Podrecca.

J.K.

Festival Carniola
Poletje v Kranju
junij-september-2003

Parni Valjak

Kranj, Grad Khislstein
petek, 27.6.2003 ob 21:00

Vstop mogoč samo s programsko knjižico!
www.FestivalCarniola.com

Logos: Sava, Triglav, Pribanica



GORENJSKI GLAS
MALI OGLASI
TEL: 2014 247
2014 248
2014 249
Gorenjski glas, d.o.o., Kranj
Zoisova 1, 4000 Kranj

Nova Slovenija sita velikih koalicij

Na taboru Nove Slovenije v Selcih so menili, da se mora obdobje velikih koalicij pod vodstvom Liberalne demokracije čim prej končati.

Selca - Ob tretji obletnici ustanovitve Nove Slovenije, kršćanske ljudske stranke, ko njeni ustanovitelji niso soglašali s politiko takratne združene Slovenske ljudske stranke, je bil v Selcih tabor Nove Slovenije, združen s Krekovimi dnevi, ki so bili politični forum stranke. Na njem je vodstvo stranke na državnih in lokalnih ravneh ocenilo gospodarske in politične razmere v Sloveniji ter sprejelo izhodišča za delo v predvolilnem in prihodnjem volilnem letu. V soboto popoldne in v nedeljo pa je bil družabnejši del srečanja v športnem centru v Selcih. V sklepnem dokumentu Krekovih dni in tabora z naslovom Čas je za dejanja so zapisali, da Liberalna demokracija s svojimi stalnimi in občasnimi partnerji na izizve časa nima več pravih odgovorov in je zato čas za spremembe s čim prejšnjim odhodom te vlade. Slovenija zgublja primerjalne prednosti pred drugimi državami, novimi članicami Evropske unije. Za naložbe je premalo zanimiva in prijazna, preveč za-



prta v monopolne kroge, ki so že škodljivi na narod. V 12 točkah so zapisali naloge, ki jih bodo uresničevali v primeru prevzema oblasti, pri čemer bodo iskali zaveznike v okviru Koalicije Slovenija na osnovi partnerstva in spoštovanja dogovorjenega. Zavzemali se bodo za odpravo monopolov in za več podjetniške pobude, za preglednost javnih financ, za pravičnejšo stanovanjsko in socialno politiko naploh, ki ne sme povečevati, ampak zmanjševati razlike, za kme-

tijsko in regionalno politiko, ki bo ohranjela krajino in njeno poseljenost ter zmanjševala razlike med mesti in podeželjem, za neodvisnost in učinkovitost sodstva, za poklicno vojsko, za učinkovit boj zoper kriminal in za šolo, ki bo učila in vzgajala in bo spoštovala različnosti. Predsednik stranke **dr. Andrej Bajuk** in poslanca **Janez Drobnič** in **Alojz Sok** so na konferenci za novinarje, da je Krekova gospodarska in socialna misel še vedno aktualna, čeprav so razmere drugačne. Nova Slovenija bo glede volitev spoštovala ustavo in zakone, čeprav želi, da bi ta vlada čim prej odšla. Njen cilj je sodelovanje v vladi, vendar le v takšni, v kateri bo imela Koalicija Slovenija večino in bo v Sloveniji zavladala



prava demokracija. Na Slovenskem je bilo že preveč prevar, je dejal dr. Andrej Bajuk. Zaradi vstopanja v evropsko unijo smo navdušeni, vendar mora Evropa

zavladati na naših tleh z demokratičnimi vrednotami, standardi in pravno državo. Predsednik dr. Andrej Bajuk je povedal, da ima stranka okrog 8500 članic in čla-

nov. V treh letih se je okrepila in na volitvah v državni zbor prihodnje leto računa na še več poslancev.

Jože Košnjek

Za veliko družino 53.600 tolarjev

Ljubljana - Zakon o starševskem varstvu in družinskih prejemkih, ki je začel veljati lani, uvaja pravico do dodatka za veliko družino kot letnega prejemka. Do njega so upravičene družine s tremi ali več otroki. Letos znaša dodatek 53.600 tolarjev, prihodnje leto pa bo 70.000 tolarjev. Družinam s tremi ali več otroki, ki prejemajo otroški dodatek, ni potrebno vlagati zahtevka za dodatek, družine, sicer pa je treba oddati vlogo do 15. julija na pristojnem centru za socialno delo. Obrazce DZS 8,40 je mogoče dobiti v knjigarnah in papirnicah, so sporočili z ministrstva za delo, družino in socialne zadeve. **J.K.**

Znanost za edinstvo Slovencev

Bled - Jutri se bo v hotelu Golf na Bledu začela 3. svetovna konferenca slovenskih znanstvenikov in gospodarstvenikov iz domovine in sveta, ki jo bo organiziral Svetovni slovenski kongres. Znanost ne pozna meja. Znanstveniki in raziskovalci so vedno znali presegati meje, za Slovenijo pa je še posebej pomembno sodelovanje med znanstveniki doma in tistimi, ki delujejo na tujem. Tako se utrjuje razvojna vloga znanosti. Na letošnjem srečanju bo namenjena posebna pozornost integraciji Slovenije in njene znanosti v Evropsko unijo. **J.K.**

Monografija o drugi svetovni vojni

Škofja Loka - V četrtek je Območno združenje borcev in udeležencev NOB predstavilo monografijo Škofjeloško okrožje v narodnoosvobodilnem boju 1941-1945. Predsednik uredniškega odbora Ivan Franko je na predstavitvi poudaril triletno ustvarjanje knjige, ki sedaj predstavlja celoto delovanja NOB na Škofjeloškem.

Knjiga je zelo bogata s podatki, je povedal avtor Ivan Križnar, saj sem gradivo poiskal po vseh arhivih v Sloveniji. "Opisal sem usode ljudi in njihova življenja, tudi gospodarstvo ni izšlo," še pravi Ivan Križnar. Podrobno je opisal nekatere dogodke in dejstva škofjeloškega območja med vojno. Recezent Franc Podnar je monografijo predstavil v tematskih sklopih: ukrepi nacistične oblasti, dejavnost partizanskih enot, organizacijski ustroj in delo partizanov, domobranstvo in podobno. Namen knjige Škofjeloško okrožje v



Monografijo so predstavili (z leve) avtor Ivan Križnar, recezent Franc Podnar in predsednik uredniškega odbora Ivan Franko.

narodnoosvobodilnem boju je vsestransko dokumentirano osvetliti zgodovinsko vlogo in pomen tega vojnega okrožja v letih 1941-1945 ter ohranitev zgodovinskemu spominu pričevanje o času, kraju in ljudeh. Kot pravi avtor, je knjiga name-

njena tudi vsem, ki so za osvoboditev darovali svoja življenja. "To je knjiga o ljudeh škofjeloškega območja, ki so bili zavestni nosilci upora zoper okupatorja so še povedali na četrtkovni predstavitvi.

Boštjan Bogataj

SDS

MO SDS KRANJ
Branko Grims

Državljamkam in
državljanom Republike
Slovenije ob dnevu
državnosti iskreno čestitamo

Vse ljudi dobre volje vabimo na mašo za domovino in tradicionalno kresovanje koalicije Slovenija na Svetem Joštu, ki bo v torek, 24. junija, ob 20. uri. Maševal bo dr. Janez Juhant. Vljudno vabljeni!

SLS
Slovenska ljudska stranka

Slovenska ljudska stranka vsem Gorenjкам
in Gorenjcem čestita ob
dnevu državnosti.

KOTIČEK ZA NAROČNIKE

Mesečna naročnina

V zadnjem času dobivamo vse več vaših pisem, da težko plačujete naročnino. Časi res postajajo težki, vsega je dovolj, le denarja nam primanjkuje.

Pri srcu me zaboli, ko berem pismo zveste bralke, ki pravi, da se boji položnice, ki pride vsake tri mesece. Takrat si ne more privoščiti ničesar. Vendar ji Gorenjski glas krajša čas. Tako rada ga bere in tako je navezana na 'Gorenjca', da se raje odpove nedeljskemu priboljšku. Gorenjski glas je ljudski časopis, zato je med našimi naročnicami in naročniki veliko takšnih, ki težko plačujete naročnino. Zlasti tisti, ki živite sami in najbolj potrebujete prijatelja, ki prihaja v hišo vsak torek in petek. Zato smo se odločili, da uvedemo mesečno naročnino. Naročnina za mesece april, maj in junij je znašala 4.744 tolarjev. Mesečna naročnina bi torej znašala 1.581 tolarjev. Verjetno bi lažje plačali vsak mesec tisočaka in pol kot slabih pet tisočakov na tri mesece. Odločite se sami. Premislite, kaj vam bolj ustreza. Če se boste odločili za mesečno naročnino, vas prosimo, da nam to sporočite. Pokličite naš naročniški oddelček po telefonu številka 04/201-42-41, lahko tudi tajništvo na številko 04/201-42-00. Povedati nam morate seveda vašo naročniško številko, ki je zapisana ob Vašem naslovu na prvi strani. Še bolj bomo veseli, če nam boste pisali. Izpolnite izjavo, izrežite jo iz časopisa in na hrbtni strani bo vaša naročniška številka. Pošljite nam jo na naslov: Gorenjski glas, Zoisova 1, 4000 Kranj.

Ime in priimek

Naslov

Podpis

Za vas beležimo čas!

GORENJSKI GLAS



Festival Carniola

Poletje v Kranju

junij-september-2003

www.FestivalCarniola.com

Sava Tires GOOD YEAR

Gorenjski glas vsem novim naročnikom poklanja programsko knjižico Festivala Carniola. Vrednost vseh kuponov iz programske knjižice je 21.200 SIT. Naročite se na Gorenjski glas in dobili boste kupone za 18 festivalskih prireditev (Parni Valjak, Šukar, New Swing Quartet, Elda Viler & Ana Dežman, Prešernovo gledališče-Skopuh, Tamara Obrovac, Matjaž Javšnik, Improloga, ...). Gorenjskemu glasu je vsak petek priloženo TV okno, vsak mesec revija Moja Gorenjska in ob koncu leta letopis Gorenjska.

Programska knjižica -

Darilo za nove naročnike
Gorenjskega glasa

Ime in priimek:

Naslov:

Podpis:

Gorenjski glas naročite s tem kuponom. Pošljite ga na: Gorenjski glas, Zoisova 1, 4000 Kranj. Akcija velja do konca festivala. Pohitite, da boste porabili vse festivalske kupone.

GORENJSKI GLAS

Za vas beležimo čas!

Obstoj avtovlaka na plečih občin

Župani proti ukinitvi avtovlaka od Bohinjske Bistrice do Mosta na Soči. Po 13. decembru njegova usoda vprašljiva. Potrebujejo 36 milijonov tolarjev.

Bohinjska Bistrica, Most na Soči - Županja bohinjske občine **Evgenija Kegl Korošec** in tolminski župan **Ernest Kemperle** sta s sobotno vožnjo z avtovlakom od Bohinjske Bistrice do Mosta na Soči storila prvi korak. Opozorila sta na negotovo prihodnost avtovlaka in poskrbela za apel proti njegovi ukinitvi. S tem bi namreč izgubili najkrajšo in najboljšo povezavo med gorenjsko in goriško regijo.



Avtovlak je med ljudmi pre malo znan, kar pomeni, da njegova predstavitev in ponudba doslej nista bili dovolj učinkoviti. Sobotne vožnje so se poleg bohinjske županje udeležili tudi blejski, jeseniški in kranjskogorski župan **Jože Antonič**, **Boris Bregant** in **Jure Žerjav**, poslanec v državnem zboru **Dušan Vučko**, direktor Triglavskega narodnega parka **Janez Bizjak**, direktorji Lokalnih turističnih agencij in predstavniki Slovenskih železnic, na Mostu na Soči pa so jih pričakali še župani občin Tolmin, Bovec, Kobarid in Kanal. Vožnjo z ladjo so izrabili za okroglo mizo, ki jo je vodila direktorica LTO Bled **Eva Štravs**

Podlogar, udeležil se jo je tudi minister za promet **Jakob Presečnik**, rdeča nit pa je bilo iskanje možnosti za ohranitev avtovlaka, ki na progi Bohinjska Bistrica - Most na Soči vozi od leta 1999. Avtovlak je Baški grapi odprl nova vrata, omogočil je krajše potovanje, poleg avtomobilov lahko sprejme tudi 30 koles, Slovenske železnice (SŽ) pa želijo dodati še dva vagona za tovorna vozila in avtobuse. Vodja notranjega potniškega prometa SŽ **Gorazd Hartner** je povedal, da bi za večjo prepoznavnost vlaka potrebovali 36 milijonov tolarjev. "Povezali smo se z 10 občinami, 3 gorenjskimi in 7 goriškimi, pogodbe o sofinanciranju pa sta doslej podpisali le bohinjska in tolminska občina. Vsi se strinjajo, da vlak mora ostati, zatakne pa se pri denarju," je dodal Hartner.

Zanimiv je podatek, da na območju avtovlaka živi kar 154.000 prebivalcev, tem je treba

prišteti še pol milijona gostov, na območju skupnosti Julijskih Alp letno ustvarijo 18 odstotkov vseh slovenskih nočitev, kar pomeni, da obstoj vlaka ne bi smel biti vprašljiv, saj so to njegovi potencialni uporabniki. Poslanec Dušan Vučko je dejal, da je ključ rešitve vsekakor v financiranju občin, ki bi morale pokazati več solidarnosti, jeseniški župan Boris Bregant pa se je vprašal, ali ne bi kazalo vlaku nameniti del denarja, ki ga občine dobijo od igralnic. Še dlje je šel blejski župan Jože Antonič, ki je predlagal, naj SŽ prepustijo upravljanje vlaka občinam, slednje pa bodo poskrbele za najboljšega koncesionarja. "To progo moramo vzeti iz naftalina in jo oživiti, saj je zelo pomembna za prebivalce krajev ob progi in tudi za turiste. Občine same finančnega bremena ne zmoremo, poleg tega bomo potrebovale več solidarnosti, SŽ pa naj pripravijo projekt avtovlaka in določijo njegovo vlogo in ponudbo," je dejala Kegl Koroševa.

Renata Škrjanc, foto: Tina Dokl

Vsako okno ima svojega slikarja

Elizabeta Gregori je spet presenetila z izvrstnimi fotografijami urejanja vrtov in okolice.



Številne fotografije kažejo, kako je treba urediti vrtove in okolico domov.

Kranjska Gora - Turistično društvo Gozd Martuljek in Turistično društvo Kranjska Gora sta tudi letos v gasilskem domu pripravila zanimivo razstavo pod naslovom Vsako okno ima svojega slikarja. Na razstavi, za katere je prispevala fotografije in zanimivo spremno besedilo **Elizabeta Gregori**, je videti izvrstne zamisli o urejanju vrtov, okolice, obenem pa je tudi zelo poučna, saj govori o naravi, njeni prvotnosti in spodbuja o ohranjanju

lepote zgornjesavske doline, od Podkorena do Martuljka. Avtorica je v okolju, kjer živi, poiskala lepe in zanimive motive ob urejanju vrtov in okolice hiš. Kaže, da veliko prebivalcev čuti, kako je treba urediti vrtove, da bodo lepi. Pri tem Elizabeta Gregori z izbranimi motivi spodbuja pri ohranitvi avtohtonih cvetic in zavrača bahave tujke, ki ne uspevajo dobro in se tudi ne skladajo z alpskim okoljem. Še tako mala in skromna cvetica, ki je v tem okolju doma, je veliko bolj zaželen kot uvožena. Zanimivi so stari leseni plotovi, ki so ponekod še ohranjeni in bi jih vsekakor kazalo posnemati. Ne nazadnje k alpskemu okolju sodijo tudi lepo zložena drva ob hiši ali gošpodarskem poslopju. Velik čut in posluš, ki ga ima avtorica do narave, je opazen na vsaki razstavljeni fotografiji, za katere pa je morda tudi škoda, da jih ne vidi več ljudi. Taka razstava si zasluži, da bi bila postavljena v središču Kranjske Gore, saj bi bila domačinom, ki znajo ohranjati stik z naravo v ponos, drugim, ki so bolj nerodni in še razmišljajo o ureditvi vrtov, pa v poduk.

Darinka Sedej

Prijetne ure na vrtu

Pretekli teden sta imela obletnico, v soboto sta pred maticarjem potrdila prisego, ki sta jo prvič dala pred 50 leti. Zlatoporočenca Marija in Lado Gros iz Šorlijevega naselja.

Kranj - Marija, doma iz Lendave, je zgodaj ostala brez staršev. Dekletce je moralo služiti, s petnajstimi se je zaposlila, ko so doma zaprli tovarno, pa jo je mladinska organizacija poslala delat v kranjsko Iskro. Tudi Lado, ki je odrasčal v Zgornjih Bitnjah, je imel podobno otroštvo. Časi mladim takrat niso bili naklonjeni, se spominja. Njegova prva redna služba je bila v takratni Tiskanini, v katero se je vrnil po odsluženi vojaščini in delal skoraj 40 let. Poročila sta se 20. junija 1953 v Kranju. "V

Kranj sem prišla iskat moža," se pošali Marija. Po poroki sta nekaj časa živela v sobici v Stražišču, potem nekaj let na Orehku, dokler končno nista prišla do stanovanja v Gradnikovi, kjer sta ostala tri desetletja. Zadnje desetletje domujeta v Šorlijevem naselju. "Morala sva zamenjati stanovanje, ker Lado zaradi bolezni ni zmožal stopnic," pojasni Marija in pove, da sta se tik pred redno upokojitvijo oba invalidsko upokojila. Zdravje je tisto, kar si tudi v prihodnje oba najbolj želita. Zakoncema Gros so

se rodili trije otroci. Prvi, sin Jože, je umrl, Cveto živi na Planini, ima dva otroka, Darja pa je poročena na Visokem in ima pet deklic. "Otroka in vnuki radi pridejo k nama," jih pohvalita. Ta teden sta spet precej hodila okrog zdravnikov, sicer pa se najbolj sprostita na svojem vrtu nasproti kranjske vojašnice. Tu gojita maline, ribez, trto, jagode, krompir in drugo zelenjavo. Pri težjih opravilih pomagajo otroci. Na vrtu imata tudi manjšo barako za orodje, pravita ji kar vikend, in včasih preživita tam kar ves dan. Vrt ju pomirja, sprošča, zdravi. Z otroki sta včasih hodila v Tekstilindusove hišice v Pine-to. Zdaj si morja ne privoščita, raje gresta spomladi in jeseni za teden dni v katero od slovenskih zdravilišč. Vonj po morju pa imata še vedno rada, saj je njuno najljubše zdravilišče Strunjan. Ni čudno, da si želita predvsem zdravja. Prijateljstvo, razumevanje, ljubezen sta v petdesetih letih zakona ohranila. Zdravja jima privoščimo tudi mi.

Helena Jelovčan, foto: Tina Dokl



Pojasnilo radovljiške občine

Novinarka Gorenjskega glasa gospa Renata Škrjanc je v torkovi številki, 17. 6. 2003, poročala o izredni seji radovljiškega občinskega sveta, ki je obravnaval traso avtoceste Vrba - Peračica in v zvezi s tem lastne sklepe, sprejete aprila 1998 in novembra 2000. Njeno poročanje bi radi dopolnili s poudarki in dejstvi, da bo javnost bolje obveščena.

Trasa avtoceste mimo Lesc in Radovljice je bila na občini prostorsko sprejeta kot južna varianta že leta 1986. Nova, severovzhodna varianta, ki mimo Lesc in Radovljice poteka na istem mestu, kot južna, je bila s pogojem poglobitve prvič sprejeta leta 1998, drugič leta 2000 in 12. 6. 2003 še tretjič. Torej ne drži v javnosti večkrat obravnavana trditve, da "Radovljica ne ve, kje naj bi imela avtocesto". Radovljica to ve in tudi ve, kakšno: poglobljeno ali delno poglobljeno, z nadvozi lokalnih cest in nivojskimi priključki na magistralno cesto s čim bolj obvladano polucijo za okolje ter ekološko sprejemljivo za ljudi in živali, ki bodo živeli s to cesto.

Janko S. Stussek, župan



Piše: Mag. Cene Matičič

Akcija 25 poslancev ali Vpet v leta pomladi sedemdesetih let (XI. del)

Sistem financiranja šolstva

V zavesti, da sem v dveh letih mojega profesionalizma vendarle vsaj nekaj "pametnega" prispeval k razvoju našega družbenega sistema, me je spomin samodejno prestavil v akcijo mojega sistema kriterijev financiranja temeljnih izobraževalnih skupnosti, torej iskanja sistema, ki bi to usodno vprašanje lahko trajneje reševal.

Ker sem se kot šolnik in tudi poznavalec finančnih problemov s to problematiko kar večkrat pojavljal, sta me republiški in prosvetno-kulturni zbor izvolila za predsednika začasne komisije, ki naj ta stalno se ponavljajoči problem nekoliko na-

tančneje prouči in predlaga ustrezno rešitev. Močno sem se zavzel in poleg predloga, ki naj bi dopolnil oziroma izpopolnil uradni predlog RIS (Republiška izobraževalna skupnost) pripravil še obširno dokaj detajlirano izpeljano študijo o novem sistemu financiranja osnovnega šolstva, ki je bilo tistikrat na "milo in nemilo" prepuščeno samim občinskim skupščinam pa prav zaradi tega neenako in tudi krivično tretirano. Sistem, ki je temeljil na modernejših, v zahodnem svetu prakticiranih osnovah sem predstavil na zasedanju konec januarja 1969. Bil je sprejet in kasneje v praksi tudi upoštevan. Ob tem sem bil

popolnoma praznih rok in brez sleherne pomoči. Delo je v celoti slonelo na mojih ramenih in pomoči, ki naj bi jo nudila skupščinska služba, ni bilo od nikoder. Večkrat ponavljani zahtevki so pri odgovornih službah nalezli na gluha ušesa. To naj bi bilo moje dodatno angažiranje, torej povsem prostovoljno delo, so se glasili odgovori odgovornih vodij skupščinskega strokovnega vodstva in administracije. Iz zagate me je, vsaj kar se tiče zbiranja, prepisovanja, risanja grafikonov, in podobnih tehničnih opravil, rešil moj soimenjak Slavko Matičič diplomirani ekonomist in vodja gospodarskega oddelka občine Domžale.

Dvanajsti julij 1971 (ponedeljek)

Danes praznujem svoj enainpetdeseti rojstni dan

Ob osmi uri predstavljam kolegiju Lesnine svoje zamisli o funkciji in organizaciji marketinškega sektorja. Zavedajoč se, da vseh funkcij tega novega pristopa podjetniške miselnosti v danem trenutku pač ne bo moč kar na hitro spraviti v življenje, se zavzemam predvsem za takšno organizacijo, ki naj bi v tej pionirski prehodni fazi vključevala promocijo, stike z javnostjo, razvojne možnosti in kratkoročne (trimesečne) ocene verjetnosti gibanja prodaje. Prav to slednje je pri Lesnini še kako možno zaradi tega, ker ima Hiša po vsem teritoriju Jugoslavije skoraj sedemdeset svojih prodajnih in zastopniških postojank. Neko stalno, vendar načrt-

no spremljanje gibanja le-teh je namreč že tako zadovoljiva populacija, da se na osnovi statističnih metod, analiz predhodnih obdobij in ocen poslovdij da kar zadovoljivo ocenjevati verjetnost gibanja v naslednjih treh mesecih. Tako dobljene in ocenjene verjetnosti imam namen konfrontirati še z izsledki in ocenami, ki jih mesečno zajema in pripravlja Institut v Zagrebu.

Ob sicer zelo burni, večkrat tudi dvomljivi debati o smiselnosti slednjega, je moj predlog sprejet.

Še dopoldne kličem Kardeljevega sekretarja Jožeta Packa. Sporoča mi, da Kardelja še ni v Ljubljani in da bo dosegljiv naslednjega dne.

se nadaljuje

Knjiga avtorja Cene Matičiča bo izšla prihodnje leto 2004. Prednaročila sporočite na naslov: Gorenjski glas, Kranj, Zoisova 1, telefon: 201 42 00

GORENJSKI GLAS

Odgovorna urednica

Marija Volčjak

Namestnika odgovorne urednice

Jože Košnjek, Cveto Zaplotnik

Uredništvo

novinarji - uredniki:

Boštjan Bogataj, Alenka Brun,

Helena Jelovčan, Katja Dolenc,

Igor Kavčič, Jože Košnjek, Urša

Peterneel, Stojan Saje, Darinka

Sedej, Vilma Stanovnik, Cveto Za-

plotnik, Danica Zavrl Žlebir, Andrej

Žalar, Štefan Žargi; stalni sodelav-

ci: Matjaž Gregorič, Mateja Rant,

Mendi Kokot, Miha Naglič, Renata

Škrjanc, Simon Šubic, Marjeta

Smolnikar

fotografija

Tina Dokl, Gorazd Kavčič,

Gorazd Šinik

lektorica

Marjeta Volžič

GORENJSKI GLAS je registrirana blagovna

in storitvena znamka pod št. 9771961 pri

Uradu RS za intelektualno lastnino

Gorenjski glas je poltednik, izhaja ob

torkih in petkih, v nakladi 22 tisoč izvodov.

Redna priloga naročniških izvodov

zadnji tork v mesecu je Moja Gorenjska.

Ustanovitelj in izdajatelj Gorenjski

glas, d.o.o., Kranj / Direktorica: Marija

Volčjak / Tisk: SET, d.d., Ljubljana / Ured-

ništvo, naročnine, oglasno trženje: Zoi-

sova 1, Kranj, telefon: 04/201-42-00,

telex: 04/201-42-13 / E-mail: info@g-

glas.si / Mali oglasi: telefon: 04/201-42-

47 sprejemamo neprekinjeno 24 ur dnevno

na avtomatskem odzivniku; uradne ure:

vsak dan od 7. do 16.30 ure. Naročnina:

telefon: 04/201-42-41 za drugo trimesečje

je 2003 znaša 5.930 tolarjev, posamezniki

redni plačniki imajo 20-odstotni popust in

Odličnjaki pri županih



Kranjska Gora - Kranjskogorski župan Jure Žerjav je priredil sprejem za dvanajst odličnikov osnovne šole iz Mojstrane in Kranjske Gore in jim zaželel veliko uspeha pri nadaljnjem šolanju na srednjih šolah in na gimnaziji. Ob prisotnosti ponosnih staršev jim je podelil knjižne nagrade. Z odličnim uspehom so zaključili šolanje: **Ena Adžajlić, Anže Falak, Blaž Lavtižar, Katarina Ponjavčič, Tamara Smolej** iz osnovne šole Kranjska Gora in **Peter Knific, Vita Kokalj, Tjaša Košir, Urška Lotrič, Žiga Rabič, Grega Teraž** in **Alja Zec** iz osnovne šole Mojstrana. Foto: D.S.



Preddvor - V četrtek popoldne so tudi osmošolci osnovne šole Matije Valjavca iz Preddvora z valetom končali svoje šolanje. Šolo dva tedna pred ostalimi učenci zapuščajo trije oddelki šolarjev, med njimi pa je tudi deseterica takih, ki so bili vsa leta odlični. Na osnovnošolsko elito, ki se razen odličnih spričeval lahko pohvali tudi z dosežki s številnih tekmovanj, so ponosni tudi v domači občini. Pred valetom je sprejem za deseterico in njene razrednike priredil preddvorski župan mag. Franc Ekar in jim v družbi svetnika Bojana Lavrinška in člana občinske uprave Marka Bohinca izročil priznanja in knjižna darila. In kdo so mladi, ki so vsa leta izdelovali z odliko: **Manca Gašpirc** in **Manca Štefe** iz Tupalič, **Špela Bizjak** z Zgornje Bele, **Špela Pirc** iz Preddvora, **Barbara Jezeršek** z Zgornje Bele, **Urška Roblek** iz Bašlja, **Tomaj Tavželj** iz Preddvora, **Anja Lesjak** iz Kokre ter **Petra Muri** in **Ana Jovanovski** z Jezerskega. D.Ž.



Breznica - Letos v žirovniški osnovni šoli zaključuje šolanje 48 osnovnošolcev. Med njimi je bilo v osmem razredu 12 odličnih, na različnih tekmovanjih iz znanja so prejeli 9 zlatih, 30 srebrnih in 56 bronastih priznanj. Devet žirovniških osmošolcev pa si je prislužilo posebno priznanje šole in občine - vseh osem let so bili odlični. Ravnatelj **Valentin Sodja** jim je izročil knjižne nagrade, podžupan **Izidor Jekovec** pa knjigi o življenju in delu Janeza Jalna in filmsko kaseto Ostrorogi Jalen. In kdo so najuspešnejši bodoči srednješolci? **Matic Mali, Domen Pavlič, Petra Ahačič, Žiga Koselj, Marko Mencinger, Uroš Rikanovič, Matija Podhraški, Matija Pšenica** in **Miha Sprinčnik**. Pot jih bo naprej vodila največ na Gimnazijo Jesenice, dva na Ekonomsko gimnazijo v Radovljico in enega na Tehniško gimnazijo v Kranju. **Mendi Kokot**

Tržiških odličnikov je 28

Tržič - Prejšnji petek je sprejel župan Občine Tržič **Pavel Rutar** skupino 32 učencev osnovnih šol, ki so imeli vsa leta šolanja odlični uspeh. V Osnovni šoli Tržič so to bili **Jaka Tadi, Denis Ahačič, Mitja Mežnar, Maruša Ogris, Helena Meglič, Sara Kosirnik, Janina Košnik, Nastja Gubič, Maja Kermelj** in **Aljoša Paurevič**, v Osnovni šoli Križe **Matic Primožič, Urška Krese, Rok Saje, Sandra Akseptieva, David Ahačič, Klemen Božnik, Jernej Križnar, Jurij Zibler** in **Ula Hribar**, v Osnovni šoli Bistrica pa **Matic Pikovnik, Lavra Stritih, Gaja Vester, Maruša Prešeren, Petra Ahačič, Marko Ahčin, Saša Črtalič, Domen Haler, Mihaela Ana Marija Nolimaj, Jošt Vrabčič, Koren, Eva Zaletel, Robert Boldin** in **Nejc Žnidaršič**. Za nagrado jim je podelil Angleško angleški slovar in verzijo za računalniško uporabo. **Stojan Saje**

Prenovljena Panorama in Rikli

Poslovna skupina Sava, ki v svoj lastniški okvir vključuje podjetje G&P Hoteli Bled s 87-odstotnim kapitalskim deležem in Grand hotel Toplice z 88-odstotnim lastniškim deležem, je pred dnevi zaključila prenovo terase Panorama ob hotelu Toplice in restavracije Rikli v hotelu Golf.

Bled - Drugi del prenove v Grand hotelu Toplice je stekel januarja in pred dnevi so dokončno dali v uporabo prenovljeno restavracijo in večnamenski prostor Grand, hotelsko kuhinjo, dokončno so uredili še konferenčni prostor ter povečali in uredili restavracijo in teraso Panorama. Vrednost investicije je dobrih 650 milijonov SIT, s tem pa so bližje svojim prizadevanjem za pridobitev "pete zvezdice". Postopek kategorizacije je že v teku, potrditev pa pričakujejo v glavni turistični sezoni. Ob temeljiti prenovi prostorov so posodobili tudi turistično tržni program, zaposlene v gostinstvu in kuhinji pa so dodatno izobraževali. S tem so na poti doseganja višje kakovosti, svojim zaposlenim pa so omogočili boljše delovne pogoje.

Prav tako so v družbi G&P, v hotelu Park, temeljito prenovili že obstoječi gostinski lokal. Restavracijo Rikli so zasnovali kot lokal z vrhunsko ponudbo hrane

in pijače s 45 sedeži, sosédnji del lokala s 30 sedeži pa so namenili ponudbi pic, testenin in osvežilnim solatam. Lokala sta sicer ločena, saj je njuna namembnost različna, imajo pa skupno kuhinjo, sodobno opremljeno in izpolnjuje zahtevo standarda HACCP. Uredili so



Restavracija Rikli v hotelu Park.



Panorama, prenovljena terasa ob hotelu Toplice.

tudi teraso pred hotelom s 60 sedeži in ulica z nekaterimi ureditvami dobiva boljšo podobo. Investicija prenove restavracije Rikli je znašala 60 milijonov SIT in jo je družba G&P Hoteli Bled v celoti financirala iz lastnih sredstev.

Svečane otvoritve prenovljene terase Panorama in gostišča Ri-

kli so se udeležili župan Bleda Jože Antonič, nekaj občinskih svetnikov, direktor dejavnosti Turizem v Poslovni skupini Sava Andrej Šprajc, Zvone Špec, direktor Grand hotela Toplice, Lidija Dokl, direktorica družbe G&P Hoteli Bled ter številni poslovni partnerji in prijatelji Bleda. **Gorazd Šinik**

Na Golniku nov dom

Golnik - Na gradnjo doma, v katerem bi imeli boljše pogoje za delo tako organi krajevnih skupnosti kot domači gasilci pa tudi drugi krajan, so se na Golniku pripravljali že doli pred letom 1998, ko se je gradnja dejansko začela. Nad njo je vseskozi bdela gradbeni odbor z Alojzjem Ribnikarjem na čelu, začetni vložek dvanajst milijonov tolarjev pa je na žalost zadoščal le za tretjo fazo.



Gradnjo je nato prevzela mestna občina Kranj, ki je v dom vložila še dobrih 25 milijonov tolarjev, kot je v slavnostnem nagovoru ob petkovem uradnem odprtju dejal **Miran Kmetec**, pa

ne gre prezreti niti dobre volje številnih sponzorjev. Lastnica doma je tako mestna občina, ki ga je predala v upravljanje krajanom, del pritličja, v katerem je optika, pa je prodala. Župan

Mohor Bogataj je pridobil vesel še posebej zato, ker je na samem obrobju občine, predsednik gasilske zveze mestne občine Kranj **Jože Derlink** pa je med drugim dejal, da je dom skupna prihodnost krajanov in gasilcev Golnika. Dom je blagoslovil župnik **Lojze Zupan**, v njem pa je prostor za gasilsko vozilo in opremo v pritličju, medtem ko ga je v prvem nadstropju oziroma mansardi dovolj za sestankovanja, izobraževanja, različne krajevnne prireditve ipd.

Zdaj, ko so gasilci dobili boljše pogoje za delo, se bodo lahko posvetili tudi boljši opremljenosti. Zagotovo bodo poslušali nasvet direktorja Gasilske reševalne službe Kranj **Janeza Osojnika** in kandidirali za eno od njihovih "odsluženih" vozil, potrudili pa se bodo tudi za zadostne količine požarne vode.

Petkovo uradno odprtje krajevnega in gasilskega doma na Golniku je sovpadlo s praznovanjem praznika krajevnih skup-

nosti Golnik in Goriče, ki še praznujeta skupaj, medtem ko sta se krajevni skupnosti Tenetiše in Trstenik pred leti odločili za samostojni praznovanje. Med drugimi prireditvami, posvečenimi prazniku, velja omeniti včerajšnje odprtje razstave likovnih del domačinke Darje Grah v novem domu na Golniku. Danes ob šestih popoldne bodo pri centralnem spomeniku in spomeniku žrtvam druge svetovne vojne na pokopališču v Goričah položili venca, ob sedmih bodo v kulturnem domu v Goričah odprli razstavo del domačina Tadeja Torča, v petek bo pri Ribnikarju na Golniku gasilska sektorska vaja, v soboto pa še tretji pohod krajanov Golnika in Gorič na Kriško goro. Tako kot na petkovem odprtju novega doma, tudi za večino drugih prireditev ob letošnjem krajevnem prazniku dveh sosedov prispeva kulturni program KUD Goriče.

Helena Jelovčan,
foto: Gorazd Kavčič

Mojstrsko obnovljen čebelnjak

Breznica - "Ne toliko po denarju kot po vsebini je projekt velik in bogat. S takimi dejanji moremo tudi svetu dokazati, da je čebela kranjska sivka le ena na svetu in doma tu, na Kranjskem," je med drugim dejal žirovniški župan **Franc Pfajfar** ob odkritju obnovljenega Janševega čebelnjaka. Sicer pa je bila nedelja, 22. junija, na Breznici z več dogodki povsem v znamenju prvega slovenskega čebelarskega dne.

Čebelnjak so po pisnih virih raziskovalcev življenja Antona Janše v Reber ob stari Kuharjevi domačiji postavili leta 1734 in se je ohranil do leta 1877, ko sta tedanji brezniški župnik in lastnik domačije postavila novega. Ta je kljuboval zobu časa do leta 1965,

ko so ga obnovili člani domače čebelarke družine in njihovi prijatelji. V naslednjih letih je razen ob obiskih šolskih skupin sameval in počasi propadal, čeprav je zanj za okolico, za obiskovalce in vpiše v spominsko knjigo po svojih močeh skrbela lastnica

zemljišča **Marija Černe** z družino. Resnejši pogovori o ureditvi zapuščine so se začeli leta 1994, zastali in se v letu svetovnega kongresa uresničili, kot si je za nalogo zadala Občina Žirovnica. Denar za obnovo so prispevali občina, slovenska čebelarstva zveza in zgornje Gorenjske, država in donatorji. Člani Zveze čebelarjev zgornje Gorenjske so vložili veliko truda in sodelovali na vseh delovnih akcijah.

"Čebelnjak bo treba vzdrževati in ga ponuditi tudi po Apimondii," poudarja odgovornost predsednik zgornjegorenjskih čebelarjev **Boštjan Noč**. "Čaka nas nove naloge, najprej obnova plemenilne postaje Antona Janše Zelenica in priprava dokumentacije za postavitev točilnice medu za vso Gorenjsko."

Lojze Peterle, predsednik Čebelarstva Slovenije, pa je ob razviti praporov zveze in domačega čebelarskega društva pohvalil zamisel Pavleta Zdešarja, člana upravnega odbora zveze, da bi bil 20. maj, rojstni dan Antona Janše (1734-1773),



praznik slovenskih čebelarjev. "Ta mož je ime svetovnega slovesa, s katerim bomo nastopili tudi letos, ko nas bo obiskalo nekaj tisoč čebelarjev z vsega sveta. Lani smo predali namenu čebelarski center na Brdu pri Kranju, letos začnemo z vseslovenskim čebelarskim praznikom. Svetovnemu čebelarskemu kongresu nameravam predlagati, da bi sprejeli rojstni dan Antona Janše za svetovni čebelarski praznik," je napovedal Lojze Peterle. **Mendi Kokot**

Hram učenosti je večji

V Naklem so odprli prizidek k osnovni šoli, kjer je 900 kvadratnih metrov novih površin.



Naklo - "Novi prizidek pri centralni šoli Naklo je zagotovo najlepše darilo učencem in delavcem šole ob uspešno zaključenem šolskem letu in bližajočima se državnem in občinskem prazniku," je ob petkovem od-

prtju nove pridobitve poudaril ravnatelj **Boris Černilec**. Spomnil je, da je bila pred 30 leti zgrajena takratna podružnična šola za pouk razredne stopnje. Leta 1997 so dobili novo, sodobno opremljeno stavbo, kjer so

začeli s poukom v popolni osemletki. Takrat so imeli v centralni šoli 380 učencev. Ker se je njihovo število povečalo na blizu 500, je bilo prostora premalo. Več so ga rabili tudi zaradi uvedbe devetletke. Zato so se lotili gradnje prizidka, v katerem so nove učilnice za likovno vzgojo, zgodovino matematiko in računalništvo, dva kabineta, garderobi za zunanje uporabnike telovadnice in prostor za bodočo zobno ambulanto. V kleti so še prostori za hišnika in čistilke ter velika shramba, česar doslej niso imeli.

Domačinom je čestital za dosežen razvoj podsekretar v ministrstvu za šolstvo, znanost in šport **Borut Chwatal**, ki je pohvalil sodelovanje lokalne skupnosti in krajanov s šolo. Potem ko je župnik **Matija Selan** bla-

goslovil stavbo, se je zahvalil izvajalcem za dobro opravljeno delo župan **Ivan Štular**. Kot je ocenil, je 140 milijonov tolarjev vredna naložba velik zalogaj za občino Naklo, a se to vrača s uspehi šolskega kolektiva. Kaj znajo učitelji in učenci, so v kulturnem sporedu predstavili mladi recitatorji, šolski pevski zbor in **trio glasbil Debeljak**. Njim so se pridružili tudi **plesalci folklorne skupine DU Naklo**. Po ogledu novega prizidka - trak so prerezali državni podsekretar, župan in ravnatelj - so se gostje in drugi obiskovalci zadržali še na pogostitvi v šotoru.

Stojan Saje

Praznične prireditve

V tednu pred praznikom občine Naklo je na vrsti še nekaj prireditev.

Danes, **24. junija**, ob 20. uri bo **kresovanje** v počastitev dneva državnosti z zabavnim programom in gostinsko postrežbo na igrišču OŠ Naklo. V sredo, **25. junija**, ob 9. uri bo **kolesarjenje** za vse generacije na relaciji Naklo-Duplje-Podbrezje-Naklo; prijave sprejemajo pol ure prej na vrtu gasilskega doma Naklo. V petek, **27. junija**, ob 19. uri bo **tekma v košarki** med KK Naklo in PP Kranj na igrišču za domom kulture v Naklem. V soboto, **28. junija**, ob 9. uri bo na poligonu Kinološkega društva Naklo pred Merkurjem **prikaz šolanja psov** z izpiti za tečajnike. Ob 20. uri bo **slavnostna seja**

občinskega sveta v OŠ Naklo, kjer bodo med kulturnim programom podelili občinska priznanja.

Na praznik, **29. junija**, ob 9. uri bo občinsko **prvenstvo v tenisu** na igriščih v Podbrezjah. Ob 11. uri bodo na prireditvi **ŽETEV 2003** prikazali stare kmečke običaje na polju pred nadvozom avtoceste za Strahinj v Naklem.

V petek, **4. julija**, ob 18. uri bo v Podbrezjah **vaja enot občinskega gasilskega poveljstva**. V soboto, **5. julija**, ob 17. uri bo v Dupljah gasilska parada in **prevzem novega avta PGD Duplje**. V nedeljo, **6. julija**, ob 10. uri je predvideno **odkritje spomenika** sadjarju in misionarju Francu Pircu ob župnišču v Podbrezjah.

Sadjarju v spomin

Spodnje Duplje - Minuli petek popoldan so odprli v galeriji Graščina Duplje razstavo "FRANC PIRC (1785 - 1880)". Kot je ugotovil soavtor razstave **Matjaž Mauser**, predstavijo ob pomoči Kulturno turističnega društva Pod krivo jelko vrsto lokalnih ustvarjalcev. Ob slikarskem ex-temporu imajo širši pomen razstave o znamenitih osebnostih iz sedanje občine. Na tej razstavi - na ogled bo do 6. julija - so s postavitvijo predmetov poudarili Pirčev prispevek v sadjarstvu in njegovo misijonarsko poslanstvo v Ameriki, s kopijami arhivskega gradiva pa so upodobili njegovo življenjsko pot. Lik duhovnika Pirca je obiskovalcem približal **dr. Marjan Drnovšek** (na sliki), ki je avtor druge knjižice v zbirki Znameniti Nakljanci. Odprtje je popestril moški pevski zbor KUD Triglav Duplje. **S. S.**



Vsem občankam in občanom čestitamo ob dnevu državnosti, 25. juniju.

Iskrena voščila izrekamo tudi ob občinskem prazniku, 29. juniju.

Vabimo vas k obisku prazničnih prireditev.

Župan Ivan Štular
Občinski svet
Občinska uprava

Praznovanje na dan državnosti

V teh dneh občina Škofja Loka praznuje. Župan Igor Draksler je zadovoljen z investicijami v osnovno šolstvo, manj z obljubami o visokem šolstvu. Začetek gradnje poljanske obvoznice vse jasnejši, po Škofji Loki pa se je v preteklem mesecu širila predvsem ognjevka.



Igor Draksler

na Bavarskem. Prav je, da se ob občinskem prazniku, 30. juniju, ozremo v bližnjo preteklost in prihodnost.

V naslednjem šolskem letu sledi obvezen prehod osnovnih šol v devetletko. Delni prehod z uvedbo dodatnega razreda je uspel vsem šolam v Škofji Loki predčasno, kako bo z uveljavitvijo dodatnega razreda?

"Vse osnovne šole (Cvetka Golarja, Ivana Groharja in Škofja Loka - Mesto, op.p.) bodo z novim šolskim letom uvedle manjkajoči razred. Glede na to, da marsikje po Sloveniji še niso začeli z devetletnim šolanjem, sem zelo zadovoljen. Ob uvajanju devetletke je bilo potrebno zagotoviti ustrezne dodatne površine. Skupni interes s šolami je zagotovitev ustreznih pogojev za izvajanje pedagoškega procesa, kar pa predstavlja velik finančni zalogaj za občino."

Katere investicije ste oziroma boste še izpeljali?

"V Osnovni šoli Cvetka Golarja smo pred dvema letoma preuredili učilnico za gospodinjstvo ter učilnice prvih razredov, lani smo v OŠ Ivana Groharja zgradili štiri dodatne učilnice in šolsko dvigalo. Na Podružnični OŠ Bukovščica smo zgradili dodatno učilnico, kuhinjo in jedilnico v

mansardi. Tudi v Retečah smo lani pridobili novo učilnico, letos bomo še eno. Za naslednje šolsko leto načrtujemo še ureditev novih štirih oddelkov za OŠ Škofja Loka - Mesto. Skupaj smo za uvedbo in izvajanje devetletke dali čez 260 milijonov tolarjev."

Ali se projekt desetletja, gradnja poljanske obvoznice, že približuje začetku gradnje?

"Najvažneje je, da se gradnja poljanske obvoznice približuje izhodišču. Zadnja novica iz Ljubljane je, da je pogodba za načrte za pridobitev gradbenega dovoljenja podpisana. Seveda delamo tudi na regionalnih cestah, sedaj je v izvajanju rekonstrukcija odseka Žabnica - Grenc. To lahko pripisujemo tudi dobremu sodelovanju s kraji, saj smo v treh mesecih uspeli pridobiti vsa soglasja in dovoljenja."

Rak rana je tudi odsek Podlubnik - Klančar. Kdaj se lahko nadejamo rekonstrukcije tega

odseka?

"Trenutno potekajo postopki izdelave lokacijskega načrta z znanim izvajalcem. Dokončno je bil revidiran končni projekt ceste, jeseni bomo začeli s pridobivanjem zemljišč. Tako državi ne bi več mogli ponuditi izgovora za neuvrstitve rekonstrukcije v proračun za leto 2004. Glede na velik obseg del na regionalnih cestah smo morali zmanjšati sredstva za lokalne ceste, ki je bil v preteklih letih obsejnejši."

Vse od konca maja je Škofja Loka v znamenju ognjevke.

"Ognjevka je zobe pokazala predvsem na zasebnih vrtovih in v petih drevesnicah. Tako jaz kot tudi vsi prizadeti računamo na interventni zakon, ki bo pomagal prebroditi gospodarsko škodo. Glede na to, da so se žarišča razširila praktično po vsej Sloveniji, bo zakon poskrbel za vse. Zadolžen sem z delom fitosanitarnih inšpektorjev, upam, da bo tako tudi s povračili škode. Pred-

vsem tu ne sme biti vključene preveč birokracije."

Konstituiranje občinskega sveta je bilo začinjeno s porodnimi težavami. Kako ocenjujete sedanje delo?

"Porodne težave so velike glede na velikost občine. V Ljubljani imajo sedaj že drugič prekinjeno drugo sejo, nič bolje ni v Mariboru. Hitrost dela bomo vedno morali prilagajati zahtevam okolja in državne regulative. Stalno se odpirajo neke zahteve, ki se jim je potrebno prilagoditi."

Boštjan Bogataj,
foto Gorazd Kavčič



Ob izbruhu ognjevke je Škofjo Loko obiskal minister Franc But.

Jutri na Loškem gradu priznanja

V sredo, 25. junija, bo praznovanje občinskega praznika združeno s praznovanjem dneva državnosti. Osrednja slovesnost bo potekala na Loškem gradu z začetkom ob 18. uri. V umetniškem programu bodo sodelovali Janez Lotrič in Vera Mlejšnik, Mestni pihalni orkester Škofja Loka, mlajši mladinski pevski zbor OŠ Ivana Groharja in plesni skupini Gimnazije Škofja Loka in OŠ Škofja Loka - Mesto.

Sledila bo podelitev priznanj Občine Škofja Loka. Zlati grb Občine Škofja Loka bosta prejela **mag. Anton Košir**, dr. med., in **Ivo Gulič**. Mag. Anton Košir je kot doktor splošne medicine leta 1963 začel z delom v Škofji Loki, že leta 1979 je napredoval v pomočnika direktorja Osnovnega zdravstva Gorenjske, leta 1990 je postal namestnik ministrice za zdravje. **Ivo Gulič** je že leta 1957 prevzel vodenje Škofjeloške godbe ter istočasno poučeval trobilo na glasheni šoli. Kot dirigent Pihalnega orkestra je pokazal izjemen posluš za želje poslušalcev, večkrat tudi v tujini. S svojim delom je zaznamoval 50 let kulturnega življenja v Škofji Loki. Srebrni grb občine pripada podjetju **Šibo, d.o.o.**, **Tamburaški skupini Bisernica** in **Jožetu Galofu**. bronasti grb občine pa **patru Angelu Bogomirju Mirku Kralju**.

V soboto Srednjeveški dan

Letošnja Venerina pot poteka od 22. do 29. junija. Višek dogajanja bo srednjeveški dan, ki bo v soboto, 28. junija.



Občankam in občanom ob občinskem prazniku in dnevu državnosti želim veliko zadovoljstva in veselja ob praznovanju v našem srednjeveškem mestu.

Igor Draksler, župan

Podbreški župnik misijonar v Ameriki

Rafaelova družba je v soboto v Podbrezjah organizirala simpozij o velikem Slovincu Francu Pircu, naprednemu sadjarju in misijonarju v Ameriki.

Podbrezje - V občini Naklo so se za letošnji občinski praznik dostojno oddolžili **duhovniku Francu Pircu**, ki je bil v svojem času priznan sadjar na Kranjskem in duhovnik, ki je šel



Janez Rihar

po zgledu **škofa Friderika Barage** misijonarit med ameriške priseljence in Indijance. Posebno prireditelj je v soboto v kulturnem domu v Podbrezjah organizirala Rafaelova družba, katere ravnatelj je **podbreški župnik Janez Rihar**. O premalo poznanem Slovincu, ki je umrl star 95 let (1785 - 1880), je bil organiziran simpozij, v nedeljo, 6. julija ob 10. uri pa bodo njemu čast v župnišču v Podbrezjah odkrili spomenik. Na simpoziju so sodelovali znani zgodovinarji in raziskovalci prof. Lucija Perne Rakovec, dr. Andrej Vovko, prof. Marjeta Humar, dr. Stane Granda, dr. Matej Stopar, dr. Marjan Drnovšek, dr. Bogdan

Kolar, mag. Majda Kodrič in dr. Andrej Pirš. Udeleženci simpozija so obiskali tudi graščino v Dupljah, v kateri je razstava o življenju in delu Franca Pirca.

Dr. Marjan Drnovšek je eden od pomembnih raziskovalcev Franca Pirca. V knjižici iz zbirke o znamenitih Nakljancih, med katere je uvrščen znameniti sadjar in misijonar, je zapisal, da se je rodil leta 1785 v Godiču pri Kamniku in končal teologijo. Marca leta 1813 ga je takratni ljubljanski škof **Anton Kavčnik** posvetil v duhovnika. Najprej je bil kaplan v Šmartinu pri Kranju, nato pa vikar v Fužinah in današnji Beli peči pri Trbižu v Italiji, ki je bila takrat del župnije Kranjska Gora. Med letoma 1820 in 1830 je bil župnik v Pečah pri Moravčah, nato pa je bil do leta 1835 župnik v Podbrezjah, kjer mu je kot upokojeni kaplan pomagal bolni brat Simon, v Podbrezje pa se je priselila tudi njegova sestra Polona (Apolonija) z družino. Leta 1935 je odšel v Ameriko. Za Friderikom Barago je bil drugi



Dr. Marjan Drnovšek

slovenski misijonar, ki je odšel v Ameriko. Baraga je prišel v Ameriko leta 1830. Razloga za Pirčev odhod v Ameriko, kamor mu je sledilo nad deset sorodnikov in Podbrežanov, kar je bilo za tiste čase nekaj posebnega, sta verjetno dva: Baragovo nagovarjanje, naj se mu pridruži, in prizadetost, ker ni bil imenovan za predavatelja kmetijstva in naravoslovja na liceju v Ljubljani. Pirčevo pot v Ameriko sta leta 1934 potrdila detroitski škof Frideric Rese in ljubljanski škof Anton Wolf, dunajska dvorna pisarna pa je oktobra izdala selitveno dovoljenje. Pirc je prodal in razdal premoženje. 16. junija 1835 je zapustil Kranjsko in se 25. julija v Le Havru v Franciji vkrčal na jadrnico, na kateri je bilo prostora za 190 ljudi, in po 42 dneh plovbe prišel 4. septembra leta 1835 v Ameriko. Z njim je poto-

val Baragov strežaj Anton Merlak. Takratno potovanje z jadrnico preko Atlantika je bilo pogumno dejanje in Pirc ga ni nikoli pozabil. Najprej je šel na območje Velikih jezer, kjer je bila leta 1837 ustanovljena država Michigan. Leta 1852 pa je odšel za misijonarja v Minnesoto v St. Paul, kjer je bilo središče katoliškega življenja. Njegova prva misijonska postaja je bila v Crow Wingu (Vranja perut), kjer je zgradil cerkev in šolo. Deloval je med belimi priseljenci in Indijanci, pri tem pa mu je pomagal Lovrenc Lavtižar s Srednjega vrha, ki je decembra leta 1858 zmrznil ob Rdečem jezeru. **Jože Košnjek**

Slovesno na Brezjah in v Bistrici

Brezje, Bistrica pri Trziču - V soboto, 21. junija, se je v Marijini baziliki na Brezjah zbralo na tradicionalnem že 35. romanju nad 4000 bolnikov, invalidov in ostarelih. Med obiskovalci Brezij je bilo tudi veliko mladih, ki so pomagali starejšim. Maševal je koprski škof Jurij Bizjak.

V nedeljo, 22. junija, je bilo slovesno v Bistrici pri Trziču, kjer so organizirali farni dan. Srečali so se farani in številni ljudje dobre volje iz drugih krajev. Izkupiček od prireditve bodo namenili obnovi farnega doma. **J.K.**

Nedelja bo za Petre in Pavle

Peter je bil po Jezusovi smrti voditelj cerkve in je bil usmrčen na križu, vendar z glavo navzdol, Pavel pa je bil največji misijonar.

Danes, 24. junija, je slovesen praznik v čast rojstva **Janeza Krstnika**. Janez Krstnik je edini svetnik, pri katerem kristjani slavijo rojstvo in ne smrt. Znamenita pa je tudi zgodba o njegovi smrti. Bil je pol leta starejši od Jezusa in njegov sorodnik. Rimski gospodar Tiberije Herod Antipa ga je dal na prigovarjanje svoje priležnice Herodijade obglaviti in velel njegovo glavo na pladnju prinesiti na slavlje, na katerem je plesala Herodijadina hči Saloma.

Jutri, 25. junija, na dan državnosti, bodo praznični dnevi opata **Viljema iz Vercelija**, device **Doroteje Pruske** in škofa **Henrika Olomuškega**. V četrtek, 26. junija, katoliška cerkev posebej slavi škofa **Vigilija ali Stojana**, puščavnika **Davida**, mučenca **Pelagija** in device in mučenke **Fontaine in sestre**.

V petek, 27. junija, bo slovesen praznik Srca Jezusovega. Ta dan imajo praznik knežinja **Ema (Hema) Krška**, kralj **Lađislav Ogrski** in škof ter cerkveni učitelj **Ciril Aleksandrijski**. Slovincem je najbolj poznana Ema ali Hema, ki je kot častitljiva knežinja pokopana v samostanu Krka na Koroškem, ki ga je sama zgradila. Rojena je bila okrog leta 983, umrla pa je leta 1045. Po nekaterih izročilih naj bi bila slovenskega rodu. Rodila naj bi se leta 983 na gradu Pilštajn na Kozjanskem. Poročila se je z grofom Vilijemom, s katerim sta gospodarila na večjem delu slovenskega ozemlja. Imela sta dva sinova, ki sta kmalu umrla. Imetje je dala cerkvi in ljudstvu. **Jože Košnjek**

V soboto, 28. junija, katoličani praznujejo **Marijino brezmadežno srce** in se spominjajo mučenca in škofa **Ireneja** in mučenka **Potamijene in Marcela**.

V nedeljo, 29. junija, bo velik praznik. Na ta dan v spomin na najpomembnejša apostola **Petra in Pavla** posvetijo novomašnike. Razen tega se to nedeljo katoličani spominjajo mučenca **Marcela** in redovnic **Judite in Vincencije Gerosa**. Peter in Pavel sta prvaka apostolov. Peter je umrl leta 67, Pavel pa najbrž leta 67. Petru je Jezus določil vodstveno vlogo v cerkvi, Pavlu pa pravijo "misijonar narodov", saj je bil največji misijonar vseh časov. Petru je dal oče Jona ime Simon. Rodil se je ob Genezareškemu jezeru in ribaril skupaj z bratom Andrejem, ki ga ja peljal k Jezusu, ta pa mu je dal ime Kefa ali skala. Med Neronovim preganjanjem kristjanov so ga križali, vendar z glavo navzdol. Na kraju njegovega mučeništva je cesar Konstantin postavil baziliko z njegovim imenom. Sedanje je bila zgrajena v letih 1506 - 1526. Pavel pa se je rodil okoli leta 10 v Mali Aziji. Po rodu je bil Jud, po očetu pa je podedoval rimsko državljanstvo. Mladi Savel, kot mu je bilo ime, je izdelovalc šotore. Iz preganjalca kristjanov je postal Jezusov sodelavec. Ker je bil rimski državljani, ga niso križali, ampak obglavili. Največkrat ga upodabljajo skupaj s Petrom. Petra upodabljajo s ključi (nebeški ključar), Pavla pa z brado, knjigo in mečem. **Jože Košnjek**

V spomin zamolčanemu pesniku

Radovljica - V radovljiškem župnišču je kulturno društvo Sotočje pripravilo razstavo in spominski večer ob 80-letnici rojstva radovljiškega pesnika Ivana Hribovška. Njegov spomin so počastili številni obiskovalci, ki so prisluhnili opisu njegove življenjske poti in bogatega pesniškega ustvarjanja. Po besedah profesorja Franceta Pičnika je zamolčani radovljiški pesnik Ivan Hribovšek obiskoval gimnazijo v Ljubljani in v Beljaku in se na Dunaju posvetil študiju klasičnega jezikoslovja. Ko ga je leta 1944 zajela mobilizacija v nemško vojsko, se je v sili pridružil gorenjskim domobrancem, se z njimi umaknil v Vetrinje in bil junija 1945, star komaj 22 let, neznan kje ubit. Kot pesnik je sodeloval pri več krožkih in revijah, v Radovljici urejal ilegalno glasilo Vogelni kamen, na Dunaju pa sodeloval pri ilegalnem literarnem listu Dunajske domače vaje, ki ga je



V Radovljici se je literarnega večera v spomin Ivanu Hribovšku udeležilo toliko ljudi, da so ga preselili iz Slomškove dvorane na prosto.

urejal Janez Remic z Bleda. Prevajal je iz grščine in latinščine ter pisal literarne eseje in razprave. Svoje pesmi je uredil pod naslovom Pesmi Marjana Gostiše, ki so pod naslovom Pesem naj zapojem leta 1965 izšle

v Argentini, v domovini pa je šele leta 1990 prišlo do natisa Hribovških pesmi, ko je Cankarjeva založba izdala zbirko Pesmi, Mohorjeva pa izbor pesmi Himna večeru.

Darinka Sedej

Novomašniki in jublanti

Ljubljana - V nedeljo, 29. junija, na praznik apostolov Petra in Pavla bodo v slovenskih škofijah mašniška posvečenja. To je za katoliško cerkev na Slovenskem velik praznik, saj vstopajo v službo cerkve novi duhovniki. Letos jih bo skupaj 24. Dva med njimi pripadata drugima škofijama, Beograd in Cleveland. Letošnjih novomašnikov je osem več kot lani.

Tudi letos je nekaj novomašnikov tudi z Gorenjske. To so **franciškan Tadej Inglič**, star 26 let, iz Kamnika, ki bo imel novo mašo v nedeljo, 13. julija, kapucin **Matej Nastran**, star 28 let, ki bo "pel" novo mašo v nedeljo, 6. julija, **Jože Piber-**

nik, star 25 let, iz Komende, ki bo imel novo mašo 6. julija, **Gregor Šturm**, star 25 let, iz Kranja, novo mašo bo imel v nedeljo, 6. julija, in **Janez Žakelj**, star 27 let, iz Žirov, ki bo imel novo mašo v nedeljo, 6. julija.

Nekateri gorenjski duhovniki pa bodo letos slavili visoke obletnice opravljanja tega poklica. Jezuit, **pater Edmund Boehm iz Trziča**, bo imel diamantno mašo, **Valentin Bergant iz Lučin** in prelat **Božidar Slapšak iz Leskovec** pa bosta bisseromašnika. Zlato mašo pa bo imel **Miroslav Bonča iz Poljan**.

J.K.

Piše Miha Naglič

Po ljudeh gor, po ljudeh dol

Podlistek o znamenitih Gorenjcih

498

Z Bledom obdarjeni škof Albuin

"Ako povzdigujejo in povišujejo božje cerkve z rečmi, ki nam jih je Bog podaril, upamo, da za to ne bomo prejeli samo človeške hvale, ampak tudi plačilo od Boga. Zato naj dobro pomnijo vsi naši zvesti podložniki, sedanjí in prihodnji, da smo v tolažbo duši svojega ljubljene prednika Otona, vzvišene cesarja, in za dušo našo in naše ljubljene cesarice Kunigunde darovali posestvo Bled častitemu škofu Albuinu." Te vznesene besede so iz darilne listine, ki jo je 10. aprila 1004 v Tridentu (zdaj italijanski Trento), na svoji poti v Italijo, cesar Henrik II. izročil svojemu zaupniku in spremljevalcu Albuinu, škofu v Briksnu. Prve nam po imenu znane osebe, povezane z zgodovino Bleda, torej niso neki davni Blejci, temveč same kronane glave z vrha tedanje Evrope: cesarja Oton III. in Henrik II., cesarica Kunigunda in škof Albuin. Prelepa blejska posest je bila le zastavek v

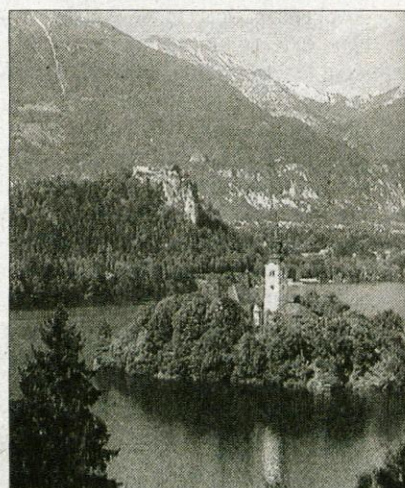
plemeniti igri, v kateri so nastopali imenovani, igrala pa se je daleč od Bleda.

In kdo je bil Albuin? "Bil je sin mogočnega rodu grofov Aribonov, ki jih je visoko odlikovala cerkev in država in so tudi z zgodovino Slovincem v tesni zvezi. Njegov oče, tudi temu je bilo ime Albuin, je bil koroški mejni grof. Dva njegova sorodnika sta bila zgledna škofa v istem času kot Albuin: blaženi Pilgrim v Passauu in blaženi Hartvik v Salzburgu. Hartvik je pripadal oni veji Aribonov, ki je pozneje, v dvanajstem in trinajstem stoletju, vladala na koroškem vojvodskem prestolu: grofom Španhajmom. Osem koroških vojvodov je bilo tega rodu. Na Kranjskem so imeli več graščin, med njimi ljubljanski grad, Ig, Turjak, Goriče, Mokronog. Po Španhajmih nam je torej aribonska rodovina, ki je dala cerkvi in nebesom sv. Albuina, še bolj domača." Tako je tega svetega moža biografiral dr. Maks Miklavčič, rojak izpod Blegoša in ugledni cerkveni zgodovinar, za knjigo Leto svetnikov.

V nadaljevanju zapiše, da je imel Albuin še dva brata in sestre, da je bil ljubljene svoje pobožne matere Hildegarde, ki je bila pozneje tudi sam prišeta med blažene in goduje na isti dan kot sin: 5. februarja. Bila je vsa srečna, ko se je odločil za duhovni stan. Ko je bil še diakon, mu je darovala grad Kamen v Podjuni na Koroškem. Leta 975 ga

je salzburški nadškof Friderik posvetil za škofa. "Cesar je bil tisti čas mladi, junaški Oton II. Bojevati se je moral zoper notranje in zunanje sovražnike: Bavarce, Dance, Čehe, Francoze. S posebno zvestobo cesarju sta se odlikovala sveta škofa sorodnika: blaženi Pilgrim, škof passauski, in sveti Albuin." Ta naj bi cesarja tudi osebno spremljal v njegovih vojskah zoper Čehe in Francoze. Vlada mu je zato podaril posebne pravice: "da ne sme noben javni sodnik, noben grof ne župan, sploh nobena svetna gosposka izvrševati na cerkvenih posestvih sodnih dejanj ne zahtevati od škofijskih podložnikov nobenih davkov in jim nalagati nobenih bremen". S podobno boniteto je gotovo obdaril tudi freisinškega škofa Abrahama, kateremu je že leta 973 podaril svojo loško posest. Albuinu je podaril le nekaj manjših posestev in v Beljaku pristavo s cerkvijo in graščino.

Oton II. je umrl že 983, bilo mu je komaj 28 let. Zapustil je dve leti starega sina prestolonasledni-



Bog ve, kakšen je bil Bled leta 1004?

ka, poznejšega cesarja Otona III. Odtlej Albuin ni več zahajal na dvor. Umaknil se je na svojo škofijo in živel samo za njo. Okrog 990 je prestavil škofijski sedež s strmega Saebe na ravni Briksen. Leta 1002, ko zavlada novi cesar Henrik II., pa ga takoj najdemo v njegovi bližini. In potem se leta 1004 na cesarjevem pohodu v Italijo zgodi znamenita podaritev Bleda. Albuin jo je preživel le za dve leti, umrl je že 5. februarja 1005 ali 1006 v Briksnu. Leta 1141 sta bila briksenška škofa Ingenuin in Albuin razglašena za zavetnika briksenške škofije. Zato je bila tudi kapelica na blejskem gradu posvečena prav tema dvema zavetnikoma, ki oba godujeta na isti dan. Sta tudi zavetnika cerkve na Koroški Beli. Veljata za priprošnjaka v suši. - Bog ve, ali je Albuin sam sploh kdaj na Bledu? Goto-vo je le, da si je to imenito posestvo prislužil kot nagrado za zvesto služenje cesarju Henrik II. in da je odločilno vlogo v tej podaritvi odigrala cesarica Kunigunda. O tem pa naslednjič.

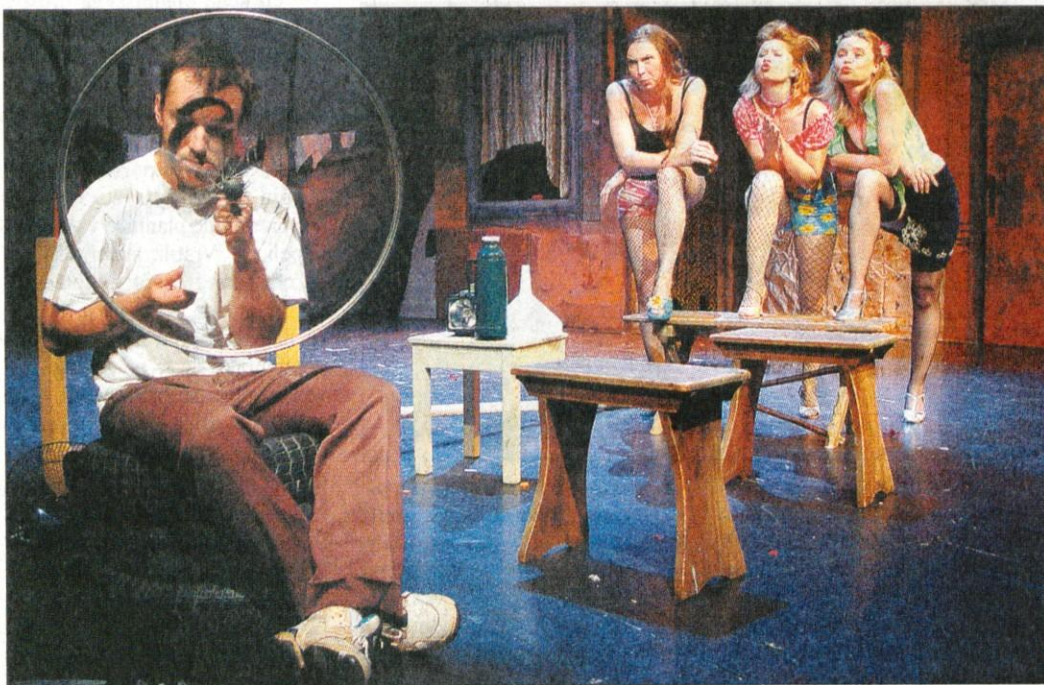
Ogledalo sveta tudi skozi smeh

Prešernovo gledališče je pred počitnicami razgrnilo načrte za prihodnjo sezono. Pet abonmajskih predstav bo na različne načine opisovalo hitri sodobni svet, ki pa s svojimi zahtevami in značilnostmi ljudi med seboj vse bolj oddaljuje. Peter Musevski novi član gledališča, nedelje rezervirane za komedije, uspešno gostovanje Benetk v Ameriki.

Kranj, Coral Gables - ZDA - Borut Veselko, ravnatelj **Prešernovega gledališča Kranj**, je s preteklo sezono zadovoljen, saj postajajo predstave vse boljše in vse bolj opazne: "Predstave in igralci dobivajo nagrade, vabijo nas v tuja mesta, festival Teden slovenske drame gosti vse bolj ugledne goste, nagradujejo se vse boljše slovenske dramske besedila in vse boljše slovenske drame. Končno vsa Slovenija ve, da je v Kranju festival, za katerega mi sami želimo, da bi resnično vplival na razvoj slovenske dramatike." Zadovoljno je tudi Ministrstvo za kulturo in tuji opazovalci, ki so njihov trud nagradili z ponudbami za sodelovanje na festivalih v Združenih državah Amerike, v Čilu, Panami ter gledališki olimpiadi Grčiji. Največja nagrada za nas pa je zvešta publika."

Marinka Postrak, dramaturginja in umetniški vodja PG Kranj, je pred poletnimi počitnicami za novinarje in najzvestejše obiskovalce gledališča razgrnila načrte za sezono 2003/2004. Repertoar obsega

evropske uspešnice, besedila, ki bodo v Sloveniji uprizorjena prvič, sodobne drame, aktualne teme in vselej svežo klasiko. Gostujoče predstave je poimenovala kar **Krasni novi svet**, ki postaja vse bolj zahteven. Čustva pa niso toliko pomembna. Med njimi je najbolj izpostavljena **Push up Rolanda Schimelpfenniga**, ki bo govorila o želji, kako se "poriniti" čim više na delovnem mestu ter "žrtveni" ceni. Predstava **Hribovke Juana Radrigana**, s katero bodo gostovali tudi na festivalu v Čilah, so tri žrtve takšnega sveta, ki se je dotaknil tudi oddaljenih čilenskih hribov. Prav tako ni lahko živeti v svetu, ki hlata za užitki, o čemer bo gledalce prepričala klasična tragi-komedija **Ivona, princesa Burgundije Witolda Gombrowicza**. Tudi v svetu kapitalistične logike ni lahko idealom o enakosti med ljudmi in iluzijam o spremembi družbene ureditve, s čimer se bo soočal junak drame **Par necenzuriranih fotk** sodobnega in v Evropi najbolj razvpitega avtorja **Marka Ravenhilla**. Za zaključek bo predstav-



S predstavo Benetke, argentincev, dramatika Jorgeja Accameja in v režiji Omarja Vialeja, je Prešernovo gledališče pred nedavnim uspešno nastopalo na festivalu v ZDA.

ljen še svet zapeljevanja, v katerem lahko živi radoživa **Krématica Mirandolina** v istoimenski komediji **Carla Goldonija**. Ekipa PG Kranj bo v novi sezoni zaposlila igralca **Petra Mu-**

sevskega, k sodelovanju bo povabila vrhunske gostujoče igralke in igralce, med abonenti bo opravila anketo, obiskovalcem bo ponudila superabonma, pripravila bo še bolj "udaren" štu-

dentski in dijaški abonma, ob rednem programu bo ponudila

še koncertne, plesne in operne prireditve, nedelje rezervirala za komedije, preko katerih želi obiskovalcem prav tako pokazati "ogledalo sveta", oktobra pa bo na Borštnikovem srečanju v Mariboru gostovala s predstavo **Zabava za rojstni dan** Harolda Pinterja in v režiji Vita Tauferja.

Zasedba PG Kranj pa se v teh dneh vrača z gostovanjem na **28. Mednarodnem hispanističnem gledališkem festivalu**, ki ga je pripravilo Gledališče iz Miamija in že ves mesec poteka kar v šestih mestih Združenih držav Amerike. Sredi junija so trikrat nastopili z **Benetkami**, avtorja **Jorge Accameja** in v režiji **Omarja Vialeja**. Borut Veselko je povedal, da se gledališče s takšnimi gostovanji lahko uvršča tudi v nek svetovni prostor. Gledališče v Miamiju pa je prenetilo s Flisarjevim tekstom, ki ga je pripravilo za predstavo. Upa, da bo ta predstava leta 2004 na ogled tudi na Prešernovem odru.

Katja Dolenc

Od klasike do današnje realnosti

Ljubljana - Pred nedavnim so pri Cankarjevi založbi predstavili zadnji sveženj leposlovja pred odhodom na oddih. Ob najnovejših prevodih tudi ponatisi in ponovne izdaje v zbirki Dediščina.

Zbirka *Dediščina* je bogatejša za dve deli, ki sta zaznamovali književnost preteklega stoletja, **Aleksandrijski kvartet I in II, Lawrence Durrella** in roman **Moskva - Petuški Venedikta Jerofejeva**. **Aleksandrijski kvartet** je roman štirih junakov, štirih zgodb, štirih različnih perspektiv. Roman je zasnovan med

drugo svetovno vojno v Egiptu in dokončan v petdesetih letih v Franciji, nastajal pa je kar sedem let. Od prvega slovenskega prevoda slovite pesnitve **Venedikta Jerofejeva Moskva - Petuški** je minilo že več kot dvajset let. Delo, ki ga je prevedel Drago Bajt, je danes nedvomno svetovna klasika dvajsetega stó-

letja. Zgodba o komaj sto kilometrov dolgem potovanju k ljubljeni ženski je po besedah prevajalca najboljšo delo tega pisatelja, tako rekoč sinonim zanj. Jerofejev, izključen iz večih univerz, se je pogosto preživljal s priložnostnimi deli in tako je potom družjenja s sodelavci nastal tudi ta roman. Le-ta je na nek način prispodoba življenjskega potovanja od rojstva do smrti v času najhujšega sovjetskega komunizma. Ponovno izdajo je doživel tudi roman **Con brio**, slovensko francoske pisateljice **Brine Svit**. Ljubezenska zgodba o ostarelem pisatelju, ki se bržkone še zadnjič močno zaljubi v precej mlajšo žensko, je pred leti pri nas požel precej zanimanja in bil tudi razprodan. Tokrat torej ponovna priložnost.

Roman **Sanjati Palestino** avtorice **Rande Ghazy**, hčere egiptovskih priseljencev v Italiji, ki je ob izidu imela komaj 15 let, je v svetovni književnosti znan naslov. Govori o nesrečnem odrasčanju otrok v Palestini, o mnogih usodah, ki ne morejo iz svojih okvirov, o zgodbah, ki jih svet noče poznati. Kot je na predstavitvi dejal prevajalec Jaša L. Zlobec, se je prevajanja tega romana lotil

prav zaradi te tako imenovane zarote molka o Palestini. Knjiga se v prvi vrsti ne ukvarja s politiko, ampak s osebnimi zgodbami ljudi, ki jih je svet pozabil. Knjiga z naslovom **Ovca Dolly in druge zgodbe za otroke**, italijanske avtorice **Dacie Maraini**, je skupek odbitih, smešnih in nenavadnih zgodb, ki v svoji pravljicičnosti delujejo še kako realistično. Naj bodo to razbita medsebojna razmerja ali pa zgodbe o lisici, ki med kožuhi išče mrtvo mater, o mnogokrat kloniranih ovcah, ki iščejo svojo identiteto, ali pa zelnatih glavah, ki si želijo angelske perutnice. To, da je delo prevedla Maja Novak, je le še podatek več, ki vabi k branju. Roman **Vzgoja deklet na Češkem** enega najpopularnejših sodobnih čeških pisateljev **Michala Viewegha**, v prevodu Nives Vidrih, pred časom je izhajal kot podlistek v Delu, je tokrat dobil tudi knjižno obliko. Novopečeni bogataš najame učitelja in pisatelja, da bi učil njegovo hči pisati zgodbe, naker se slednja izkaže za depresivno mladostnico. Skozi lahkotno humorno pisanje s polno duhovitostjo in ironičnostjo nam avtor počasi razkriva, kako bo učitelj zmogel z njo in njeno prijateljico... **Igor Kavčič**

Danes začetek Musice Carnium

Kranj - S koncertom Komornega orkestra Carnium in gosti, mladimi glasbenimi talenti, se bo danes zvečer v Gradu Khislstein začel Festival klasične glasbe Musica Carnium, ki bo potekal tja do petka in med drugim gostil tudi uveljavljeni Pihalni kvintet Slowind.

Tokratni festival Musica Carnium Kulturno društvo Kranj pripravlja v sodelovanju z Glasbeno šolo Kranj, programsko pa je zasnovan tako, da se osredotoča predvsem na mlade kranjske izvajalce klasične glasbe, ki so svoje rezultate pokazali na mednarodnih festivalih v tujini in drugod po svetu. Z organizacijo festivala jim na nek način odpirajo možnost predstavitve svojih uspehov tudi v Kranju, tam kjer se je njihova glasbena pot pravzaprav začela. **Komorni orkester Carnium**, ki ga od vsega začetka vodi dirigent Peter Škrjanec, sestavljajo predvsem mladi gorenjski glasbeniki in učitelji na Glasbeni šoli Kranj, v orkestru pa sodelujejo tudi mnogi študenti Akademije za glasbo. Tokrat se

bodo z orkestrom predstavili še trobentač **Matej Rihter**, klarinetist **Tomaž Kukovič** in violinistka **Mojca Arnold**. V sredo, 25. junija, bo prav tako v Gradu Khislstein ob 20. uri nastopil **Pihalni kvintet Slowind**, ki ga sestavljajo sami izvrstni solisti orkestra Slovenske filharmonije. V četrtek se bo koncertno prizorišče selilo v atrij Pavšlarjeve hiše, na vrsti pa bo **Večer Glasbene šole Kranj**, na katerem se bo predstavil Trobilni kvintet, Kvartet flaut, baritonist Jure Bolka, harfistka Urša Rihtaršič, violinist Jernej Bernik in kitararski duet Elvi Rvankuba in Anže Božič. Sklepni koncert festivala bo v petek, ko se bodo predstavili študentje Akademije za glasbo v Ljubljani. **I.K.**

Iz galerije Prešernovih nagajencev za likovno umetnost

VINKO TUŠEK (1936)

Tradicionalna oblika zahodnega kiparstva je predmet na piedestalu; Tušek je nanj postavil mesto, da si ga natančno ogledamo. Vojneristično opazovanje, kukanje v notranjost v opazovalcu nehoti ustvarijo likovno občutenje. Steber je stilizirana oblika mesta na katerem so odvisjeni emblemi kulture sodobnega načina življenja. Asemblaž črk, prometnih znakov, ogledal na šahovnici, vključevanje elementov iz vsakdanjega življenja vežejo Tuškovo ustvarjanje na popartistično gibanje, ki je prebudilo umetnost v poznih petdesetih letih s praznovanjem množične kulture.

Rodil se je v Ljubljani. Na ALU v Ljubljani je študiral slikarstvo pri profesorjih Franceu Miheliču, Mariju Preglju, Maksimu Sedeju, Slavku Pengovu, Božidarju Jakcu, Gabrijelu Stupici in Riku Debenjaku. Diplomiral je leta 1963.

Nagrada Prešernovega sklada je prejel leta 1982 za slikarske razstave v Kranju in na Bledu. P.H.F.

Noro mesto, 2002, mešana tehnika, 164 x 57 x 51 cm. Provenienca: darilo avtorja leta 2003 za Zbirko Prešernovih nagajencev.

Galerija Prešernovih nagajencev

Pavšlarjeva hiša Kranj in Avla Mestne občine Kranj

Razstave: **FRANCE SLANA**, 23. maj - 28. junij, Pavšlarjeva hiša, Kranj



Piše Eva Senčar

S knjigo o ...

Ni nemogočih poti, Tomaž Humar, monografska izdaja, predgovor Reinhold Messner in Carlos Carsolio, založil Mobitel, Ljubljana 2001, 208 str., 209 barvnih in črno-belih fotografij, 9.900 sit.

Na faks je namesto knjig v svojem nahrbtniku nosil opremo za plezanje. Če bi ga slučajno prijelo. In prijemalo ga je vedno pogosteje. Plezanje. "Mnogi se sprašujejo, čemu oziroma komu je sploh potrebno. Malo je tistih, ki to počno. Še manj pa tistih, ki vedo, za kaj pri plezanju pravzaprav gre," piše v svoji knjigi. Da je človek iz čisto posebnega testa, ugotavljajo drugi, starša sta

se spraševala, kje sta pogrešila, da njihov otrok ne more bit 'normalen', sam pa se je nešteto krat znašel v situaciji, ko bi bila registracija še kako upravičena: po zažganem zaradi višinskega sonca smrdeča volnena kapa in sestop z Ganeša V mrazu in vetru skupaj z nenehno preklinjajočim Šraufom, nepalski jabolčni štrudelj na poti proti Anapurni in olje iz ribje konzerve ter slanica iz konzerve hrenovk za gašenje žeje, Ama Dablam, Bobaje, ..., do krvi stolčeni prsti, kratki štriki, izguba soplezalcev. Je med tistimi, ki predstavljajo meje, je po Humarjevem Dhaulagiriju napisal Reinhold Messner - zdi se, da je ni več stene, ki je Tomaž ne bi mogel preplezati. Legenarnemu plezalcu Carlosu Carsoliju je uganjanje lumparij v najbolj dramatičnih trenutkih ključnega pomena za preživetje, nekaj sta jih ugnala tudi s Tomažem: "Vzpon na visoko goro je življenje v malem, in če je treba vsakdan živeti kar najbolj intenzivno, potem se je treba na odpravi kar se da intenzivno zabavati!" V knjigi se

šegavost in smeh nenehno prepletata z resnostjo in predanostjo določenemu trenutku.

Tretje oko je jedro Humarjevega alpinizma; njegov notranji nemir je sorazmeren s 'klicom gore', zavest naj bi bila odprta za: čutiti stvari vnaprej; bumerang sistem ali kar seješ, to žanješ; neživa narava je še kako živa, vsaka stena diha s svojimi pljuči in odaja energijo, ki je lastna njej sami; drugačnost, ki je tudi zavesten vpliv na srčni utrip. Sam prizna, da je imel do sedaj veliko sreče, bralec knjige pa gotovo doda, da več kot pami v svoji mladostni zagnanosti - kljub temu, da pravi, da "ni dobro preskakovati stvari, ker se lahko spotaknemo in pademo mednje".

Zakaj torej plezanje? "Mogoče tudi zaradi tiste nostalgije po časih, ko se je svet vrtel še z neko drugo hitrostjo." Tomaž je na poti nove avanture. Čez slab mesec bo premagoval izjemno tehnično zahtevno Rupalsko steno Nanga Parbata v Pakistanu. Z veliko srečo.



FESTIVAL BLEĐ

3. - 16. julij 2003

informacije in rezervacije:
tel.: fax: 04/531 76 10
med festivalom: 04/578 05 14
www.festivalbled.com



Naj se izbor sanjskega para začne

Letošnja Kranjska noč tudi v znamenju najodmevnejše poroke

V petek, 6. junija, ob 12.00 uri se je zaključilo zbiranje prijav parov za Gorenjsko poroko 2003. Do navedenega datuma je prispelo nad pričakovani visoko število pravilno izpolnjenih prijavnic parov in prav vsi so se uvrstili v veliki izbor, saj so vsi izrazili željo, da je njihova največja želja izkazati svojo ljubezen prav na letošnji Kranjski noči 2003.

Kranj - Da bo letošnja Kranjska noč ena najodmevnejših doslej, skoraj ne dvomimo več. Poleg bogatih programskih vsebin s področij kulture, glasbe ter športa bo nedvomno največja medijska novost Gorenjske poroke 2003, ki bo v soboto, 2. avgusta 2003, na osrednji prireditvi Kranjska noč 2003. Poroka je slovesen dogodek v življenju dveh ljudi in povsem samoumevno je, da bi ga rado videlo čim več bližnjih in dalj-

nih sorodnikov, prijateljev in znancev. Za medijsko poroko se poteguje sedem parov. Glasovanje bo potekalo vse do 27. junija do 12.00 ure. In kateri bo tisti par, ki bo svoj najpomembnejši "da" izrekel v soboto, 2. avgusta, točno ob 18.00 uri? Spoštovani bralci in cenjene bralke - ODLOČITEV JE VAŠA, ZATO GLASUJTE ZA SVOJ PAR IN... NAJ SE SANJSKA POROKA ZAČNE!!

Peter Wolf ml.

Zaporedna števila parov

Par št. 1:	Anton Pustinek in Jasna Rakovec
Par št. 2:	Robert Mohorič in Andreja Lampe
Par št. 3:	Robert Borak in Ana Rovšek
Par št. 4:	Gorazd Kozmelj in Li-An Jesenovec
Par št. 5:	Alojzij Zupin in Metka Pirš
Par št. 6:	Primož Vrečko in Branka Junež
Par št. 7:	Marko Capuder in Vesna Ogrinec

Predstavitve parov



Par št. 1: Jasna in Anton

Nevesta: Jasna RAKOVEC	Ženin: Anton PUSTINEK
Starost: 30 let	Starost: 33 let
Poklic: ekonomsko - komercialna tehnika	Poklic: avtomehanik
Hobiji: potovanja, aerobika	Hobiji: potovanja, tenis, nogomet

Kaj sporočata bralcem Gorenjskega glasa?

Spoznala sva se na prijateljevi zabavi pred 13 leti, točno na datum Gorenjske poroke 2003. Za poroko na Kranjski noči 2003 sva se odločila predvsem zaradi datuma najinega prvega srečanja. Seveda pa je tudi sama ponudba zelo mamljiva, saj takšen dogodek zahteva kar nekaj časa in denarja.

Par št. 2: Andreja in Robert



Nevesta: Andreja LAMPE	Ženin: Robert MOHORIČ
Starost: 20 let	Starost: 28 let
Poklic: cvetličarka	Poklic: obdelovalec lesa
Hobiji: odbojka, rolanje	Hobiji: ribolov, rolanje, badminton

Kaj sporočata bralcem Gorenjskega glasa?

Bežno sva se spoznala pred 9 leti, od lanskega aprila pa sva povsem nerazdružljiva. Zakaj sva se odločila za poroko na Kranjski noči 2003? Najina daleč največja želja je, da stopiva v zakonski stan, vendar je ta odkrito rečeno za naju kar malce prevelik zalogaj.

Par št. 3: Ana in Robert



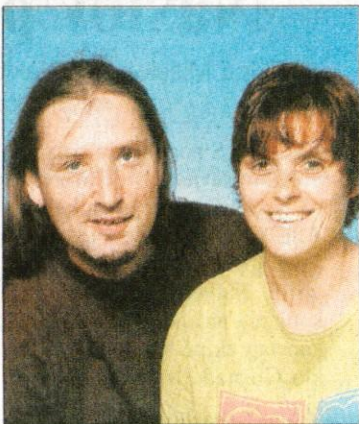
Nevesta: Ana ROVŠEK
Starost: 21 let
Poklic: modna oblikovalka
Hobiji: moj pes husky

Ženin: Robert BORAK
Starost: 25 let
Poklic: električar - elektronik
Hobiji: igranje bas kitare

Kaj sporočata bralcem Gorenjskega glasa?

Spoznala sva se pred slabimi petimi leti, ko sem ga povabila s svojim rdečim motorjem na slastno jagodno kupo. O poroki razmišljava že kakšno leto, za poroko na Kranjski noči 2003 pa sva se odločila predvsem zaradi finančnih ter organizacijskih razlogov. Sicer pa se imava tako rada, da lahko izve za najino ljubezen vsa Slovenija.

Par št. 4: Li-An in Gorazd



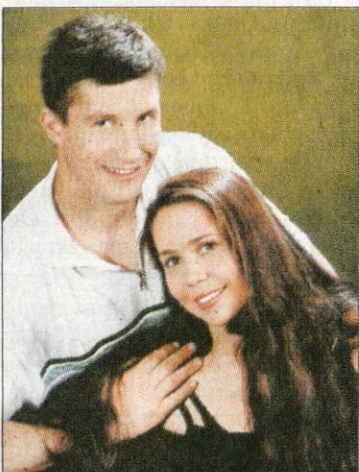
Nevesta: Li - An JESENOVEC
Starost: 30 let
Poklic: univ.dipl.socialna pedagoginja
Hobiji: aerobika, klepet s prijateljicami

Ženin: Gorazd KOZMELJ
Starost: 35 let
Poklic: obdelovalec lesa - mizar
Hobiji: streljanje z zračno puško

Kaj sporočata bralcem Gorenjskega glasa?

Spoznala sva se pred 14 leti, ko sva sedela v šoli še v isti klopi. Po nekajletnem premoru sva se zopet srečala in zadnjih osem let zelo uspešno jadrava skupaj. Najina odločitev za poroko na Kranjski noči 2003 ni bila lahka. Ker noben od naju ni dober organizator, je to idealna priložnost, da si izkaževa svojo globoko ljubezen in z Vašo pomočjo spremeniva ta dan v najlepši dan za naju.

Par št. 5: Metka in Alojzij



Nevesta: Metka PIRŠ
Starost: 24 let
Poklic: dipl. ekonomistka
Hobiji: smučanje, uživanje v naravi

Ženin: Alojzij ZUPIN
Starost: 29 let
Poklic: prometni tehnik
Hobiji: smučanje, uživanje v naravi

Kaj sporočata bralcem Gorenjskega glasa?

Skupaj sva že pet let in niti ne veva točno, kdaj je med nama preskočila tista iskrica ljubezni. Za poroko na Kranjski noči 2003 sva se odločila takoj, ko sva izvedela za to možnost. Že nekaj let spremljava podobne poroke na tujih televizijskih programih in tako sva se tudi midva pripravljena soočiti s takšnim velikim posebnim izzivom in narediti piko na i najini veliki ljubezni.

Par št. 6: Branka in Primož



Nevesta: Branka JUNEŽ
Starost: 23 let
Poklic: ekonomska tehnika
Hobiji: hoja, tai - bo

Ženin: Primož VREČKO
Starost: 25 let
Poklic: gimnazijski maturant
Hobiji: kolesarjenje, vozila oldtimerji

Kaj sporočata bralcem Gorenjskega glasa?

Spoznala sva se pred tremi leti, našla pot do svojega srca in od takrat živiva kot v pravljici. Zakaj poroka na Kranjski noči 2003? Poroka je krona družine, ljubezni, zaupanja in sreče. In kot je ta krona nekaj posebnega, dragocenega in lepega, si tudi želiva poroke, ki bo naju in vse ostale zaznamovala kot edinstvena. Tako bi naju čarobnost Kranjske noči 2003 še uradno zavila v smisel in barvitost družinskega življenja.

Par št. 7: Vesna in Marko



Nevesta: Vesna OGRINEC
Starost: 27 let
Poklic: dipl.org.- managerka
Hobiji: ples, plavanje

Ženin: Marko CAPUDER
Starost: 25 let
Poklic: natakak
Hobiji: nogomet, inline hokej

Kaj sporočata bralcem Gorenjskega glasa?

Spoznala sva se pred letom in pol, ko je Marko delal kot natakak v eni od mojih najljubših pubov. To je bila resnično ljubezen na prvi pogled, v katero prej noben od naju ni verjel. Za poroko na Kranjski noči 2003 sva se odločila, ko sva med sprehodom listala Gorenjski glas in tako spoznala, da se lahko zelo elegantno izogneva času, potrebnem za organizacijo takšnega dogodka.

GLASOVNICA ZA GORENJSKO POROKO 2003

GLASOVALEC

Ime in priimek glasovalca/ke:.....

Naslov:.....

Kontakt (GSM):.....

GLASUJEM ZA..... par št.....
(ime ženin in neveste).

ZBIRANJE PRIJAV

poteka do 27. junija do 12.00 ure

NASLOV

Vse prijave pošljite na naslov (ali oddajte osebno):

Zavod Mladinska Mreža

Kidričeva cesta 55a

4000 Kranj

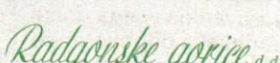
s pripisom: "GLASOVNICA ZA GORENJSKO POROKO 2003"



GORENJSKI GLAS

Mercator

Mercator Gorenjska, d.d.



Strgar kralj Jelenovega klanca, Orizio junak Šmarjetne gore

Na sobotni dirki Po ulicah Kranja je največ vztrajnosti premogel Matic Strgar v dresu Radenske Roga, na nedeljski dirki svetovnega pokala do 23 let za Veliko nagrado Kranja pa je Italijan Giorgio Orizio ugnal vse slovenske kolesarske upe.

Kranj - "Dirko po kranjskih ulicah je odločilo vseh trideset krogov prek Jelenovega klanca. Proti koncu smo ga res imeli vsi dovolj in čez vrh glave, saj je vsak po svoje doživljal ponavljajoče napore. Tisti, ki smo bili pač najbolj vztrajni in smo najlaže preživeli vse te vzpone, smo bili prvi v cilju. Meni se je posrečilo, da sem na koncu še imel dovolj moči, čeprav smo v naši ekipi stavili na Boruta Božiča," se je po sobotnem zmagovalcu veselil zmagovalec tekme "Po ulicah Kranja" 21-letni kolesar Radenske Roga **Matic Strgar**.



Na dirki po kranjskih ulicah so kolesarji kar 30-krat premagali Jelenov klanec, najzdržljivejši pa je bil Matic Strgar.

Čestitke za dober nastop je dobival tudi Savčan **Rok Jerše**, ki je velik del dirke vozil v ospredju, na koncu pa so mu za uvrstitev na stopničke pošle moči. "Na dirki sem se počutil zelo dobro, vendar pa so me v zadnjih desetih krogih začeli grabiti krči in na koncu sem le še upal, da bom na cilj pripeljal med prvimi. Kljub temu, da sem se uvrstil na peto mesto, pa na koncu z nastopom nisem zadovoljen, saj

sem si želel uvrstitve vsaj med prve tri, potihno pa sem računal celo na zmago," je bil v cilju razočaran 22-letni kolesar iz Zgoranj Bitenj **Rok Jerše**, ki si je skupaj z ostalimi Savčani želel razveseliti sebe in množico domačih navijačev, ki so kolesarje spodbujali na "kranjskem krogu".

Na koncu so na zmagovalnem odru pred staro pošto čestitke kranjskega župana Mohorja Bogataja prejeli zmagovalec Matic Strgar (Radenska Rog), ki je trideset krogov opravil v času 2. uri, 5 minut in 39 sekund, enak čas pa so pripisali tudi

do 23 let, pa je bila sobotna kranjska preizkušnja šele uvod v edino dirko svetovnega pokala pri nas, nedeljsko Veliko nagrado Kranja in Memorial Filipa Majcna. Čeprav je bilo kar nekaj mladih slovenskih upov med favoriti tekmovanja, saj je bil Portorožan **Kristjan Fajt** v dresu kranjske Save celo najvišje na lestvici UCI kolesarjev do 23 let, na petem mestu, pa se slovenski napad znova ni obnesel.

Po 150 kilometrih, ki so kolesarje vodili do Jezerskega, nato pa nazaj na Kokrico, v Šenčur, v Škofjo Loko, na Stari vrh in nazadnje prek Stražišča na Šmarjetno goro, je na cilju visoko vzdignil roke 21-letni član italijanske ekipe Caneva - Fantinel - Piazzago **Giorgio Orizio**. Tik za njim sta z enakim časom 4.49,18 v cilj pripeljala še Matej Mugerli, Primorec v dresu italijanske ekipe Filmop ter Tomaž Nose iz ekipe Krke. Kar nekaj časa pa je množica navijačev na Šmarjetni gori čakala prvega kolesarja v rumeno-zelenem dresu kranjske Save. Kot devetnajsti je na vrh Šmarjetne gore s časom 3.54.22 nato prikolesaril Kristjan Fajt, kot 25. **Janez Rožman** s časom 3.56.05, med najboljšo trideseterico pa se je nato na 27. mesto s časom 3.58.39 uvrstil še Rok Jerše. Medtem ko se je simpatični Italijan Giorgio Orizio veselil zmage in kar ni mogel verjeti, da mu je po sobotni smoli s kolesom, ko je moral odstopiti, res uspela, pa so savski kolesarji priznali, da si takšnega razpleta dirke res niso želeli. "Seveda nismo zadovoljni. Načrtovali smo vse kaj drugega, toda očitno je včerajšnja naporna dirka po Kranju pobrala moči Roku Jeršetu, ki je danes nato povsem "pregorel". Rok je

ostalim trem, ki so se pripeljali v cilj tik za njim: Gregorju Gazvodi in Sašu Svibnju iz ekipe Perutnine Pruj ter četrtouvrščenemu Juretu Zrimšku iz ekipe Krke Novo Mesto. Edini Savčan, ki je bil uvrščen med deseterico najboljših, je bil Rok Jerše na petem mestu s časom 2 uri, 5 minut in 44 sekund, enak čas pa je imel tudi Avstralec Ashy Hutchinson na šestem mestu. Za večino kolesarjev, zlasti tistih



Na Šmarjetni gori je slavil Italijan Giorgio Orizio pred Matejem Mugerlijem in Tomažem Nosetom.

včeraj tekmoval praktično sam, kar je napaka ekipe, ki mu ni bila sposobna pomagati. Moči

Kristjana Fajta smo sicer malce hranili za danes, vendar pa se tudi naša današnja taktika ni ob-

nesla, saj Jerše in Fajt že do Jezerskega nista mogla "pokriti" favoritov. Nato sta vendarle začela vleči, vendar pa je bilo že po Poljanski dolini in na Starem vrhu jasno, da ne bo šlo," je v cilju dirke na Šmarjetni gori povedal trener Savčanov **Marko Polanc**, ki ga skupaj z ekipo jutri čaka še kriterijska dirka v Lenartu, v petek kronometer za državno prvenstvo v Tropovcih, v nedeljo pa še cestno prvenstvo v Gabrovem pri Novem mestu. 1. julija bo kriterijska dirka v Medvodah, nato pa kolesarje čaka nekaj počitka, ki mu bo avgusta na olimpijskih progah v Atenah sledilo evropsko prvenstvo.

Vilma Stanovnik, foto: Gorazd Kavčič

Naslov prvakov znova v Naklo

Ekipe Mission Asa Naklo je na finalnem turnirju najboljših šestih ekip v hokeju na rollerjih zaslužno osvojila naslov najboljših v državi.

Vevče - S podelitvijo kolajn in pokalov se je v nedeljo zvečer na igrišču športnega parka Inter Alfa Vevče končalo letošnje državno prvenstvo v hokeju na rollerjih. Največji pokal je - tako kot lani - na koncu v rokah držal kapetan ekipe Mission Asa Naklo **Gorazd Drinovec**, med prvimi pa je članom ekipe, ki so večina sedanjih in nekdanjih hokejistov kranjskega Triglava, čestital **Janez Ažman**, ki je - ob sponzorstvu - tudi eden najstrastnejših navijačev kranjske ekipe.

Sicer pa je igralce Mission Ase do končnega zmagovalstva čakalo kar veliko preizkušenj, saj se je prvenstvo, ki je letos potekalo pod imenom glavnega sponzorja, Optika -50, začelo že konec aprila. Ekipe so igrale vsak konec tedna, po zadnjih tekmah 14. in 15. junija pa je bilo znanih šest najboljših ekip. Poleg ekipe Mission Asa Naklo so se na finalni turnir uvrstile še ekipe Horjula, Kranjske Gore, Dolenjskih Toplic, Pirana Piranhe



Za zmagovalno moštvo Mission Asa Naklo so letos nastopali: vratarja Aleš Zalokar in Sara Stepanjan ter igralci Borut Košenina, Mitja Kern, Mitja Palovšnik, Luka Cekič, Gorazd Drinovec, Žiga Hočevnar, Boštjan Omerzel, Jure Kozjek, Jernej Ankele, Primož Kriznar, Janez Žumer, Jakob Milovanovič in Jure Razinger.

in Troha Puba Bled. Tako kot po rednem delu sta tudi na zaključnem turnirju v soboto in nedeljo v Vevčah največ pokazali ekipe Mission Ase Naklo in Horjula, ki sta se "udarili" tudi

v velikem finalu za 1. mesto. Zmagali so Gorenjci z rezultatom 4:1. Na tretje mesto se je uvrstila ekipa Pirana Piranhe, pa četrti pa ekipa Kranjske Gore. Vilma Stanovnik

Priznanja mladim loškim športnikom



Atlet Matic Osovnikar, ki ga sicer trenutno pesti poškodba, je skupaj z loškim županom Igorjem Drakslerjem moral največkrat seči v roke odličnim mladim škofjeloškim rokometšem.

Škofja Loka - Zadnji šolski konec tedna so se tradicionalnih letnih priznanj razveselili mladi loški športniki, ki so v minulem letu v svojem športu dosegali odlične rezultate v državnem in celo mednarodnem merilu. Kar sto petinosemdeset jih je bilo, ki so minulo soboto prišli na slavnostni oder sredi Mestnega trga, priznanja pa so jim na čelu z domačim županom **Igorjem Drakslerjem** ter predstavniki doma-

čega Zavoda za šport in Športne zveze izročili tudi nekateri uveljavljeni loški športniki na čelu z alpsko smučarko **Natašo Bokal** in atletom **Maticem Osovnikarjem**. Hkrati so podelili tudi medalje zlatega sončka otrokom, ki so končali prvi razred devetletke. Sicer pa mladim Ločanom, ki si prek poletja želijo športa, letos še malo ne bo dolgočas, kajti domači Zavod za šport, Športna zveza in Lokalna akcij-

ska skupina za preprečevanje zasvojenosti ter Zavod za šport Slovenije in Fundacija za financiranje športnih organizacij so pripravili program številnih počitniških športnih dejavnosti, od teniških šol (informacije po telefonu 031 238 235), do odbojkarške šole in šole odbojke na mivki (informacije po telefonu 031 624 148), do balinanja (informacije 941 805 478), pa tudi taborjenja (informacije po telefonu 041 924 639), skavtske dneve, počitnice z Rdečim križem (informacije po telefonu 5121 462), poletne tečaje tujih jezikov, različne kreativne dejavnosti, v avgustu pa bodo organizirali tako imenovane poletne športne počitnice za otroke od 1. do 8. razreda osnovnih šol. Informacije za te počitnice dobite na Športni zvezi v hali Poden v Podlubniku ali po telefonu 51 26 5000, o vseh počitniških dejavnosti se lahko pozanimате v turističnem društvu na Mestnem trgu, še več pa lahko preberete v biltnu Mladi v poletju 2003, kjer je tudi prijavnica za poletne športne počitnice. Vilma Stanovnik

RAZKOŠJE POČITNIC V Termah Topolšica

Izjemno ugodno

v času od 16.06. do 31.08.2003

5 dni polpenzion že od 36.100 SIT

7 dni polpenzion že od 50.500 SIT

Cena vsebuje:

- 5 ali 7 polpenzionov
- neomejeno kopanje v hotelskih bazenih
- posvet pri zdravniku
- ena zdraviliška storitev
- telovadba v telovadnici in v bazenu
- zabavne prireditve in animacija

*** UGODNI POPUSTI ZA OTROKE IN UPOKOJENCE**

*** En otrok do 12. leta v sobi z dvema odraslima osebama BREZPLAČNO BIVANJE**

Terme Topolšica

Rezervacije: (03) 896 31 02, Recepcija: (03) 896 31 00
Terme Topolšica, Topolšica 77, 3326 Topolšica
E mail: info@t-topolsica.si

Zavarovanje „Na ključ“

Premierni popust za Ekskluzivno zavarovanje vašega doma (ob promociji Paketa avtomobilska odgovornost)

Ponudba velja do 31. julija 2003

Za Ekskluzivno zavarovanje vašega doma vam nudimo 15 % **premierni popust**, ob sočasni sklenitvi pa vam za Paket avtomobilska odgovornost nudimo izjemne plačilne pogoje (na obroke).

080 70 77

Brezskrbni pod okriljem leva.

Humar prek meje mogočega

"Tomaž vedno uspe najti najtežji cilj," je menil Viki Grošelj o načrtu vzpona v Rupalski steni. Kot je presodil, on edini to zmore.

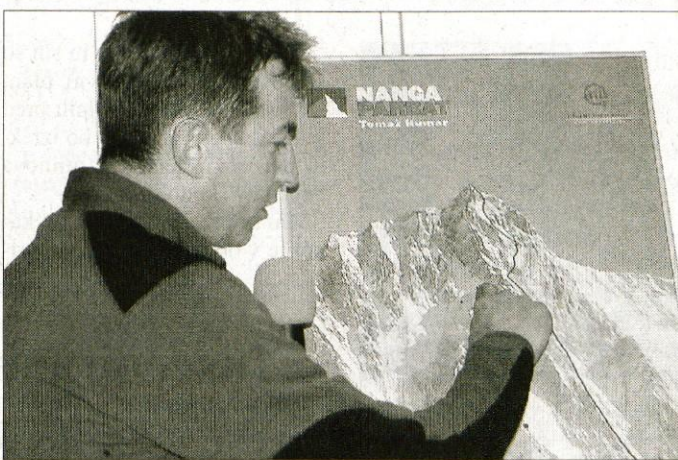
Kranj - Najbolj zahodni himalajski vrh Nanga Parbat je resen zalogaj že zaradi višine, ki presega 8100 metrov. Poseben iziv predstavlja Rupalska stena, saj velja za najvišjo na svetu. In Tomaž Humar si je izbral v njej novo, direktno smer. V njej bo sam, na odpravi pa ga spremlja deset-članska ekipa.

Gorenjci dobro vedo, kdo je Tomaž Humar. Tisti alpinist iz Kamnika, ki je kot eden redkih Slovencev prejel za dosežke prestižno nagrado Zlati Cepin. Tisti "Gozdni Joža", ki je na sedmih himalajskih odpravah s svojo vedrino vlival moč tudi drugim. Tisti "neustrašni mucek", ki je pokazal svoje kremplje južni steni mogočne gore Daulagiri. Z vzponom leta 1999 je osupnil svetovno javnost. Žal se je leto zatem ponesrečil pri gradnji hiše. Po zlomu obeh nog in komplikacijah so mu obetali, da bo ostal invalid. A ni le shodil, ampak spet celo plezal!

"Po nesreči so bili mnogi z mano. Vsem še enkrat hvala! Večina bi želela, da bi sedaj ostal doma. Nemiren duh me žene

naprej. Ko sem bil še na vozičku, sem sanjal o vrnitvi v gore. To mi je uspelo. Lani sem se vzpel na osematisočak Sisha Pangma in si prvič ogledal Nanga Parbat. O Rupalski steni sem veliko slišal. Na kraju samem sem videl skoraj pet kilometrov visok zid. Stisnilo me je ob pogledu nanj. Kar tri tedne sem se vrtel okrog gore in zbiral podatke. Pozimi sem strnil vse delčke, spomladi začel resno trenirati in spoznal, da sem odlično pripravljen. Na srečo nisem padel na glavo, zato sem trezno izbral cilj. Rekel bi, da gre za ljubezen na drugi pogled. Stena me je tako prevzela, da komaj čakam srečanja z njo," je povedal **Tomaž Humar** pred slovesom na letališču Brnik.

Na Nanga Parbat se je prvi vzpel Avstrijec Herman Buhl pred pol stoletja. Prej je to zaman poizkušalo več kot 30 alpinistov. Mnogi so tam ostali za vedno, zato ne čudi ime "Ubijska gora". Na 8126 metrov visoki vrh se je doslej povzpelo blizu 200 alpinistov, a je večini to uspelo s severa. V južni, Rupalski steni so zaenkrat le tri



Tomaž je pred odhodom kazal predvideno smer vzpona.

smeri: brata Messner sta preplezala nemško-italijansko, Kucuzka in Carsolio poljsko-mehiško, Schell pa svojo. Humar si je izbral novo smer, ki vodi direktno na vrh med prvima dvema. Ko bo v steni - to načrtuje v drugem tednu julija, bo vrnitev možna le prek vrha. Sam meni, da je fizično in psihično pripravljen, za kar je dobil potrdilo ob zahtevnem solo vzponu v Rzeniku.

"Nanga Parbat je gotovo stopnica naprej v alpinizmu. Samo

največji mojstri so si doslej upali v njegovo steno. Ne poznam človeka, ki bi bil sposoben uresničiti načrt, kakršnega ima Tomaž. On to gotovo zmore. Vem, da je pot tvegana, a se veselim njegove vrnitve," je dal **Viki Grošelj** prijatelju popotnico za Himalajo. Tja je Humar vzel desetčlansko ekipo, ki bo ob plezalski podpori skrbela za snemanje, prenos podatkov in morebitno zdravstveno pomoč.

Stojan Saje

GORSKO KOLESARSTVO

Noč in Klemenčičeva

Kamnik - Z dvojno zmago gorenjskih gorskih kolesarjev tako v absolutni moški kot v ženski konkurenci se je v nedeljo končala mednarodna dirka gorskih kolesarjev v krosu UCI E 2 v Kamniku. Jeseničan Lenart Noč je po lanski zmagi v Planici tokrat slavil z minuto naskoka pred Kranjskogorcem Gregom Mikličem. Blaža Klemenčič ob odsotnosti mladinke Nine Homovec, ki je na Nizozemskem branila rdečo majico vodilne v evropskem pokalu, v mladinki Ani Zupan ni imela resne konkurence pri naskoku na sedmo letošnjo zmago.

"Škoda, ker ni več deklet. Proga mi je všeč, lepo je speljana," je pojasnjevala prva dama slovenskega kolesarstva, ki je v soboto slavila tudi na kronometru Tuš-a na Celjsko kočo. Člani so vozili v popoldanski pripeki. Prvi favorit Radovljčan Miha Šolar je imel na tehnični progi s štartom in ciljem v starem delu Kamnika po treh od sedmih krogov že dobro minuto prednosti pred Nočem, a je grdo padel, k sreči brez poškodb. "Na koreninah me je ob morda premalo polnih zračnicah malce spodneslo, kolesa nisem več ujel in z veliko hitrostjo zgrmel pod breg, ob tem mi je počila še zračnica," je opisoval Šolar. Tako se je pot do zmage odprla Jeseničanu Lenartu Noču. Za drugo mesto sta se na vzponu na vroči Kalvariji v zadnjem krogu udarila Kranjskogorec Grega Miklič in Romun Oprea Ovidiu-Tudor. "Ko sem se po malem že sprizajnil s tretjim mestom, je Romun prestavil na mali verižnik na ravnem. V gozdu na spustih se mi je kar smejalo. Zame in za večino je to najbolj popolna, najlepša proga v Sloveniji," je pojasnil izkušeni Miklič, letos večno drugi. Zmage med mlajšimi člani (skupno peti) se je veselil varovanec legende slovenskega cestnega kolesarstva Bojana Ropeta Anže Bizjak iz Preddvora. Rok Grilec iz Studenčic je bil sedmi (drugi do 23 let). Izmed mlajših je tretje mesto med mlajšimi mladinci pobral Borut Fonda (Završnica), Tine Zupan (Scott) pa je bil med mastersi drugi, Kamničan Mitja Muhvič, član kluba prireditelja Calcit pa tretji med amaterji. Naslednja dirka bo v nedeljo v dolini Završnice, prav tako za točke slovenskega pokala in točke mednarodne kolesarske zveze UCI E 2.

M.M.

VESLANJE



Špik in Prelog prijetno presenetila - Minuli konec tedna je bila v Münchnu druga tekma letošnjega svetovnega pokala v veslanju. Naši veslači so znova dobro nastopili, saj je Iztok Čop v tekmi enojcev zaostal le za že dve leti nepremagljivim svetovnim prvakom Marcelom Hackerjem, na svojem prvem skupnem nastopu na velikem tekmovanju pa sta se izkazala tudi Luka Špik in Matej Prelóg, ki sta v dvojnem dvojcu osvojila tretje mesto. Od naših čolnov se je v veliki finale uvrstil še četverec v postavi Rok Kolander, Gregor Sračnjek ter Miha in Tomaž Pirih, ki je na koncu osvojil četrto mesto. V B finalu dvojcev brez krmarja sta zmagala Matija Pavšič in Andrej Hrabar in osvojila končno 7. mesto.

V.S.

BALINANJE

Trata še naprej zmaguje

Kranj - V državnih balinarskih ligah so ta konec tedna odigrali 8. in 9. krog. V 8. krogu **superlige** je Trata Lokateks doma premagala Skalo Casino K bar s 16:8, v gorenjskem obračunu je domači Center pekarna Vrhnika ugnal Jesenice (14:10), Hujanci so zmagali na gostovanju pri Slogi (11:13), Bistrica pa se je prav tako z gostovanja pri Krimu Špica vrnila praznih rok (18:6). V 9. krogu so Huje doma gostile Trato in gladko izgubile s 5:19, Jeseničani so premagali Slogo (13:11), Bistrica je doma premagala Jadran Hrpelje Kozino (21:3), Center pa je na gostovanju zmlal Mlinarja iz Padna. Na lestvici s 27 točkami vodi Trata Lokateks, Center Pekarna Vrhnika je drugi s tremi točkami zaostanka, Huje na tretjem mestu imajo 18 točk, Jesenice imajo 14 točk, Bistrica pa 13.

V **1. ligi** je v osmem krogu Planina na domačem balinišču premagala Orlek Javor s 15:9, Primskovo pa je na gostovanju izgubilo proti Brdu (14:10). V nedeljo sta kranjska kluba vlogi zamenjala - Primskovo je doma slavilo proti Luki (14:10), Planina pa je v Izoli izgubila proti Jadranu (14:10). Na lestvici vodita Zabiče in Hrast s po 19 točkami, Planina in Primskovo (oba 15 točk) delita peto do šestost mesto.

V **2. ligi** - **vzhod** sta se v soboto pomerila Partizan Mengeš in Radovljica Alpetour; uspešnejši so bili gostje, ki so zmagali s 6:18. Tržič je doma izgubil proti LUS Duplici (11:13). V nedeljo sta se udarila še Radovljica Alpetour in Tržič - domači so zmagali z 18:6. Mengšani so gostovali na Dobrovi in izgubili po dodatnem krogu (13:12). Vodi Zarja s 26 točkami, Radovljica je druga s 24 točkami, Mengeš ima 13 točk, Tržič pa 11 točk.

S.Š.

VATERPOLO

Za konec v Kranju še veterani

Kranj - Na letnem in v pokitem olimpijskem bazenu v Kranju se je v nedeljo zvečer končalo še evropsko vaterpolsko prvenstvo za veterane. V šestih dneh so odigrali prek devetdeset tekem, dobili pa smo pet novih evropskih prvakov. V kategoriji 30+ je zmagala ekipa nizozemskega Eidhoverja, v kategoriji 35+ je bilo najboljšo moštvo Imeprial Sporta iz Moldavije, v kategoriji 40+ so naslov prvakov osvojili vaterpolisti Masters WP Cluba iz Romunije, v kategoriji 45+ Senior Zuglo 2000 iz Madžarske, v kategoriji 50+ pa ekipa Seniorjev iz Budimpešte. Žal je slabo nastopila edina slovenska ekipa, veterani Triglava iz Kranja, ki je v prvi tekmi izgubila z ekipo Stare Save, oziroma zdajšnje Mladosti iz Zagreba, nato je bila slabša še



V kategoriji 30+ so slavili vaterpolisti iz ekipe PSV Eindhovenja.

od Madžarov in Nizozemcev. V polfinalu so bili naši slabši od Nemcev, v zadnjem srečanju za sedmo mesto v kategoriji 45+ pa so premagali Galeb iz Makarske.

Žal pa iz Vaterpolske zveze prihajajo slabe vesti, saj so - zaradi pomanjkanja denarja - odpovedali sodelovanje mladincev na svetovnem prvenstvu avgusta v Neaplju. Prav tako še ni znano, kdaj se bo moč kopati v letnem bazenu v Kranju, ki bo zaprt vsaj še ta teden, na Športni zvezi v Kranju pa so obljubili, da nam bodo sporočili, kdaj bo bazen končno odprt za vse kopanja željne šolarje in ostale obiskovalce.

J.M., V.S., foto: Gorazd Kavčič

BOKS

Kranjski boksarji boljši od avstrijskih



Kranj - Minulo soboto zvečer je kranjski boksarski klub pripravil tekmovanje, na katerem so se najboljši slovenski boksarji pomerili z avstrijskimi. Pred okoli tisoč gledalcev so največ znanja pokazali varovanci domačega trenerja Duška Čaviča, ki so po vrsti premagovali nasprotnike. Na koncu je bil za najboljšega boksarja prireditve proglašen domačin Boris Makarič (na sliki), ki je zanesljivo ugnal Dejana Milicevica iz Celovca. Pokal za tehnično najbolje podkovanega boksarja je dobil Erduan Braimi, priznanje za najmlajšega Alen Kušlakovič, najbolj borben tekmovalac je bil Igor Makarič, najboljši tuji boksar pa Dejan Miličević.

Vilma Stanovnik, foto: Gorazd Kavčič

ROKOMET

Rokometaši Cerkelj zadovoljni s sezono

Cerklje - Rokometaši iz Cerkelj so zadnjo sezono kot novinci v drugoligaški konkurenci končali na četrtem mestu in tako so bili ob koncu seveda še kako zadovoljni. Predvsem zato, ker jim jeseni ni šlo po načrtih, spomladi pa je nekoliko okrepljena ekipa trenerja Branka Stefanovića zaigrala kot prerrojena in premoč priznala le najboljšim na lestvici.

Ker so z novo dvorano v Cerkljah dobili tudi boljše pogoje za delo in ker jim ob pomoči domače občine na manjka volje za delo, se ni bati, da bi se tradicija rokometu v Cerkljah ne nadaljevala. Tudi zato bodo še bolj zagnano delali z mladimi. Med počitnicami bodo organizirali **šolo rokometu za dečke in deklice** od 1. do 7. razreda, ki bo pod strokovnim vodstvom trenerjev potekala vsak ponedeljek, bo sredo in četrtek med 10. in 13. uro. Začela se bo 30. junija in bo trajala do 31. julija, vse pa se bo dogajalo na zunanjem igrišču pri Osnovni šoli Davorina Jenka. Dodatne informacije dobite po telefonu 031 226 057 (Janez Martinčič). V rokometno šolo so vabljeni tudi otroci, ki sicer ne živijo v Cerkljah.

M.D.

ATLETIKA

Tretji mesti za Tino in Rožleta

Kranj - V soboto in nedeljo je v Velenju potekal evropski pokal reprezentanc v 1. ligi. Nastopili sta tudi obe reprezentanci Slovenije. Začrtani načrt, obstati v 1. ligi pri fantih in dekletih, je uspel, saj so fantje osvojili 5. mesto, dekleta pa 6. mesto. K uspehu naših reprezentanc so pomagali tudi trije Triglavani. Tina Čarman v reprezentanci so pomagali tudi trije Triglavani. Tina Čarman v skoku v daljino (632) in Rožle Prezelj v skoku v višino (221) sta zasedla odlično 3. mesto, Brigita Langerholc je pa v teku na 400m (54.55) zasedla 5. mesto.

V.S.

GRADIS GP JESENICE d.d.

Zaradi povečanja obsega del
vabimo k sodelovanju nove sodelavce

ZA VODENJE PROJEKTOV

**UNIVERZITETNEGA DIPLOMIRANEGA
INŽENIRJA GRADBENIŠTVA**
ali
INŽENIRJA GRADBENIŠTVA

Kandidati morajo poleg ustrezne izobrazbe imeti delovne izkušnje na enakih ali podobnih delovnih mestih ter organizacijske sposobnosti ter strokovni izpit.

Nudimo delovno razmerje za nedoločen čas s trimesečnim poskusnim delom, samostojno in dinamično delo na področju Republike Slovenije in tujine, stimulativno plačilo ter možnosti dodatnega izobraževanja.

Uspelo nam bo.

Vabimo vas, da pošljete svojo prijavo na naš naslov do 4. julija 2003.

Svoji prijavi priložite dokumente o izpolnjevanju pogojev in življenjepis. Dodatne informacije lahko dobite po telefonu 04 586 38 30.

Prirejeno sojenje Dolharjevim

V letu 1993 tožbo umaknili in obsodbo razveljavili.

Prirejeno (inscenirano) sojenje Dolharjevim - mlinarjevim iz Predoselj je v letu 1949 uspelo.

Kasneje v l. 1993 je temeljno javno tožilstvo v Ljubljani svojo obtožbo zoper vse obsojene umaknilo.

Temeljno sodišče v Ljubljani je obsodbo Dolharjevih razveljavilo in izdalo sklep o tem. Objava za javnost o umaknitvi obtožbe in razveljavitvi obsodbe je v časopisu Delo dne 21. aprila 1994. V našem časopisu to objavo z dovoljenjem glavnega urednika Dela Mitje Meršola ponatiskujemo.

V l. 1949 so bile ustvarjene okoliščine in so zainteresirani preganjali vnaprej izbrane.

Med drugim so bili tarča akcij preganjanja mlinarji. S pismom na Okraj Kranj, ki je podpisano z Britofljani, so bili za škodljive prijavljeni Dolharjevi in drugi. V pismu Britofljanov je zapisano, da mlinarji ne spoštujejo predpisov in da živijo kot lordki.



Mlinar Jože Dolhar, njegova žena in sin Franc naj bi si, kakor je zapisano v obtožnici, nakopili za 1.500.000,00 din vrednosti, ker da niso državi oddali merice od mletja.

Vrednost 1.500.000,00 din v letu 1949 pomeni 25 gorenjskih potočnih mlinov skupaj s stanovanjskim delom, ali okoli 700

ha gozdov - celo več, kot jih je v l. 2003 v ogradi Brdo.

Gorenjski glas je v juniju 1949 opisal Jožeta Dolharja z negativnimi oznakami, javno je zahteval obsodbo članov družine Dolharjevih, kar je Gorenjski glas v svoji številki 25 v l. 1949 zapisal, na tem mestu ponavljamo:

Dolhar, njegova žena in sin so si postavili špekulativni plan. Do kraja ga bodo izpolnili pred ljudskim sodiščem. To bo izreklo najstrožjo kazen za njihova dejanja v škodo skupnosti.

Mlinar Jože Dolhar naj bi, kakor je v obtožnici zapisano, pri-

javal dve osebi, da nameravata v partizane.

Posledic prirejene obsodbe Dolharjevih ne bo moč popraviti. V družini je bilo v l. 1949 osem otrok, pet od njih mladoletnih. Domačija Dolharjevih je razdrta. Brdo si prisvaja zaple-

njen gozd in travnik, čeravno je obsodba razveljavljena.

Sence preteklih postopkov proti Dolharjevim ostajajo.

Vsa odgovornost za težave, povzročene družini Jožeta Dolharja, je na strani, ki je priredila ali podprla sojenje nedolžnim.

Inscenirane povojne procese obnovili in umaknili obtožbe

Razveljavljena sodba proti J., F. in M. Dolhar.

Kot nam je sporočila sodnica Maja Tratnik, vodja kazenskega oddelka Temelnega sodišča v Ljubljani, Enote v Ljubljani, je bilo v zadnjem času spet razveljavljenih nekaj obsodb Okrajnega sodišča v Ljubljani, Okrožnega sodišča v Ljubljani ter Vojaških sodišč v Ljubljani v prvih povojnih letih in leta 1974. Sporočilo o razveljavljeni sodbi Okrožnega sodišča v Ljubljani, opr. št. K 195/49 z dne 26. 8. 1949 objavljamo v celoti.

S sodbo Okrožnega sodišča v Ljubljani, opr. št. K 195/49 z dne 26. 8. 1949, so bili Jože Dolhar, Franc Dolhar in Marija Dolhar spoznani za krive, in sicer Jože Dolhar vojnega zločina po točki 3. člena 3 ZKLD, kaznivega dejanja nedopustne špekulacije po čl. 3. točka 1 in 2 ZTSS, Franc Dolhar kaznivega dejanja nedopustne špekulacije po čl. 3. točka 1 in 2 ZTSS ter Marija Dolhar kaznivega dejanja nedopustne špekulacije po čl. 3. točka 2 ZTSS; ker da so: Jože Dolhar dne 10. 8. 1944 prijavil komandantu be-ga osebi, ki da iščeta zvezo s partizani, nakar so belogardisti eno osebo aretirali in v bližnjem gozdu ustrelili; Jože Dolhar in Franc Dolhar od jeseni 1945 dalje z nerednim vodenjem mlinarskega dnevnika v mlinu, z opustitvijo oddaje mlinске merice in z jemanjem previsoke mlevnine

od žita, prinesenega v mletje, nakopičila cca 10.000 kg moke in mlevskih izdelkov, kar sta nato prodajala; Marija Dolhar pa je od jeseni 1945 dalje preprodajala in delno zamenjevala za razno blago moko, ki sta jo Jože in Franc Dolhar neupravičeno kopičila kot neoddano mlinско merico.

Za ta kazniva dejanja jim je bila izrečena kazen: obs. Jožetu Dolharju 5 let odvzema prostosti s prisilnim delom in zaplenbo vsega premoženja ter na izgubo državljanskih pravic za dobo 2 let; Francu Dolharju 1 leto in 3 mesece odvzema prostosti s prisilnim delom ter na zaplenbo moškega dvokolesa in denarja v znesku 12.500 din; Mariji Dolhar 4 mesece odvzema prostosti pogojno za dobo 1 leta; vsem obsojenim je bil v izrečeno kazen všteti preiskovalni zapor; vsem obsojenim je bilo

naloženo plačilo stroškov kazenskega postopka.

Temeljno sodišče v Ljubljani, enota v Ljubljani, je s sklepom opr. št. Ks 146/92 z dne 19. 11. 1993 ugodilo zahtevi obsojenega Jožeta Dolharja in Franca Dolharja za obnovo navedenega kazenskega postopka in dovolilo obnovo kazenskega postopka, ki je bil zoper vse obsojence končan s sodbo Okrožnega sodišča v Ljubljani opr. št. K 195/49 z dne 26. 8. 1949 ter zadevo vrnilo Temelnemu sodišču v Ljubljani, enota v Ljubljani, v novo odločanje na glavni obravnavi.

V nadaljnjem postopku pred temeljnim sodiščem v Ljubljani, enota v Ljubljani, je Temeljno javno tožilstvo v Ljubljani umaknilo obtožbo zoper vse obdolžence in je Temeljno sodišče v Ljubljani, enota v Ljubljani s sklepom opr. št. V K 193/93 z dne 15. 12. 1993 kazenski postopek zoper Jožeta Dolharja, Franca Dolharja in Marijo Dolhar ustavilo ter obsodbo Okrožnega sodišča v Ljubljani opr. št. K 195/49 z dne 26. 8. 1949 v tem delu razveljavilo.

Tudi to se zgodi

Gorenjski glas je 11. 7. 1996 v rubriki "Tudi to se zgodi" s sliko in besedo dal v javnost, da je Stane brata Jožeta zaklenil v hišo. Kasneje se je izkazalo, da to ni bilo res, zato se Gorenjski glas Stanetu opravičuje za škodo, ki mu je bila s to objavo prizadejana na časti in dobremu imenu.

LEKARNA PLAVŽ



vabi v prijetno delovno okolje

mag. farmacije in farmacevtskega tehnika

Lekarna Plavž, C. Cirila Tavčarja 3b, 4270 Jesenice
Informacije po tel. št.: 031/61 25 79, e-mail: lekarna-plavz@steelplast.si

99.5 MHz | 100.2 MHz | 104.8 MHz

rgl
dajte na glas
www.rgl.si
radio glas ljubljane

**OSNOVNA ŠOLA POLDETA STRAŽIŠARJA
JESENICE**
Ulica Viktorja Kežarja 35
4270 JESENICE

razpisuje prosto delovno mesto

DELOVNI INŠTRUKTOR - OBLIKOVALEC
v Varstveno delovnem centru

Začetek dela je 1. 9. 2003. Delovno razmerje bomo sklenili za nedoločen čas, s polnim delovnim časom. Kandidat mora izpolnjevati pogoje:

- srednja šola za oblikovanje
- zaželeno delovne izkušnje

Prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev naj kandidati pošljejo v 8 dneh po objavi na naš naslov.

Kandidati bodo o izbiri obveščeni v 8 dneh po odločitvi.



Rudnik Žirovski vrh

Javno podjetje za zapiranje
rudnika urana, d.o.o.
Todaž 1, 4224 Gorenja vas

objavlja **JAVNO DRAŽBO ZA PRODAJO**

MONTAŽNE HALE 16 x 13 m
po izključni ceni 900.000 SIT,
ki bo v sredo, 9. 7. 2003, ob 10. uri
v prostorih družbe.

Prodaja bo potekala po načelu videno - kupljeno. Poznejših reklamacij ne bomo upoštevali.

Na dražbi lahko sodelujejo fizične in pravne osebe, ki bodo pred začetkom dražbe plačale varščino v višini 10 % izključne cene na TR, št. 07000-0000168385 pri Gorenjski banki, d.d., Kranj ali pri blagajni družbe. Pooblaščenec morajo predložiti pooblastilo.

Varščina bo kupcu vračunana v kupnino, neuspehim ponudnikom pa vrnjena v 5 dneh po dražbi.

Celotno kupnino je treba plačati v 10 dneh po končani dražbi, sicer varščina zapade.
Demontažo in odvoz opravi kupec na svoje stroške po plačilu celotne kupnine, vendar najkasneje do 15. 8. 2003. DDV ni vključen v ceni in bo obračunan na končno prodajno ceno.
Informacije: med 8. in 10. uro po tel.: 04/51 59 320 ali 04/51 59 355. Ogled po dogovoru.

Na podlagi 31. člena Zakona o urejanju prostora (Uradni list RS, št. 110/02 in 8/03) in Statuta Občine Medvode (Uradni list RS, št. 34/95, 47/95 in 82/98) je

župan občine Medvode

sprejel

SKLEP

o javni razgrnitvi

osnutka odloka o spremembah in dopolnitvah odloka o prostorskih sestavinah dolgoročnega plana mesta in občin Ljubljane za obdobje 1986 - 2000, za območje OBČINE MEDVODE in srednjeročnega družbenega plana občine Ljubljana - Šiška za obdobje 1986 - 1990 za območje OBČINE MEDVODE.

Javno se razgrne Osnutek odloka o spremembah in dopolnitvah odloka o prostorskih sestavinah dolgoročnega plana mesta in občin Ljubljane za obdobje 1986 - 2000, za območje občine Medvode in srednjeročnega družbenega plana občine Ljubljana - Šiška za obdobje 1986 - 1990 za območje občine Medvode.

Osnutek odloka bo javno razgrnjen v prostorih Krajevne skupnosti Smlednik, Smlednik 4B, Smlednik, Krajevne skupnosti Zbilje, Zbilje 30, Medvode, Krajevne skupnosti Pirniče, Zgornje Pirniče 6, Medvode, Krajevne skupnosti Senica, Spodnja Senica 23, Medvode, Krajevne skupnosti Medvode - Center, Medvoška 4, Medvode, Krajevne skupnosti Preska, Škofjeloška 6, Medvode, Krajevne skupnosti Vaše - Goričane, Goričane 39, Medvode, Krajevne skupnosti Sora, Sora 6, Medvode, Krajevne skupnosti Trnovec, Trnovec 8a, Medvode, Krajevne skupnosti Katarina, Topol 17, Medvode, Krajevne skupnosti Seničica - Golo Brdo, Seničica 28, Medvode, v času, ki ga bodo določile krajevne skupnosti - **za območje posamezne krajevne skupnosti** in v sejni sobi Občine Medvode, Cesta komandanta Staneta 12, Medvode v delovnem času občinske uprave - **za celotno območje občine Medvode,**

v času od 25. 6. 2003 do 30. 9. 2003.

Med javno razgrnitvijo bo v torek, 23. 9. 2003, ob 18. uri organizirana javna obravnava v sejni sobi Občine Medvode (pritličje), Cesta komandanta Staneta 12, Medvode.

Pisne pripombe k osnutku odloka boste lahko vpisovali v knjigo pripomb na krajih razgrnitve v delovnem času občinske uprave in v času, ki ga bodo določile krajevne skupnosti, ali poslali na Občino Medvode, Občinska uprava, Cesta komandanta Staneta 12, Medvode, s pripisom: "Pripombe na javno razgrnitev".

Rok za pripombe k razgrnjenemu gradivu poteče zadnji dan razgrnitve.

Številka: 003-13/01-65

Datum: 18. 6. 2003

Župan občine Medvode
Stanislav Žagar

**Krajevna skupnost
VODOVODNI STOLP
Begunjska 10, 4000 Kranj**

RAZPISUJE

oddajo prostorov v najem v svoji hiši na naslovu Begunjska 10, Kranj, in sicer:

- dva povezana prostora cca 15,5 m2 in cca 13,6 m2
- samostojen prostor cca 7,3 m2 in
- večji samostojen prostor cca 29,6 m2

namenjenih za opravljanje mirne dejavnosti. Cena najemnine po pravilih Mestne občine Kranj. Ogled prostorov možen v času uradnih ur, vsak četrtek od 16. do 18. ure ali po dogovoru. Informacije na telefon KS 04 236 52 82 v času uradnih ur. Razpis velja do oddaje prostorov.

Predsednica sveta KS
Andreja Polovšek



**Republika Slovenija
UPRAVNA ENOTA RADOVLJICA
Gorenjska cesta 18, 4240 RADOVLJICA**

RAZPISUJE

prosto delovno mesto

v Oddelku za okolje in prostor

SVETOVALEC I

- univerzitetna izobrazba VII. stopnje zahtevnosti gradbene, pravne ali družboslovne smeri z 2 leti in pol delovnih izkušenj ali
- visoka strokovna izobrazba VII. stopnje zahtevnosti upravne smeri s 4 leti delovnih izkušenj
- znanje uporabe računalnika
- strokovni izpit iz upravnega postopka
- poskusno delo 3 mesece

Delovno razmerje se sklenuje za nedoločen čas s polnim delovnim časom.

Kandidati za delovno mesto morajo poleg izobrazbe izpolnjevati še splošne in posebne pogoje, določene z Zakonom o delavcih v državnih organih.

Pisne prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev naj kandidati pošljejo v 8 dneh na naslov: Republika Slovenija, Upravna enota Radovljica, Kadrovska služba, Gorenjska cesta 18, 4240 Radovljica.

Kandidati bodo o izbiri obveščeni v 15 dneh po izteku roka za sprejemanje prijav.

Ustavno sodišče zavrnilo pobudo Marije Sušnik z Gorenje Save

Skakalnica sosede ne ogroža

Gradnjo državnega nordijskega skakalnega centra na Gorenji Savi že od vsega začetka spremljajo takšne in drugačne težave. Najhujši trn v peti je skakalnica očitno lastnici sosednjega zemljišča Mariji Sušnik.

Kranj - V "papirnati vojni" je Marija Sušnik med drugim na Ustavnem sodišču vložila pobudo za presojo ustavnosti in zakonitosti odloka o ureditvenem načrtu za amučarski center Gorenja Sava. Sodišče je pobudo s sklepom, ki ga je podpisal namestnik predsednice dr. Janez Čebulj, pobudo iz t.i. procesnih razlogov po obravnavi 5. junija zavrglo, saj Sušnikovi ni uspelo dokazati pravnega interesa za spodbijanje odloka.

Marija Sušnik je prek svoje odvetnice Renate Godnjov Špik na Ustavnem sodišču spodbijala zlati dva člena odloka o ureditvenem načrtu za smučarski center Gorenja Sava. Tako 6. člen odloka določa, da je pred izdajo lokacijskega dovoljenja za posamezne posege v prostor dopust-

na izdelava lokacijske dokumentacije, s katero se v okviru toleranc podrobneje opredelijo urbanistični in arhitekturni pogoji posega v prostor, kar naj bi bilo v nasprotju z določbami zakona o urejanju naselij in drugih posegov v prostor. 9. člen odloka, ki naj bi bil po prepričanju

Sušnikove prav tako v nasprotju z zakonom, pa med drugim določa, da je v drugi etapi na travniku na jugovzhodni strani ureditvenega območja predvidena gradnja dopolnilnega športnega programa in da je pred izdajo dovoljenja za posege v prostor za to območje treba izdelati tehnično dokumentacijo, na podlagi katere bo ureditveni načrt dopolnjen.

Marija Sušnik je svoj pravni interes na Ustavnem sodišču utemeljevala s tem, da je lastnica nepremičnin na območju druge etape ureditvenega načrta in s tem, da je v postopku pridobitve enotnega dovoljenja za gradnjo objektov v prvi etapi sodelovala kot stranska udeleženka.

Mestna občina Kranj je v odgovoru za pobudo Sušnikove navedla, da pravni interes ni izkazan, saj je bila pobuda vložena po štirih letih od uveljavitve odloka. Z njim je bila Sušnikova seznanjena, saj je kot stranka sodelovala v upravnem postopku izdaje enotnega gradbenega dovoljenja, proti kateremu je vložila tudi tožbo na Upravno sodišče. S tem naj bi Sušnikova že začela postopek presoje zakonitosti akta, izdanega na podlagi odloka. Svoj pravni interes naj bi potemtakem izkazovala na splošno, samo z lastninsko pravico na zemljiščih v območju urejanja z odlokom. Ta pravica je varovana z zakonom, medtem ko

naj bi izpodbijane določbe odloka ne posegale v njeno lastninsko pravico. Ustavno sodišče je v svojem zavrnilnem sklepu sicer zapisalo, da lahko vsak da pobudo za začetek postopka pred njim, vendar pa mora izkazati pravni interes. Pomeni, če spodbijan akt neposredno posega v njegove pravice, pravne interese oziroma pravni položaj. Tega v primeru pobude Marije Sušnik ni. Z morebitno razveljavitvijo ali odpravo spodbijanih določb odloka se njen pravni položaj ne bi v ničemer izboljšal. Po presoji Ustavnega sodišča se Sušnikova ni izkazala kot stranka v postopku pridobitve enotnega gradbenega dovoljenja, za katerega je bila poprej izdelana lokacijska dokumentacija, saj bi bil le v tem primeru njen pravni interes konkreten. Glede druge etape predvidene gradnje dopolnilnega športnega programa na podlagi izdelane tehnične dokumentacije pa Sušnikova sodišča ni uspela prepričati, s čim naj bi izpodbijani odlok neposredno posegel v njene pravice, pravne interese oziroma pravni položaj. Mestna občina Kranj bo morala pred izdajo gradbenega dovoljenja za dopolnilni športni program najprej primerno dopolniti sporni ureditveni načrt po postopku, ki ga določa zakon o urejenju prostora.

Helena Jelovčan

Pr' Boštjan' se je vžgalo seno

Sobotni požar na gospodarskem poslopiju na Okroglem pri Naklem povzročil za približno devet milijonov tolarjev škode.



Okroglo - V soboto, 21. junija, ob 17.20 je zagorelo na kmetiji Pr' Boštjan' na Okroglem 6 pri Naklem. V pritličju gospodarskega poslopja, dolgega 38 in širokega 12 metrov, je hlev za živino, ki so jo domačini uspeli rešiti na varno.

Nad hlevom pa je bilo shranjenega kakšnih trideset ton sena. Zadnjič so ga spravljali

Ogenj je zajel celotno poslopje.

Sosedje so pomagali gospodarju spraviti živino iz hleva, ognja pa se je lotilo 28 gasilcev, med njimi poklicni iz Kranja ter prostovoljni iz Nakla, Žej in Dupelj. Naklanski so vztrajali do jutra in pazili, da morda ne bi znova zagorelo.

V požaru je zgorelo celotno ostrežje in zgornji del gospo-



17. junija. Seno je bilo na pol suho in so ga dosuševali s sušilno napravo. Okrog petih popoldne je gospodar z vrhnjega dela gospodarskega poslopja zaslišal zamolkel pok in ropot strešnikov. Iz odprtine, ki jo uporabljajo za dostop do sena, se je dvignil visok plamen.

darskega poslopja, v katerem je bilo spravljeno seno. Škodo cenijo na približno devet milijonov tolarjev. V uradu kriminalistične policije domnevajo, da je bil vzrok za požar samovžig sena, uradne potrditve pa še ni.

H. J.
foto: Gorazd Kavčič

Polje za odlaganje odpadkov v Tenetišah širijo

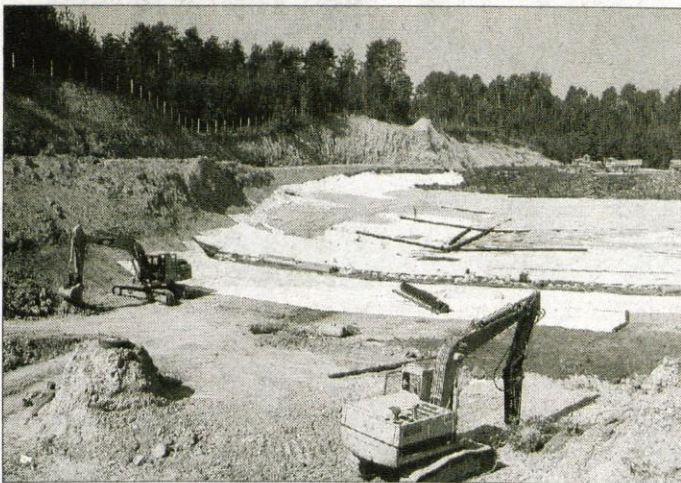
V Tenetiše še nekaj let več

Kranjska Komunala je začela širiti odlagalno polje, tako da se bo ob sedanjí dinamiki odlaganja odpadkov življenjska doba odlagališča podaljšala najmanj za tri leta.

Tenetiše - Odlagališče odpadkov v Tenetišah obratuje od leta 1974 in je namenjeno odlaganju komunalnih in industrijskih inertnih ter nenevarnih odpadkov iz mestne občine Kranj ter občin Cerklje, Šenčur, Naklo, Preddivor in Jezersko. Polje je veliko sedem hektarov, od katerih je 5,5 hektara v zapiranju in sanaciji. To je tudi narekovalo nujnost ureditve novega odlagalnega polja.

Letos je komunala začela širiti južni del odlagališča, tako imenovanega polja B, kjer bo

prostora za 270.000 kubičnih metrov odpadkov. S tem se bo ob sedanjí dinamiki odlaganja



Širitev odlagališča: polaganje tesnilne folije, drenažnih cevi in prane peska.

življenjska doba odlagališča podaljšala vsaj za tri leta.

Kot pravi direktor Komunale Jože Stružnik, je strategija sodobnega ravnanja z odpadki zasnovana na ločenem zbiranju in preprečevanju nastajanja odpadkov, neposredni uporabi odpadkov, snovni in energetski izrabi ter odlaganju inertnih odpadkov na trajnih deponijah, kar je skrajna oblika ravnanja z odpadki. Vedno več pozornosti namreč tudi pri nas namenjajo preprečevanju nastajanja in predelavi odpadkov. Zato bo življenjska doba deponije pričakovano verjetno še presegla.

Širjenje odlagališča bo Komunalo stalo več kot 120 milijonov tolarjev. Jože Stružnik pravi, da je odlagališče odpadkov v Tenetišah eno od redkih v državi, ki uspešno sledi evropsko ukrojenim predpisom in smernicam ravnanja z odpadki ter zmanjšanja obremenjevanja okolja. Lani so v Tenetišah uvedli sistem odplinjevanja in

vhodni plato s tehtnico, ki omogoča nadzor pripeljanih količin odpadkov. Odpadke sproti stiskajo in prekrivajo z zemljo, s sežigom deponijskega plina preprečijo širjenje smrada v okolje.

Izcedno vodo z odlagalnega polja zajemajo z drenažnim cevovodom, vgrajenim v obodni nasip. Pretakajo jo v bazen, od tu pa potuje v čistilno napravo. Na odlagališču merijo osnovne vrednosti izcednih, padavinskih in površinskih voda. Vremenska merilna naprava meri hitrost in smer vetra, temperaturo zraka, količino in intenzivnost padavin ter zračni tlak.

Obenem z ureditvijo odlagalnega polja na južnem delu deponije v Tenetišah se v Komunali že pripravljajo na postopno gradnjo odlagalnega polja na zahodnem delu, kjer bo prostora za novih 600.000 kubičnih metrov odpadkov.

H. J.
foto: Klara Škrabec

KRIMINAL

Vlomilec izpraznil blagajno

Kranj - Med 19. in 22. junijem, ko stanovanec ni bilo doma, je nekdo vlomil v njihovo hišo v Kranju. V kleti je nasilno odprl kovinsko blagajno, iz katere je ukradel denar, dokumente, zlatino in videokamero. Lastnike je olajšal za približno milijon tolarjev.

Podobno izdaten plen je dobil tudi neznanec, ki je v noči s sobote na nedeljo vlomil v pisarno gostinskega lokala Casablanca. Ko je odprl blagajno, se mu je nasmehnilo 960.000 tolarjev.

"Katrca" s papirnato tablico

Kranjska Gora - Kaznivega dejanja ponarejanja listin bodo policisti ovadili 36-letnega Jeseničana N. S., sopotnika v osebnem avtu R 4. V nedeljo, 22. junija, ob treh zjutraj je namreč voznika na cesti med Gozd Martuljekom in Kranjsko Goro ustavila patrola z mejne postaje. Pri pregledu so policisti ugotovili, da je R4 neregistriran, na zadnjem delu vozila pa so našli doma izdelano papirnato registrsko tablico, zavito v polivinil.

Zajetje brez agregata

Žirovski vrh - V petek, 20. junija, med deseto uro dopoldne in pol eno popoldne je nekdo odstranil obešanko z vrat vodnega zajetja Snapkova grapa v Žirovskem vrhu. Ukradel je električni agregat, vreden pol milijona tolarjev.

Uspaval psa, nato kradel

Žiri - V noči na 19. junij je neznan lump prišel do diskontne prodajalne podjetja M Sora v Strojarski ulici. Najprej je pred odprtim zagrajenim skladiščem Gradbenega centra čuvaju, nimškemu ovčarju, vrغل hrano z uspavalom. Ko je pes obnemogel in legel, je imel vlomilec prosto pot do prodajalne. Odnesel je 270 zavojev s cigaretami različnih znamk, vrednimi skupaj 1,1 milijona tolarjev.

H. J.

Kristina Golob je v petek, 13. junija, popoldne odšla v gozd

Izgubljena med borovnicami

81-letna Kristina Golob iz Zgornjih Bitenj je prejšnji petek okrog dveh popoldne z rdečim lončkom odšla v bližnji gozd po borovnice. Spomni se, kako ji je postalo slabo, potem pa ničesar več. Dokler je naslednjega dne okrog enih popoldne niso obnemogle našli kakšnih šest kilometrov od doma, pod kmetijo Nartovc pod Javornikom.

Kranj - To soboto je hčerka Martina z Boštjanom in petletnim Albertom mamo pripeljala iz bolnišnice na Golniku, kamor so jo pred tednom dni, potem ko so jo našli, v kranjskem zdravstvenem domu poslali na preventivni pregled. Kristina Golob, ki se svoje skoraj enodnevnne odisejaje po sicer dobro poznanem gozdu ne spominja, nam je zabičala, naj varujemo zdravje, dokler ga imamo, saj je zdravje v življenju najpomembnejše. O tem, kako so jo iskali, pa je pripovedovala hčerka Martina.

Dve Golobovi generaciji živita v hiši tik pred gozdom v Zgornjih Bitnjah. Mama Kristina, ki je že sedmo leto vdova, v pritličju, Martina z Boštjanom in Albertom, ki bo jeseni postal prvošolček, v zgornjem nadstropju. "Mama je zelo težko prenesla očetovo smrt. Dobro sta se razumela, skupaj sta bila

prepriča, če mati vendarle ni doma in ko je ni našla, je brž poklicala policijo. S policistom sta se za vsak primer odpeljala na pokopališče, če ni šla mati morda na možev grob. Sveča ni gorela, torej tam ni bila. Preostalo je samo še gozd. Soseđa je potrdila, kako jo je videla iti vanj. S policistom sta jo iskala



81-letna Kristina Golob po vrnitvi domov.

dal, da sta z znancem mamo že spomladi pospremila domov, ker je zatavala v vasi. Tega sploh nisem vedela. Zato me je bilo še bolj strah."

Možje, ki so 81-letno Kristino iskali, so najprej našli rdeč lonček. Bil je na jasi nad nekdanjo puškarno. Pravi. "Posvetovali smo se z gorskimi reševalci, ki imajo z iskanji pogrešanih ljudi največ izkušenj. Razdelili smo se v več skupin in prečesali gozdne potke. Okrog enih smo

Kristino Golob našli. Onemoglo, vendar živo. Nihče, niti domači ne, ni mogel verjeti, da je lahko prišla tako daleč. Gotovo šest kilometrov od doma," pravi Marko Novak.

Veliko zaslug za srečen razplet ima vsekakor labradorka vodnika Uroša Ovseneka iz Škofje Loke, ki je sodeloval v skupini gorskih reševalcev Zvoneta Korenčana. Labradorka je zaznala vonj, ki je reševalce pripeljal do Kristine Golob. Zvone Koren-



Iz družinskega albuma: Kristina kot nevesta.

čan pravi, da parkrat na leto iščejo pogrešane ljudi in da je najlepša nagrada, če jih najdejo žive in kolikortoliko zdrave. Kristino Golob so našli dokaj hitro, spominja pa se lanskega iskanja moža na območju Kravca, ki je trajalo kar tri dni.

Martina Golob svojega presečnečenja, kako daleč je zašla, ne skriva niti po tednu dni. "Mamo so dobili pod kmetijo Nartovc

Martina pravi, da ne more opisati občutkov, ki so jo prevevali, ko je trepetala za mamo, se bala, da jo bo za vselej izgubila. "Sprashevala sem se, kje je mama, kako je z njo in kdo mi sploh lahko pomaga. Hvaležna sem vsem, ki so pomagali, da se je živa vrnila domov: policistom, gorskimi reševalcem, gasilcem, sosedom, prijateljem, zdravnikom. Ne najdem besed,



Martina Golob z mamo Kristino.



Mlajša generacija: Albert, Martina in Boštjan.

pod Javornikom. Bila je polna klopov in listja. Povedala mi je, da ji je v gozdu postalo slabo. Ni vedela, da je noč preživela v gozdu. Iz kranjskega zdravstvenega doma so jo napotili na preventivni pregled v bolnišnico Golnik, kjer so ugotovili visok sladkor in krvni tlak."

s katerimi bi se jim lahko zahvalila. Ta izkušnja pa mi je tudi pokazala, da kljub vsemu, kar se v naši družbi dandanes dogaja, vse le ni tako slabo, da obstajajo ljudje, ki jim ni mar samo za denar, ki so pripravljeni pomagati."

Helena Jelovčan,
foto: Tina Doki



Martina Golob: "Ne vem, kako bi se zahvalila vsem, ki so jo pomagali iskati in jo našli."

štiri desetletja. Od takrat je včasih rahlo depresivna, razen tega ima tudi precej močno sladkorno bolezen. Prejšnji petek popoldne je, tako kot vsak dan, odšla na sprehod v gozd. Sama niti nisem opazila, kdaj. Da je ni, sem videla šele, ko je prišla na obisk prijateljica in vprašala, kje je. Vendar me ni skrbelo. Vsak dan gre na krajši sprehod v gozd. Zdaj že zorijo borovnice, gotovo jih je šla nabirat, sem si dejala. Ko je le ni bilo nazaj in se je bližala noč, pa me je resno zaskrbelo," se spominja Martina Golob.

Materinih 81 let je hčerka povežala z boleznijo in vročino. Pregledala je vso hišo, da se

po bližnjih gozdnih poteh in okrog polnoči odnehala. Obljubil je, da bodo mamo iskali zjutraj, ko se bo videlo.

Iskalno akcijo je vodil Marko Novak, pomočnik komandirja kranjske policijske postaje za področje kriminala. V soboto se je zbralo okrog trideset ljudi: policisti, kranjski gorski reševalci, kinologi, člani prostovoljnih gasilskih društev Bitnje, Žabnica in Stražišče.

"Policist me je vprašal, če je mama mogoče vzela s seboj kakšno košarico. Pogledala sem. Košarica je bila v kuhinji, rdečega lončka, v katerem vsak dan kuha kavo, pa ni bilo. Gasilec Miran Pogačnik mi je pove-

stvom Valum-bega Markučevića udarilo proti Koroški in prvič so ropali tudi na Jesenicah. Konec oktobra 1477 je 10.000 akindžij pod poveljstvom bega Omerja udarilo preko Ljubljane do Trbiža, vse do Tilmenta in Piave. Leto kasneje je skoraj isto število plenilo po Istri in Tržaškem. Zanimivo je, da je 20. julija 1478 turška vojska pod poveljstvom Hasan-bega ropala po Kranjski, Koroški in Vipavski dolini ter spotoma zlomila odpor upornih kmetov. Odpeljali so skoraj 10.000 ljudi. Do leta 1483 so se vpadi zgodili še šestkrat. V zadnjem (jeseni 1483) je Skender-beg odpeljal 10.000 ujetnikov. Iz tistega časa se je ohranila tudi zgodba, ki jo je kot motiv uporabil Josip Stritar v pesnitvi *Turki na Slevici*. V njej pove, kako so Turki prišli pred cerkev, njihov paša pa je hotel vstopiti kar s konjem. Po ljudski legendi je Marija obvarovala cerkev tako, da se je pri vratih konju vdrlo kopito v kamen na pragu. Ta kamen z odtisnjanim kopitom vam bodo še danes pri stranskih vratih v cerkev pokazali domačini.23

3.4.1.2. Turški vpadi v letih 1491-1499

Jeseni 1491 je 10.000 akindžij vdrlo na Kranjsko, vendar so pri tem izgubili 2.300 mož. Dve leti kasneje je enako število vojakov pod vodstvom Hadum-paše napadlo Jajce in nato vdrlo na

Kranjsko, Dolenjsko in Štajersko ter odpeljalo 4.000 ljudi. Eden najhujših pohodov se je zgodil 1499, ko je pod poveljstvom Skender-bega skoraj 18.000 mož vdrlo do Furlanije. Pobili in odpeljali so 12.000 ljudi, 132 vasi pa je bilo popolnoma uničenih. V tem obdobju se je zgodilo sedem večjih vpadov. Največkrat so prekoračili Uno pri Bosanski Krupi in potem ob reki Korani mimo Dobovca pri Karlovcu nadaljevali pot proti Metliki. Če so hoteli v Istro ali Furlanijo, so prešli Malo Kapelo mimo Vrhovike in vstopili v Liko. Od tod so šli mimo Brinja in Senja do Ledenice skozi Vinodol do Grobniškega polja. Včasih so vdrli tudi po dolini reke Save. Ponavadi je Metlika predstavljala izhodiščno točko. Imeli so dobro obveščevalno službo, večino ujetnikov pa so odpeljali v Bosno in Šabac (Srbija) ter jih prodali v suženjstvo.

3.4.1.3. Turški vpadi v letih 1511-1559

Prvi večji vpad v tem obdobju je bil 13. aprila 1522, ko je 10.000 Turkov opustošilo Postojno, Cerknico, Kočevje in Ribnico. Konec februarja 1523 so temeljito oropali Metliko, na dan sv. Jurija 1524 pa so še enkrat prišli v okolico Metlike in odpeljali mnogo ujetnikov. Največje število Turkov na slovenskem ozemlju je zgodovina zabeležila 14. septembra 1532, ko je 140.000 vo-

jakov taborilo na ozemlju med Mariborom, Celjem in Ptujem. Takrat se je turška vojska pripravljala na prvo obleganje Dunaja. Kasneje je bilo še veliko manjših vpadov, predvsem na območju Metlike, Kočevja, Ribnice in Kostela. V tretjem obdobju je bilo teh vpadov približno 20. Zadnji se je zgodil pozimi 1558/59, ko je 6.000 vojakov Malkoč-bega opustošilo Kočevje, Ribnico, Cerknico in Pivko. S tem pohodom je bilo zaključeno žalostno poglavje turških vpadov na slovensko ozemlje.

3.4.1.4. Bitka pri Sisku

Ena najpomembnejših zmag nad Turki se je zgodila 22. junija 1593 pri Sisku. Ta bitka je ustavila turško prodiranje na Balkanu proti zahodu. V zadnjem desetletju se je namreč turška ofenziva preusmerila proti Sisku, utrdbi, ki je varovala pot do Zagreba in na Kranjsko. Takrat je bosanski beglerbeg postal Hasan paša Predojević, ki je bil zelo ambiciozen in predrzen v vojaškem smislu. Po zlomu obrambe med Uno in Kolpo (1592) se je z 12.000 vojakov utaboril na desnem bregu pri Sisku. Ob novici, da Turki oblegajo Sisko, so se v bližini Zagreba zbrale banške in krajiške čete in nekaj čet cesarja iz notranjeavstrijskih dežel, skupaj okrog 5.000 mož.

(Se nadaljuje)



Piše Ahmed Pašić

Islam in muslimani v Sloveniji XIV.

S številčnimi majhnimi vpadi, imenovanimi AKIN (tek), so slabili odporno moč prebivalstva na ozemlju predvidenem za kasnejšo osvojitve. To so bili klasični roparski oddelki. Pogosto so jim sledili MARTOLOZI, ki so se bolj ukvarjali s tistim, kar je ostalo za akindžijami. Vpadi so imeli zelo malo stičnih točk z islamom kot vero, saj je bil primarni cilj predvsem plen in ne širiti islam v neislamskem okolju. Akindžije so na slovensko ozemlje vdrli okrog 70-krat, vpade pa delimo na tri obdobja:

- a) 1408-1483,
- b) 1491-1499,
- c) 1511-1559.

3.4.1.1. Turški vpadi v letih 1408-1483

Prvi turški vpad na slovensko ozemlje je bil leta 1408 pri Metliki, tri leta pozneje drugi in tretji (celo dvakrat v istem letu) istega leta, ko so prišli tudi do Ljubljane. V prvih pohodih Bošnjaki še niso sodelovali, pogosti vpadi pa so se začeli šele po letu 1469, ko je bil večji del Bosne že pod turško oblastjo. Juni-

ja 1469 je 10.000 vojakov preko Metlike vdrlo do Trsta, odpeljalo 8.600 ljudi in 6.000 pobilo. V 70-ih letih 15. stoletja je izstopal predvsem bosanski Ishak-beg, ki je spomladi 1471 s 15.000 konjeniki ropal po Kranjski in odpeljal 20.000 ujetnikov. Junija je vse skupaj ponovil, odpeljal 30.000 ljudi, na ozemlju med Kranjem, Škofjo Loko, Ljubljano in Celjem, ujel še dodatnih 500 in novembra še četrtri v istem letu plenil po Krasu in Istri. Leta 1472 so se akindžiji pojavili trikrat in ropali so predvsem po zahodni Sloveniji ter prišli celo do Furlanije in Gorice. 23. septembra 1473 so prodrli do Koroškega in odpeljali 2.000 ljudi. Dve leti kasneje (1475) so se zopet trikrat pojavili. V prvem pohodu 25. aprila je bil poveljnik turške vojske Ahmed in odpeljali so 4.000 ljudi. Avgusta istega leta so se prvič resneje spopadli s plemiško vojsko na Štajerskem in utrpeli hude izgube, vendar so samo mesec dni kasneje vrnili. Ustavili so se šele pri Mostah pred Jesenicami. Leta 1476 je 11. julija več tisoč vojakov prišlo do Gorice, 10. oktobra pa je 10.000 vojakov pod vod-

NA KOKRICI JE NOV SUPER MARKET

Otvoritev SUPERMARKETA Kokrica, **petek, 27. junija, ob 10. uri.**

Super otvoritev si zasluži super prireditve:

- slovesna otvoritev z nastopom Andreja Šifrerja in s Kondijem Pižornom
- presenečenje za prve obiskovalce in darila za vse kupce na dan otvoritve

- pečen vol Mesne industrije Radgona in degustacije izdelkov slovenskih proizvajalcev

Podaljšajte si super razpoloženje tudi **v soboto, 28. junija,** ko vas bodo ob 10. uri zabavali **Čuki.**

ŽVILA

**SUPERMARKET
Kokrica**

Plačilna bilanca slabi

Slovenski izvozniki bodo še naprej pod močnim konkurenčnim pritiskom.

Ljubljana - V mesecu marcu se je slabšanje plačilne bilance Slovenije nadaljevalo, so ugotovili v Banki Slovenije. Primanjkljaj tekočih transakcij je znašal 87 milijonov ameriških dolarjev in je bil večji kot v marcu 2002 in 2001 ter za dobro tretjino manjši kot marca 2000. V prvih treh mesecih letos je primanjkljaj dosegel 30 milijonov dolarjev (v prvih dveh mesecih je bil presežek 57 milijonov dolarjev) oziroma pol odstotka ocenjenega BDP.

Lani smo v enakem obdobju beležili presežek v višini 1,4 odstotka BDP. Banka Slovenije napoveduje, da se slovensko gospodarstvo na daljši rok ne bo moglo izogniti negativnim posledicam rasti vrednosti evra nasproti ameriškega dolarju in drugim valutam. Slovenski izvozniki, ki oblikujejo svoje cene na podlagi kalkulacij v evrih, bodo še naprej pod močnim konkurenčnim pritiskom podjetij iz držav s podobno proizvodno strukturo, ki izvoz-

ne cene oblikujejo na podlagi kalkulacij v dolarjih. Razvrednotenje dolarja v enem letu za okoli 24 odstotkov namreč predstavlja za ta podjetja močno povečanje konkurenčnosti na trgih. Primanjkljaj v blagovni menjavi s tujino je v prvih treh mesecih letos že dosegel polovico lanskega leta in v skupnem znesku 267 milijonov dolarjev za dobrih 120 milijonov dolarjev presega primanjkljaj v enakem obdobju lani. S.S.

48 tolarjev na dividendo

Ljubljana - Na skupščini Ljubljanskih mlekarj so delničarji odločili, da uporabijo le 232,7 milijona tolarjev od 2,75 milijarde tolarjev bilančnega dobička. Dobrih 210 milijonov tolarjev bodo namenili za dividende, tako da bo bruto dividenda na delnico znašala 48 tolarjev, 22,4 milijona tolarjev pa bodo namenili za udeležbo pri dobičku. Od tega bodo po 6,5 milijona tolarjev razdelili kot bruto nagradi upravi in nadzornemu svetu, 9,4 milijona tolarjev bruto pa bodo namenili drugim vodstvenim delavcem. Preostali bilančni dobiček bo ostal nerazporejen. S.S.

Lesnina za delnice 190 milijonov tolarjev

Ljubljana - Na skupščini delničarjev družbe Lesnina so od 4,4 milijarde tolarjev bilančnega dobička za dividende namenili dobrih 190 milijonov tolarjev, tako da bo bruto dividenda na delnico 2.500 tolarjev. Nadzorni svet bo prejel za 4,2 milijona tolarjev nagrade, medtem ko je slabih 4,3 milijarde tolarjev bilančnega dobička ostalo nerazporejenega.

Skupščina je upravo družbe pooblastila, da lahko kupi lastne delnice, katerih skupni nominalni znesek ne sme preseči deset odstotkov osnovnega kapitala. Pri pridobivanju lastnih delnic nabavna cena delnic ne sme biti višja od 130 tisoč tolarjev. Uprava lahko pridobiva lastne delnice za potrebe nagrajevanja uprave in nadzornega sveta.

Direktor Lesnine Bojan Papič je predstavil še poslovanje v letu 2003. Celotni prihodki so za 4 odstotke višji od doseženih v enakem lanskem obdobju, razlika v ceni pa je višja kar za enajst odstotkov, predvsem na račun širitve prodaje nepohištenih programov, kjer so marže višje. S.S.

Prenesli 90 odstotkov računov

Maribor - V Poštni banki Slovenije so do sedaj preštevali že devet desetih tekočih in žiro računov v nove transakcijske (osebne) račune za fizične osebe, v banki pa napovedujejo, da bodo do konca meseca odprli osebne račune za vse fizične osebe. Zamenjava tekočega računa, žiro računa in hranilne vloge je v Poštni banki brezplačna, stroški vodenja osebnega računa s kartico pa znašajo 260 tolarjev mesečno. Vodenje mladinskega osebnega računa, poslovanje z osebnim računom s knjižico in poslovanje s hranilnimi vlogami so brezplačni. S.S.



Na odločbo bo potrebno počakati

Ljubljana - Ali Pivovarna Laško lahko prevzame Pivovarno Union, ne bo znano še nekaj časa. V dneh, ko bi moral urad za varstveno skladnosti povezave med obema pivovarnama, je namreč Interbrew zahteval izločitev direktorja urada Andreja Plahutnika, ki mu Belgijci očitajo, da ni preiskal njihove trditve, da je Laško zaradi povezanosti s Cogitom in Perutnino Ptuj ekonomski lastnik 54 odstotkov ljubljanske pivovarne, kar Interbrew smatra za diskriminacijski ukrep. O zahtevi bo odločala ministrica za gospodarstvo Tea Petrin. S.S.

Predloga izplačil dividend

Kranj - Delniška družba Gorenjski tisk je za 24. julij sklicala skupščino delničarjev, na kateri bodo odločali tudi o predlagani višini dividende. Ta je sto tolarjev na delnico (rok izplačila v 60 dneh po zasedanju skupščine), presečni dan v delniški knjigi za upravičenost do dividende pa je 28. julij. Ljubljanska borza je tako določila, da je prvi trgovni dan za delnice Gorenjskega tiska brez upravičenja do dividende 25. julija. Delniška družba Niko iz Železnikov pa bo imela skupščino delničarjev 23. julija. Predlagana višina dividende je 900 tolarjev na delnico (rok izplačila do 30. oktobra), Ljubljanska borza pa je za prvi trgovni dan brez upravičenosti do dividende določila 30. julij. S.S.

Borza lani rekordno

Ljubljana - Leto 2002 je bilo na Ljubljanski borzi leto rekordov, so zapisali v letnem poročilu Ljubljanske borze. Med pomembnejše statistične pokazatelje so predvsem izpostavili rekordno rast Slovenskega borznega indeksa SBI 20, ki je lani dosegel rekordno letno donosnost 55,2 odstotka. Vrednostni obseg prometa je znašal rekordnih 481 milijard tolarjev, prav tako pa tudi celotna kapitalizacija Ljubljanske borze, ki je konec decembra 2002 znašala 2.174,2 milijarde tolarjev. S.S.

Obveznice stare devizne štednje

Za privrženca obveznic, ki so načeloma varna naložba, sploh če je izdajatelj država, bom v tem članku predstavil obveznice stare devizne štednje (v nadaljevanju: obveznice). Obveznice je izdala Republika Srbija z namenom povrniti srbskim varčevalcem devizne vloge, ki so jim bile zamrznjene zaradi reguliranja javnega dolga bivše Jugoslavije.

Gre za brezakuponske obveznice, katerih nominalna vrednost je 1 EUR. Obveznice so nematerializirane, imenske in prosto prenosljive. Izdane so bile 19. avgusta 2002, vrednost celotne izdaje je znašala 4,2 mrd EUR. Izdajatelj obveznic je Republika Srbija, ki tudi jamči za izplačilo obveznosti iz lastnega proračuna. Obveznice so izdane v različnih serijah glede na rok dospelja, ki je 31. maja vsakega leta do leta 2016 (A2003, A2004, A2005, ..., A20016).

Brezkuponska obveznica pomeni, da investitor pri nakupu izkoristi t.i. diskont, v času lastništva obveznice pa ne prejema nikakršnih obrestí. Višina diskonta pri nakupu je seveda odvisna od serije oz. dospelja obveznice. Tiste, ki dospejo leta 2004, trenutno kotirajo pri 90 % nominalne vrednosti, tiste z dospeljem leta 2005 kotirajo pri 80 %, tiste, ki dospejo leta 2016, pa pri 25 %. **Glede na trenutne diskonte znašajo povprečni letni donosi do dospelja obveznic, spet odvisno od serije oz. dospelja, od 11 % do 12,5 %.** Tak donos je za državno obveznico precej vi-

sok. Če npr. vzamemo za primerjavo slovenske državne obveznice, nominirane v EUR-ih, trenutno prinašajo v povprečju okoli 4 % letni donos do dospelja. Tako visok donos obveznic stare devizne štednje je predvsem posledica relativno visokega deželnege in političnega tveganja Republike Srbije.

Trgovanje z obveznicami se odvija na Beograjski borzi in poteka kontinuirano vsak dan od 10. do 13. ure. Od izdaje obveznic do 12. 6. 2003 je bilo z vsemi serijami obveznic preko 70 mio. EUR prometa in so najbolj likviden vrednostni papir na Beograjski borzi. Kliring in saldiranje poteka preko centralnega registra Narodne banke Srbije v treh dneh od sklenitve posla.

Za investitorje je zelo pomemben podatek tudi, da je **promet z obveznicami oproščen vseh davščin** (prometni davek, provizija za plačilni promet, davek na kapitalški dobiček, davek na finančne transakcije in drugi davki), poleg tega pa je zanimivo tudi, da se obveznice lahko uporabijo kot plačilno sredstvo v procesu privatizacije srbskih podjetij in to po nominalni vrednosti, kar je gotovo eden od razlogov za zadovoljivo likvidnost obveznic.

Glede na donosnost je naložba zelo mamljiva, a še enkrat poudarjam, da je višja donosnost normalno povezana z večjim tveganjem.

Goran Dolenc
GBD, d.d., info@gbd.si

Klubi dolgujejo 1,78 milijarde tolarjev

Kranj - Športni klubi davčni upravi skupno dolgujejo kar 1,78 milijarde tolarjev, od tega jih deset največjih dolžnikov dolguje 1,3 milijarde tolarjev, je direktor Davčne uprave RS Stojan Grilj zapisal v poročilu, ki ga je poslal odboru za finance v državnem zboru.

Davčni dolg športnih klubov se je od leta 2000 do danes potrojil (s 663 milijonov tolarjev na 1,78 milijarde), v zadnjih treh letih pa se je število dolžnikov podvojilo in jih je sedaj 52. Največ klubov (trinajst), ki niso poravnali svojih davčnih obveznosti, prihaja z območja Ljubljane. Davčna uprava je državnozborskemu odboru predlagala ukrepe, ki bi olajšali izterjave, kot sta določitev odgovorne osebe in obdavčitev prihodkov pri opravljanju pridobitne dejavnosti klubov. Med drugim je davčna uprava opozorila tudi na gostinske in bifejske storitve klubov, ki da so se v zadnjem obdobju zelo povečale. S.S.

BANKA SLOVENIJE

Od 24. junija velja nov znesek zajamčenih vlog !

Na podlagi nedavno sprejetega zakona o spremembah in dopolnitvah zakona o bančništvu je namreč znesek zajamčenih vlog iz 4.200.000 tolarjev povišan na 5.100.000 tolarjev.

Zajamčena vloga je tako po novem skupno stanje (seštevek) vseh vlog posameznega vlagatelja pri banki, hranilnici ali podružnici tuje banke do višine 5.100.000 tolarjev na dan začetka stečaja v primeru, da vlagatelj nima nobenih obveznosti do banke.

Med zajamčene vloge štejejo pozitivna stanja na tekočih tolarjskih in deviznih računih, žiro računih in vpoglednih vlogah (kar po novem pomeni na transakcijskih računih), ter vse oblike varčevanja oz. vezav.

Ob tem Banka Slovenije širšo javnost ponovno obvešča, da so vloge na opisan način zajamčene le pri bankah in hranilnicah ter pri podružnici tuje banke.

Navedene institucije so razpoznavno označene s posebnimi zelenimi nalepkami z napisom »Banka Slovenije: dovoljenje za opravljanje bančnih storitev«.

(Pozor: Nalepka z napisom: »Menjalnica izpolnjuje pogoje za menjalniško poslovanje, Banka Slovenije« se v ničemer ne nanaša na jamstvo za vloge. Ta nalepka pomeni le, da ima menjalnica dovoljenje Banke Slovenije za opravljanje menjalniških storitev.)

Banke, hranilnice in tudi podružnica tuje banke, ki je vključena v sistem jamstva, morajo imeti v vseh prostorih, namenjenih poslovanju s strankami izobešeno informacijo oz. obvestilo vlagateljem o jamstvu za vloge. V obvestilu so tudi podrobno navedene vrste vlog, ki so zajamčene ter naštetih vlagatelji, katerih vloge niso zajamčene. Več informacij o jamstvu lahko pridobite v bankah, Združenju Bank Slovenije in v Banki Slovenije ali pa tudi na spletni strani Banke Slovenije (http://213.250.51.72/html/jamstvena_shema/).

Trenutno po opisanem sistemu jamstva vloge še niso zajamčene pri hranilno kreditnih službah, ki so, kakor je širši javnosti bilo že večkrat sporočeno, v procesu usklajevanja svojega poslovanja pravilom iz zakona o bančništvu. Ko bo določena hranilno kreditna služba izpolnila vse pogoje in pridobila dovoljenje Banke Slovenije za opravljanje bančnih storitev, bo tudi vključena v sistem jamstva za vloge tako kot banke in hranilnice. Vse hranilno kreditne službe so dolžne v svojih prostorih na vidnem mestu objaviti informacijo o tem, kako so zavarovane vloge pri njih v prehodnem obdobju, ki se v skladu z zakonom o bančništvu zaključuje 20. februarja leta 2004.

Banka Slovenije, Slovenska 35, 1505 Ljubljana

ZAVOD REPUBLIKE SLOVENIJE ZA ZAPOSLOVANJE

PROSTA DELOVNA MESTA NA GORENJSKEM

POM. GOSTINSKI DELAVEC

POMOČ V STREŽBI; d. č. 3 mes.; do 19.07.03;

ZUKIČ DARKO S.P., C. MARŠALA TITA 28, JESENICE

DELAVEC BREZ POKLICA

UPRAVLJALEC OBDELOVAL. STROJEV; d. č. 3 mes.; do 24.06.03; KLAĐIVAR ŽIRI D.D., INDUSTRIJSKA UL. 2, ŽIRI

POMOŽNI DELAVEC

PROIZVODNI DELAVEC; d. č. 6 mes.; do 27.06.03; I.S.S. D.O.O., SAVSKA C. 34, KRANJ

OBDELOVALEC KOVIN

UPRAVLJALEC OBDELOVAL. STROJEV; d. č. 3 mes.; do 24.06.03; KLAĐIVAR ŽIRI D.D., INDUSTRIJSKA UL. 2, ŽIRI

BOLNIČAR

VARUH OSKRBOVANECV; d. č. 6 mes.; do 27.06.03; CENTER SLEPIH IN SLABOVIDNIH ŠK. LOKA, STARA LOKA 31, ŠK. LOKA

SLAŠČIČAR

SLAŠČIČAR; ned. č.; do 24.06.03; HTP GORENJSKA KR. GORA, BOROVŠKA C. 86, KR. GORA

MESAR - SEKAČ

MESAR SEKAČ-PRODAJALEC; d. č. 6 mes.; do 24.06.03; ČADEŽ ANTON S.P., VISOKO 76, VISOKO

MESAR PREDELOVALEC

MESAR; d. č. 6 mes.; do 24.06.03; ČADEŽ ANTON S.P., VISOKO 76, VISOKO

KLJUČAVNIČAR

KLJUČAVNIČAR; d. č. 12 mes.; do 27.06.03; I.S.S. D.O.O., SAVSKA C. 34, KRANJ; št. del. mest: 10

SESTAVLJALEC NAJZAHTEVNEJŠIH HIDRAVLIČNIH SESTAVIN

SESTAVLJALEC; d. č. 6 mes.; do 27.06.03; I.S.S. D.O.O., SAVSKA C. 34, KRANJ; št. del. mest: 3

PROIZVODNI DEL. - MONTAŽER

PROIZVODNI DEL. - MONTAŽER; d. č. 12 mes.; do 27.06.03; I.S.S. D.O.O., SAVSKA C. 34, KRANJ; št. del. mest: 2

MONTER SERVISER

MONTER SERVISER; d. č. 3 mes.; do 24.06.03; KLAĐIVAR ŽIRI D.D., INDUSTRIJSKA UL. 2, ŽIRI

MONTER VODOVODNIH NAPRAV

VZDRŽEVALEC (OPRAVLJ. INŠTALACIJSKIH DEL); d. č. 3 mes.; do 09.07.03; BPT TRŽIČ, PREDILNIŠKA C. 16, TRŽIČ

STROJNI MEHANIČAR

VZDRŽEVALEC STROJEV IN NAPRAV; d. č. 12 mes.; do 09.07.03; NOVAK FRANC S.P., KIDRIČEVA 26, ŠK. LOKA

POMOČ. UPRAVLJALCA ENERGET. NAPRAV

POMOČ. UPRAVLJALCA ENERGET. NAPRAV; d. č. 3 mes.; do 09.07.03; BPT TRŽIČ, PREDILNIŠKA C. 16, TRŽIČ

MEHANIČAR VOZIL IN VOZ. SREDSTEV

AVTOMEHANIČAR POPRAVILO IN SERVIS. VOZIL; ned. č.; do 27.06.03; JEREB UROŠ S.P., BEGUNJSKA C. 6A, LESCE

TISKAR ZA TISK Z IZBOKLINE

TISKANJE; d. č. 6 mes.; do 01.07.03; ETIKETA ŽIRI, INDUSTRIJSKA UL. 6, ŽIRI

SLIKOPLESKAR

SLIKOPLESKAR; ned. č.; do 05.07.03; BOLIČ BORKA S.P., KIDRIČEVA 4B, KRANJ

STROJNIK GRADB. MEHAN. ZA ZEMELJSKA DELA

STROJNIK TGM; d. č. 3 mes.; do 27.06.03; VE-HAR MARJAN, ŽIROVSKI VRH 26, ŽIRI

ASFALTER

ŠOFER E KAT., POM. ASFALTERSKA DELA; ned. č.; do 24.06.03; ASFALT BETON D.O.O., BRITOF 33B, KRANJ

VOZNIK AVTOMEHANIČAR

VOZNIK TOVORNJAKA; d. č. 12 mes.; do 02.07.03; SANDI D.O.O., DOVJE 12H, MOUSTRA-NA

KUHAR

KUHAR; ned. č.; do 25.06.03; ERŽEN ANDREJA S.P., SP. LUŠA 16, SELCA

KUHAR

KUHAR; d. č. 6 mes.; do 25.06.03; LIBUŠKA RUPERT S.P., LOŠKA 78, ŽIRI

NATAKAR

NATAKAR; d. č. 6 mes.; do 25.06.03; LIBUŠKA RUPERT S.P., LOŠKA 78, ŽIRI

ŽIVILSKI TEHNIK

ŽIVILSKI TEHNIK; d. č. 3 mes.; do 04.07.03; pisne prošnje na: KLANŠEK D.O.O., BREZJE 76D, BREZJE

STROJNI TEHNIK

VOĐA PE; d. č. 6 mes.; 09.07.03; ELAS SERVIS D.O.O., VOPOVLJE 33, CERKLJE

VRTALEC

VRTALEC; d. č. 3 mes.; do 27.06.03; INTEC TIV TISKANA VEJZA D.O.O., LJUBLJANSKA C. 24A, KRANJ

GRADBENI TEHNIK

GRADB. TEHNIK - KALKULANT; d. č. 3 mes.; do 27.06.03; pisne prošnje na: DEBELAK GREGORIJ S.P., BREZJE 70, BREZJE

TEHNIČNI RISAR (DELO V OPERATIVI, RISANJE NACRTOV)

TEHNIČNI RISAR (DELO V OPERATIVI, RISANJE NACRTOV); d. č. 6 mes.; do 08.07.03; ARHES D.O.O., SP. DUPLJE 4, DUPLJE

EKONOMSKI TEHNIK

REF. ZA FINANČNO KNJIGOVODSTVO; d. č. 12 mes.; do 24.06.03; DINOS KRANJ D.O.O., SAVSKA LOKA 24, KRANJ

TAJNICA; d. č. 12 mes.; do 27.06.03; OŠ JELA JANEŽIČA, PODLUBNIK 1, ŠK. LOKA

ZDRAVSTVENI TEHNIK

ZDRAVSTVENI TEH. - PRIPRAVNIK; d. č. 6 mes.; do 27.06.03; CENTER SLEPIH IN SLABOVIDNIH ŠK. LOKA, STARA LOKA 31, ŠK. LOKA

ZOBNA ASISTENTKA

ZOBNA ASISTENTKA; d. č. 2 mes.; do 27.06.03; ROTAR TOMAŽ, MAISTROVA 1, RADOVLJICA

INŽ. STROJNIŠTVA

PROJEKTANT; d. č. 12 mes.; do 24.06.03; KLAĐIVAR ŽIRI D.D., INDUSTRIJSKA UL. 2, ŽIRI

VIŠJI UPRAVNI DELAVEC

POSLOVNI SEKRETAR; d. č. 12 mes.; do 04.07.03; I.S.S. D.O.O., SAVSKA C. 34, KRANJ

VZGOJITELJ PREDŠOL. OTROK

VZGOJITELJICA PREDŠOL. OTROK; ned. č.; do 27.06.03; OŠ MATIJE VALJAVCA PREDDVOR, ŠOLSKA UL. 9, PREDDVOR

UČITELJ RAZREDNEGA POUKA

UČITELJ RAZRED. POUKA IN MODUL ANGL. JEZIKA; ned. č.; do 27.06.03; OŠ MATIJE VALJAVCA PREDDVOR, ŠOLSKA UL. 9, PREDDVOR

UČITELJ RAZRED. POUKA

UČITELJ RAZRED. POUKA; ned. č.; do 27.06.03; OŠ MATIJE VALJAVCA PREDDVOR, ŠOLSKA UL. 9, PREDDVOR

UČITELJ V OPB

UČITELJ V OPB; ned. č.; do 27.06.03; OŠ MATIJE VALJAVCA PREDDVOR, ŠOLSKA UL. 9, PREDDVOR

PREDM. UČITELJ ZA VZGOJNE PODEMTE

UČITELJ TEHNIČNEGA POUKA; ned. č.; do 27.06.03; OŠ MATIJE VALJAVCA PREDDVOR, ŠOLSKA UL. 9, PREDDVOR

LOGOPED

LOGOPED; d. č. 12 mes.; do 27.06.03; OŠ JELA JANEŽIČA, PODLUBNIK 1, ŠK. LOKA

UNIV. DIPL. INŽ. STROJNIŠTVA

SAMOST. PROJEKTANT; d. č. 12 mes.; do 24.06.03; KLAĐIVAR ŽIRI D.D., INDUSTRIJSKA UL. 2, ŽIRI

UNIV. DIPL. INŽ. ELEKTROTEHNIKE ZA MERIL. REGULAC. TEH.

INŽ. ELEKTROTEHNIKE; ned. č.; do 27.06.03; I.S.S. D.O.O., SAVSKA C. 34, KRANJ; št. del. mest: 2

UNIV. DIPL. INŽ. RAČUNALNIŠTVA IN INFORMATIKE

SISTEMSKI INŽ.; ned. č.; do 01.07.03; INFONET KRANJ D.O.O., C.TALCEV 39, KRANJ

DIPL. VZGOJITELJ PREDŠOL. OTROK (VS)

VZGOJITELJ; d. č. 12 mes.; do 08.07.03; OŠ ANTONA TOMAŽA LINHARTA, KRANJSKA C. 27, RADOVLJICA

Ostali dodatni pogoji, ki jih zahtevajo delodajalci, so objavljeni na oglašnih deskah Zavoda RS za zaposlovanje, Območna služba Kranj

delna objava

Območna zbornica: izpostava ali sokreatorka razvoja?

Po zaključku volitev v sistemu Gospodarske zbornice Slovenije se je konstituirala tudi Območna zbornica za Gorenjsko. Sprašujejo se, ali je prav, da država javno razgalja vse podatke o gospodarskih družbah.

Kranj - Po dobrih dveh mesecih volilnih postopkov v razvejanem sistemu Gospodarske zbornice Slovenije, kjer članice zbornice volijo svoje predstavnike po panogah v združenja ter teritorialno - regijskih načelih, se je konec preteklega tedna na konstitutivni seji sestel tudi novi sedemnajstčlanski upravni odbor Območne zbornice za Gorenjsko. Za predsednika je bil ponovno izvoljen Miro Pinterič, sicer direktor Tovarne klobukov Šešir Škofja Loka, za uvod pa so na tej seji obravnavali tudi Informacijo o poslovanju gospodarskih družb na Gorenjskem v letu 2002.

Pravzaprav udeležba na prvi konstitutivni seji novega upravnega odbora Območne zbornice za Gorenjsko v četrtek ni bila posebno obetajoča, saj je manjkala kar tretjina novoizvoljenih članov. Upravni odbor sestavlja 12 članov, izvoljenih v gospodarskih družbah, štirje predstavniki Združenja podjetnikov Gorenjske in direktor območne zbornice. Pri volitvah ni bilo nobenih težav: soglasno je bil za predsednika ponovno izvoljen Miro Pinterič, dosednji predsednik upravnega odbora, za podpredsednike pa Milan Bavec iz Iskre mehanizmi Lipnica in Metod Zaplotnik iz Iskratele Kranj. Na tak način je območna zbornica dobila svoje vodstvo, saj tudi predsedstvo območne zbornice sestavljajo predsednik in podpredsednika upravnega odbora, predsednik Združenja podjetnikov Andrej Čufer in direktor območne zbornice. Slednjega zaradi daljše bolniške odsotnosti nadomešča samostojna svetovalka Jadranka Švarc. Prisotni so po zaključku opisanega konstituiranja sprejeli tudi Pravila Območne zbornice za Gorenjsko.

Bolj vsebinska pa je bila obravnava Informacije o poslovanju gospodarskih družb na Gorenjskem v letu 2002, ki jo je nedavno izdala Agencija Republike Slovenije za javnopravne evidence in storitve (AJPES) Izpostava Kranj in o kateri smo v Gorenjskem glasu poročali na tej strani pred tednom dni, na seji pa je nekatere najpomembnejše podatke predstavila avtorica Vislava Potočnik. Vtis iz te temeljite in zanimive analize gospodarskih rezultatov v lanskem letu je za Gorenjsko vsekakor ugoden, saj se je izguba gospodarskih družb lani, glede na leto poprej več kot prepolovi-

la, čisti dobiček pa povečal skoraj za tretjino. Tako je gorenjsko gospodarstvo lani v seštevku poslovalo pozitivno (27,5 milijard tolarjev neto dobička), medtem ko je še v letu 2001 bilo (za 6,1 milijarde tolarjev) v izgubi. Vsekakor je pomembno tudi dejstvo, da Gorenjska v



Sloveniji prednjači po izvozu in je s pozitivnim saldonom zunanjetrgovinske menjave neto izvoznik. Potočnikova je opozorila tudi na to, da je mogoče vse podatke, ki so jih v AJPES-u zbrali iz gospodarskih družb, pregledati na njihovih spletnih straneh.

Prav slednje pa je vzbudilo nemalo razprave. Ne samo o tem, ali je država ravnila prav, ko je z zakonom predpisala zbiranje vseh podatkov, gospodarski

subjekti pa morajo njih objavo celo plačati, pač pa, ali je z vidika podjetij prav in koristno, da so s svojimi podrobnimi poslovnimi rezultati in podatki o premoženju povsem "razgaljeni", tudi pred konkurenco. V razviti tujini, s katero se želimo primerjati, so takšni javno dostopni podatki zelo omejeni, težko dosegljivi, predvsem pa ne zastoj. Razpravljavci so tudi menili, da bi morali razlikovati med odprtimi družbami, ki so tudi na borznem trgu, in tistimi, ki to niso, opazili pa so tudi, da so si banke pridobile poseben položaj. Večina je menila, da bi morali opozoriti na to, da se ta

sistem zbiranja in objavljanja podatkov spremeni, omenjen je bil celo "upor" obrtnikov in malih podjetnikov, ki so organizirani v okviru Obrtne zbornice Slovenije sprožili o tem celo

ustavni spor ter dosegli zmanjšanje absurda, da morajo objavo teh podatkov tudi sami plačati.

Druga vsebinska razprava pa se je razvila o predstavljenih zbirnih podatkih. Ti seveda z vidika varovanja poslovnih skrivnosti niso sporni in so v bistvu zgodovina o gospodarskem stanju regije in trendih ob tem. Če se je kar nekaj razpravljavcev "obregnilo" ob nedavno izjavo direktorice Davčnega urada Kranj, da je ta najučinkovitejši, in pri tem postavilo vprašanje, koliko Gorenjska da državi in koliko dobi, je druge zanimalo, kaj pomeni še precej tradicionalna sestava gorenjskega gospodarstva in njegove perspektive. Čeprav so na Gorenjskem kar tri razvojne agencije, pa resnejših analiz o tem, kam gre gorenjsko gospodarstvo, ni. Prisotni so sicer sprejeli predlagani program dela, odgovora na vprašanje: ali bo območna zbornica le izpostava Gospodarske zbornice Slovenije, ali pa se bo tudi resneje spoprijela s ključnimi vprašanji gorenjskega gospodarstva in njegove perspektive. Predsednik je ob tem ugotovil, da so najodgovornejši v regiji (poslanci, župani), tudi iz političnih razlogov, precej razglašeni in predlagal, da se upravni odbor kmalu sestane s civilno iniciativo za razvoj, v kateri sodelujejo nekateri pomembni gorenjski gospodarstveniki, in ki jim ni vseeno, kam gre Gorenjska.

Štefan Žargi

Alpina lani uspešna

Žiri - V četrtek se je na 11. zasedanju zbrala skupščina delničarjev Tovarne obutve Alpina, d.d., Žiri, na katerem je predsednik uprave mag. Martin Kopač seznanil predstavnike 95 odstotkov kapitala družbe z lanskimi poslovnimi rezultati. Ti so zelo ugodni: proizvodnja se je povečala za 6,5 odstotka, prihodki od prodaje so bili višji za 12 odstotkov, za 19 odstotkov se je povečal izvoz, čisti dobiček pa se je skoraj podvojil - višji je za 86 odstotkov, kar pomeni za 76 odstotkov višjo donosnost kapitala. Alpina si je utrdila položaj vodilnega proizvajalca in blagovne znamke obutve za tek na smučeh, saj so dosegli kar 33-odstotni svetovni tržni delež. V zadnji fazi testiranja razvojno-raziskovalnih rešitev je nov tekaški čevlji ter vezi za tek in alpsko smučanje, potrjena je bila mednarodna patentna prijava, vse je pripravljeno za poskusno komercializacijo dveh modelov uporabniku prilagojene obutve po standardu UCS. Za oblikovanje tekaškega čevlja so na Bienalu industrijskega oblikovanja BIO 2002 prejeli zlato medaljo. Dosežena je bila ciljna prodaja na prodajalca v vrednosti 91.470 evrov, doseženi so bili pomembni vsebinski in kakovostni premiki v upravljanju maloprodajne mreže, predvsem pa integracija proizvodnih, trženjskih, informacijskih in drugih poslovnih sistemov matične in odvisnih družb. Lani so odprli dve novi prodajalni v Sloveniji, ter po eno na Hrvaškem, v Srbiji in Črni Gori, prenovili pa tri v Sloveniji in eno na Hrvaškem. Na predlog nadzornega sveta, ki mu predseduje mag. Viktor Žakelj, je ostal bilančni dobiček v višini skoraj 314 milijonov tolarjev nerazporejen, skupščina pa je potrdila tudi predlog o povečanju osnovnega kapitala za 104 milijone tolarjev, pri čemer pričakujejo, da bo Republika Slovenija svoje terjatve do Alpine spremenila v delnice.

Š. Ž.

GOSPODARSKI KOMENTAR



Ruvanje z evrom

Dr. Robert Volčjak,
Ekonomski inštitut Pravne fakultete

Evropska gospodarstva, vsaj tista, kjer račune plačujejo v evrih, bodo zaradi padca ameriškega dolarja za več kot petino v zadnje pol leta očitno trpela. Močan evro bi lahko potisnil evro območje v hudo recesijo. Pri tem pa se na ravni velikih podjetij zdi, da je evro zgolj eden od manjših problemov, ki se ga da obvladovati. Zakaj torej velikih podjetij ne skrbi jakost evropske valute, saj so med temi največji izvozniki in tako najbolj ranljivi za rast evra?

Mnoga velika podjetja ustvarjajo največji delež svojega izvoza znotraj evro območja - na primer največji nemški zunanji trg je Francija in obratno. Prav tako se izpostavljenost valutnemu tveganju spreminja od panoge do panoge. Strojna in avtomobilska industrija sta mnogo bolj izpostavljeni rastočemu evru, kot na primer trgovina na drobno in razne storitve, ki delujejo bolj na lokalnih trgih. Večja podjetja imajo praviloma tudi boljše upravljalvske in delovne sisteme in čeprav le-ti v prvi vrsti niso bili namenjeni temu, je stranski učinek takšnih sistemov tudi nižje valutno tveganje. Francoski izdelovalec gum Michelin ima pogodbeno cene kavčuka in drugih surovin v dolarjih, kar je posledica globalnega nabavnega sistema, hkrati pa prednost v časih močnega evra. Seveda pa si podjetja zavarujejo valutna tveganja tudi na bolj finančno izpolnjane načine, ki vključujejo sklenitev pogodb pri že vnaprej določenem deviznem tečaju. Nemški BMW je lani zaslužil 42 milijard evrov, od tega slabo tretjino na ameriškem in kanadskem trgu ter nadaljnjo četrtino na trgih izven evro območja. Pri tem za zavarovanje svojih dobičkov uporablja na deviznih tečajih temelječa finančna orodja. Prav tako pa to bavarsko podjetje seli proizvodnjo avtomobilov tja, kjer jih tudi veliko prodaja, s tem pa odpadejo tudi menjavanja posameznih valut. Njegov tekmelec Porsche večino svojih avtomobilov izdelava kar v Nemčiji in ima stroške v evrih, ker pa velik delež svojih športnih avtomobilov prodaja v ZDA, tudi on uporablja finančne pogodbe za ublažitev kratkoročnih valutnih nihanj. Nekoliko manj uspešno se stvari lotevajo nekateri drugi proizvajalci avtomobilov. Nemški Volkswagen je pred kratkim sporočil, da bo zaradi močnega evra njegov dobiček za nekaj sto milijonov evrov manjši, podobne govorice pa je slišati tudi iz francoskega Renaulta in Peugeotta.

Velika podjetja imajo, vsaj v tem primeru, prednost v svoji velikosti, saj svojo dejavnost selijo tja, kjer zmanjšajo tveganja zaradi skokov in padcev deviznih tečajev. A ne vsa. Močan evro, še prej pa recesija na največjih izvoznih trgih je hudo zmanjšala prihodke tistih podjetij, ki svoje dobičke štejejo v evrih, največ prodaje pa ustvarijo na ameriškem trgu. Italijanska modna industrija in švicarski izdelovalci luksuznih dobrin, od ur do nakita, so med tistimi panogami, ki jih sedanji položaj na svetovnih deviznih trgih najbolj skrbi. In če verjamemo napovedim, bo razlogov za skrb v bližnji prihodnosti še več, saj naj bi se rast evra še kar nadaljevala.

Turiste na stranske poti

Ljubljana - Ker se na svetovnem turističnem trgu vse bolj uveljavlja trend rezervacij v zadnjem hipu, na Slovenski turistični organizaciji ugotavljajo, da je osrednjo turistično sezono vse težje napovedovati. Za letos so se odločili, da bodo od preteklega petka pa do konca sezone naše goste seznanjali z najzapeljivejšimi izvozi iz glavnih na stranske poti s posebno zloženko, ki so jo natisnili v 800 tisoč izvodih in jo bodo delili na dvanajstih najpomembnejših mejnih prehodih. V okviru projekta "NA LEPŠE - Stranske poti so zapeljivejše od glavnih", v katerem je sodelovalo skupno 333 turističnih ponudnikov, pripravljena zloženka vsebuje turistični zemljevid, na katerem je označenih 36 naravnih in kulturnih znamenitosti, razvrščenih vzdolž šestih tematskih turističnih poti. Stranske poti so bile lani

nov turistični produkt Slovenske turistične organizacije, katerega zanimivost so potrdili rezultati ankete med tujimi in domačimi gosti, posebno zanimanje je pokazala škotska vlada, saj prav te dni prihajajo na obisk škotski turistični eksperti, katalogi pa so prejeli prvo nagrado za najboljše izdelke v turistični promociji tudi od strokovnega časopisa Turist Avstrija, ki ta priznanja podeljuje že 18 let. Poleg tega so za tuje stacionarne in domače goste pripravili turistični vodnik po stranskih poteh, v katerem je zbrana ponudba 300 slovenskih turističnih ponudnikov namestitvev, kulinarike in športnih aktivnosti. Vodniki bodo na razpolago v vseh Turistično informacijskih centrih, na bencinskih servisih, mogoče pa ga je naročiti tudi na elektronskem naslovu STO info@slovenia-tourism.si.

Š. Ž.

Poletne počitnice v Radencih

BREZPLAČNO: en otrok do 12. leta in otroci do 7. leta v sobi z dvema odraslima (bivanje in hrana)!

10% popusta za upokoјence pri bivanju najmanj 5 dni.

All-inclusive programi v hotelu Radin in Izvir že od 7.650 SIT/dan dalje.

Vroča ponudba v hotelu Miral*** 3-dni že od 15.650 SIT.

Kopanje: notranji plavalni bazen (28°C), zunanji termalni bazen (33°C-34°C), otroški bazeni, 1 x dnevno v Termah Banovci, 1 x dnevno v letnem kopališču v Radencih. Cene veljajo za osebo od 1. 7. do 31. 7. 2003.

Radenska ZDRAVILIŠČE RADENCI

Za več informacij nas pokličite: 02 520 10 00, 520 27 20, www.radenska-zdravilisce.si

EKOLOŠKO KURILNO OLJE

ECO OIL
04 531 77 00
UGODNI PLAČILNI POGOJI

EOC d.o.o. PE LESCE, ROŽNA DOLINA 10. NAROČILA OD 7. DO 18. URE.

Osebni račun

- s kartico ali knjižico
- enostavno in hitro odpiranje
- dostop do množice finančnih storitev
- na več kot 550 poštah

PBS. POŠTNA BANKA SLOVENIJE, d.d.
Ulica Vita Kraigherja 5, 2000 Maribor

Praznik kmetov, povezanih v zadrugo

V Naklem so minulo nedeljo proslavili 100-letnico kmetijskega združništva. Zgodovinski razvoj zadruga so popisali v zborniku.

Naklo - Še bolj živa je bila predstavitev napredka v kmetijskih dejavnostih med velikim sprevedom, ki ga je Kmetijska zadruga Naklo pripravila v sodelovanju s Konjeniškim društvom Naklo in odborom Društva kmečkih žena Kranj. Na proslavi so podelili priznanja tudi 11 kmetijam za stoletno članstvo v zadrugi.

Za stoletnico kmetijskega združništva je Kmetijska zadruga Naklo podarila lepo darilo 137 članom. Izdala je obsežen zbor-

nik, v katerem so avtorji besedil Damijan Janežič, Viktor Frelih, Janez Črnilec, Drago Papler, Franc Pavlin, Štefka



Tudi Halovčeva kmetija se ponaša s stoletnim članstvom v zadrugi.

Ognjevka se širi po Sloveniji

Uprava RS za varstvo rastlin in semenarstvo je na podlagi ugotovitev sistematičnih pregledov in prijav določila nova žarišča hrušvega ožiga v Brezovici, Muljavi, Krčevini pri Vurbergu, Nazarjih, Šempeter v Savinjski dolini, Mariboru in Mačkovicah.

Na okuženih območjih poteka intenzivno ugotavljanje meja razširjenosti in saniranje žarišč s posekom in sežigom okuženih rastlin. Vir okužbe v novih žariščih se pogosto pojavljajo okrasne gostiteljske rastline, predvsem ognjeni trn in panešplja, in drevesa kutine. Na Gorenjskem novih žarišč zaenkrat ni, splošna ocena pa naj bi bila, da je ognjevka ustavljena in obvladana na okuženem območju. Ob sumljivih znamenjih pa morajo lastniki obvestiti fitosanitarne inšpekcije na telefon 041 354 405 oziroma takoj sami odstraniti okuženo drevje in ga zažgati. V primeru dežja se morajo vsa sanitarna dela z okuženimi rastlinami zaustaviti, saj je možnost prenosa bakterije z vodo izredno velika.

Boštjan Bogataj



Kmetje na paradi v svečanih oblačilih z začetka 20. stoletja.

Pavlin, mag. Marjan Pogačnik, Helena Rant in Marjana Žibert opisali razvoj združništva, kmetovo življenje skozi leto, kmetijsko svetovalno službo, hranilno kreditno službo, kmetijsko šolstvo, povezavo z društvom in še marsikatero zanimivost. Ob dodanem seznamu članov, vodstva in dobitnikov jubilejnih priznanj, številnih fotografijah in preglednicah je zbornik dragocen dokument časa, ki ohranja zgodovinski spomin, je prepričan odgovorni urednik Drago Papler. Zbornik je izšel v nakladi 1000 izvodov, prvič pa so ga javno predstavili med nedeljsko svečanostjo v Naklem.

Za množico obiskovalcev je bila še bolj zanimiva velika kmečka parada, na kateri je sodelovalo preko 30 različnih voz, blizu 70 traktorjev in drugih vozil s kmetijsko mehanizacijo, konjeniki, živina, kmečka družina v oblačilih z začetka 20. stoletja, godbeniki in folklorna

skupina. Pisan spreved, ki se je vil od doma kulture po Glavni cesti proti šoli, je bil prava paša za oči. Z njim so prikazali napredek v raznih dejavnostih: mlekarstvu, prevozništvu, pridelavi krompirja, spravilu sena, žetvi in mlačvi žita ter v obrteh,

ki so povezane s kmetijstvom. Še posebej očitna je bila razlika med najsodobnejšimi stroji in staro tehniko, med katero je bil najstarejši traktor iz leta 1937 z lastnikom iz Ljubljane.

Na številne spremembe v stotih letih je opozoril slavnostni govornik na proslavi, predsednik KZ Naklo Marjan Triler. Prvo posojilnico so ustanovili kmetje v Podbrezjah. Hranilnico in posojilnico v Naklem so dobili leta 1901. Mlekarska zadruga Naklo, ki je predhodnica današnje zadruga, je bila vpisana v združni register oktobra 1903. Potem so nastale še Strojna zadruga v Strahinju leta 1912, Pašno planšarska zadruga Naklo leta 1926 in Živnoredsko-seleksijska zadruga Naklo leta 1929. Kot je poudaril, so ponosni na prehojeno pot in dosežke v novejšem času. Leta 1995 so zgradili novo upravno stavbo s trgovino in skladiščem. Vse premoženje zadruga so ob koncu

lanskega leta ocenili na več kot 400 milijonov tolarjev. Te uspehe sta pohvalila tudi sekretar v ministrstvu za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano Darko Simončič in predsednik kmetijske gozdarske zbornice Peter Vrsek.

V zahvalo za prispevek k razvoju združništva sta direktor Viktor Frelih in predsednik Triler podelila vrsto jubilejnih priznanj. Posebna priznanja je prejelo 11 kmetij, ki so se včlanile v Mlekarsko zadrugo Naklo ob ustanovitvi. To so Španova, Matijevčeva in Peručeva kmetija iz Naklega, Muhovčeva kmetija s Cegelnice, Poličarjeva kmetija s Police, Pogvajnova in Kukovčeva kmetija s Pivke, Azmanova, Halovčeva in Kajžova kmetija iz Strahinja ter Markuševa kmetija z Okroglega. Med drugimi sta priznanji dobila še nekdanja direktorja Jože Resman in Ciril Dolenc.

Stojan Saje

Slovenska solata ni vedno dobra

Ljubljana - Zveza potrošnikov Slovenije je pripravila novinarsko konferenco, na kateri so govorili o testu, ki je pokazal visoko vrednost nitrata v sveži in hitro vzgojeni solati.

Aprila letos so vzorčili štiri najst vrst solate. Analize je opravil Inštitut za varovanje zdravja v Ljubljani. Dva od vzorcev sta po mnenju Zveze potrošnikov vsebovala preveč nitrata - rukola in berivka (2174 in 5537 miligramov nitrata na kilogram). V Evropi uredba določa vsebnost nitrata v solati in endivji ter špinaci od dva tisoč do štiri tisoč petsto miligramov nitrata na kilogram solate glede na vrsto solate, letni čas in državo članico. V Sloveniji trenutno take uredbe še ni, bo pa potrebna oziroma obvezna zaradi Evropske unije. Nitrati sami po sebi niso škodljivi, so

pa škodljivi iz njih nastajajoči nitriti, ki se tvorijo že v ustih, v želodcu pa iz njih nastajajo kancerogeni nitrozamini. Najdemo pa jih tudi v vodi ter kot dodatek v mesnih izdelkih, kot so hrenovke in klobase. Slovenci, za razliko od drugih držav, pojemo veliko solate, mesnih izdelkov in pijemo veliko vode. S takimi prehrabnimi navadami pa je vnos nitrata v naše telo prevelik. Kolikšen je, se ne ve, ker tovrstnih raziskav v Sloveniji še niso opravili. Predvsem pa strokovnjaki priporočajo, naj jemo mešano solato s korenjem, paradižnikom, fižolom. Ko so analizirali vzorce solat, so mimogre-

de preverjali še njihove cene na tržnici in v trgovinah. Ugotovili so, da so bile cene solat, na primer v primerjavi z Avstrijo, izredno drage. Zakaj, je ključno vprašanje, katerega odgovora niso našli. Poleg tega pa so ugotovili tudi, da je bila solata na trgu in v trgovinah skoraj vsa drugega kakovostnega razreda, kot tudi večina ostale zelenjave in sadja na naših trgovskih policah. Solata drugega kakovostnega razreda kaže že rahle znake razbarvanosti in ima sledi poškodb. V Sloveniji je tako potrošnik prikrajšan za boljšo izbiro in samo vprašamo se lahko, zakaj se trgovci ne odločajo za prodajo prvega kakovostnega razreda solate, zelenjave in sadja.

Alenka Brun

STAVBNO POHIŠTVO
od 16.6. do 5.7. 2003
-10%



Razgled z vašega okna?

Ne samo razgled, tudi pogled na okna in vrata je pomemben. Če so vaša okna potrebna obnove ali celo zamenjave vas v Merkurju na oddelkih s prodajnim programom MERKURMOJSTER pričakujemo s celovito ponudbo stavbnega pohištva priznanih slovenskih in tujih proizvajalcev. Prav tako vam ponujamo stroje, orodje in pripomočke, s katerimi boste uredili in polepšali vaš dom. Potem bo razgled še prijetnejši.

Pri nakupu oken, strešnih oken, vhodnih in notranjih vrat ter polken vam od 16. junija do 5. julija 2003 priznamo 10 % popust! Popust ne velja za izdelke, ki so vključeni v druge Merkurjeve akcije.

Možnost nakupa na 12 obrokov!

MERKURMOJSTER, C. na Okroglo 8,
Naklo, tel.: 04 258 83 03; MERKUR-
MOJSTER, Žanova 3, Kranj-Primskovo,
tel.: 04 258 74 00; MERKUR, Sp.
Plavž 3b, Jesenice, tel.: 04 583 43 00

MERKUR
Ustvarjamo zadovoljstvo

Prihaja karavana!



**25. in 26. junija v centru Lesc
27. in 28. junija pred Mercator centrom v Kranju**

Ob naši stoletnici prirejamo Fordovo potujočo razstavo, ki bo med 14. majem in 1. julijem obiskala slovenska mesta od Kopra do Ljutomer.

Razstavili bomo vse sedanje člane Fordove avtomobilске družine. Te boste seveda lahko tudi testirali in si obenem ogledali razstavo o zgodovini družbe Ford. Čaka vas še prijetna osvežitev in testne vožnje z ekskluzivnimi modeli, kot so novi Ford Streetka in športnika Focus ST170 ter Mondeo ST220.

Praznujte z nami. Pridružite se karavani.

Ustvarjen za življenje.
Narejen, da traja.



Na šolo bodo čisto pozabili

Za "ta pridne" so se počitnice začele že pretekli teden, nekaterim jih bodo zagrenili "popravci".

Kranj - Večina učencev in dijakov je danes prišla v šolo le še po spričevala, potem pa so lahko šolske torbe vrgli v kot, saj jih naslednja dva meseca ne bodo potrebovali. Najbolj pridni so sicer lahko začeli uživati počitnice že prej, ko je pouk še trajal, saj so marsikomu ocene zaključili že pred kakšnim tednom. Vsaj še nekaj časa pa se bodo potili tisti, ki so si "prislužili" kakšen popravni izpit, ta čas potekajo tudi ustni izpiti pri maturi.

Na osnovni šoli Simona Jenka so se od šole poslovili s predstavo, ki jo je pripravila njihova dramska skupina. Učenci vseh

razredov so se lahko nasmejali pripetijam neke družine v komediji, ki so jo naslovili Golaž. Sicer je bila večina učencev pre-



Dijaki kranjske gimnazije so nam zatrdili, da dva meseca niti pomislili ne bodo na šolo.



Na osnovni šoli Simona Jenka so se od šole poslovili s predstavo Golaž šolske dramske skupine.

tekli teden v mislih že v počitnicah. "Že ves teden nič ne delamo, tako da bi bil zdaj kar še malo v šoli," je dejal **Žiga Huber** in nam zaupal, da kakšnih velikih načrtov za počitnice še nima. "Verjetno bom šel malo na morje, pa na bazen bomo hodili. Glavno, da ne bo šole in bom lahko počival. Zadnje tedne je bilo kar naporno, 'kontrol-

ke' so se kar vrstile." Počitnic se zelo veselita tudi **Lea Josipovič** in **Maja Lesjak**, ki sta svoje celoletno delo v šoli kronali z odličnim uspehom, zdaj pa si bosta privoščili malo lenarjenja na soncu in pred televizijo. "Ker sem bila v šoli tako dobra, mi bodo za nagrado starši dovolili uhan v popku," se je že veselila Lea. Precej pestre

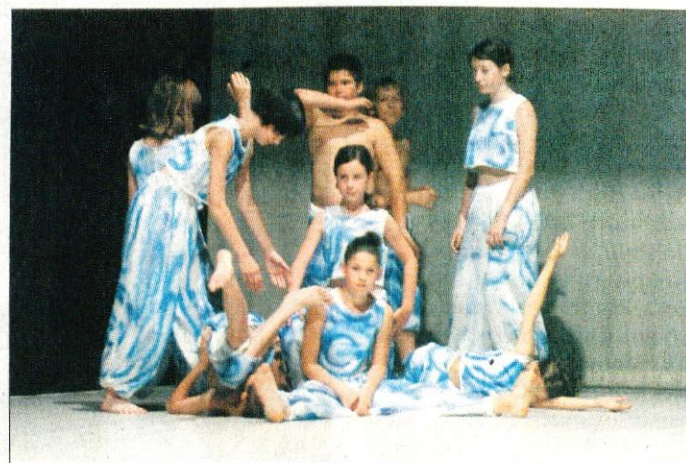
počitnice čakajo **Ano Kasunič**, ki bo nekaj časa preživela pri sorodnikih na Bizeljskem. "Zelo zanimivo je, ker imajo vinograd, stricu potem pomagam pri izdelavi mošta."

Oddahnili so si tudi dijaki. "Sploh pomislila ne bom na šolo," si je obljubila **Tjaša Voda**n iz kranjske gimnazije, ki jo letos čaka še maturantski izlet na Sicilijo. Počitnice bo kljub temu preživela precej delavno, saj bo med drugim poskušala zaslužiti kakšen tolar. Kot nam je zaupala,

predvsem za nakup oblek. Prijetno s koristnim bosta skupaj s kolegico **Katjo Kokalj** združili na Malti, kjer bosta opravili tudi jezikovni tečaj. Nekaterim učencem in dijakom pa bodo počitnice zagrenili popravni izpiti. Učenci bodo svoje ocene lahko popravljali do 27. junija, dijaki pa do 12. julija. Jesenski roki za osnovnošolce bodo od 20. do 29. avgusta, za srednješolce pa od 18. do 30. avgusta.

Mateja Rant, foto: Gorazd Kavčič, Tina Dokl

Rojstvo vetrnih otrok



Kranj - Mali plesalci iz skupine XS so se v petek zvečer v Prešernovem gledališču predstavili s svojo prvo celovečerno multimedijko predstavo Vetrni otroci. Šest deklet in štirje fantje od desetega do dvanajstega leta skupaj vadi od marca, prej pa so plesali v različnih plesnih skupinah v okviru kulturnega društva Qulenum. "V skupini sem zbrala tiste otroke, ki so najbolj izstopali, pri plesnem izražanju so bili najbolj drzni in pogumni," je razložila avtorica projekta **Saša Lončar**. Predstavo so zasnovali na rojstvu tako imenovanih vetrnih otrok, ki skozi preskušanje svoje moči od majhnega piša do orkana osebnostno zorijo, na koncu pa se spremenijo v kozmični veter.

M. R.

Številni ostali pred vrati dvorane

Kranj - Pretekli teden je imel Klub študentov Kranj redno letno skupščino. Udeležba je bila številna, saj je bila skupščina javna. Ravno zato se je odvijala v dvorani Kina Center. Zapletlo se je že na začetku, saj je pred vrati ostalo še veliko študentov, ki so na njej sodelovali. Skupščina se je začela, saj je po statutu KŠK po tridesetih minutah od predlagane ure začetka skupščine za sklepčnost dovolj, če je prisotnih

vsaj 30 članov Kluba. Skupščina naj bi bila, po besedah predsednika **Darka Vidakoviča**, javno objavljena na sedežu kluba. Povedal je, da se čuti prizadetega, ker se je v zadnjem času precej govorilo o stvareh, ki se tičejo tako njega, kot tudi upravnega odbora in delovanja Kluba, a po njegovem mnenju niso utemeljene in predvsem neresnične. Dodal pa je še, da so na uradnih urah v Klubu vedno prisotni in če

koga kaj zanima, ima vprašanja, se lahko oglasi in mu bodo nanje tudi odgovorili. Skupščina je minila v najhitrejšem možnem času, problem pa se je pojavil, ko so prisotni želeli razpravljati o določenih vprašanjih, nejasnostih. Odgovori na njihova vprašanja so bili skopi, včasih celo zasmehujoči, češ naj si preberejo statut in pravilnik Kluba študentov Kranj, se podučijo o stvareh, sicer pa se lahko (kot je bilo že omenjeno)

zglasijo na uradnih urah, kjer jim bodo rade volje odgovorili na vsa vprašanja.

Med točkami dnevnega reda skupščine so bile tudi volitve v organe KŠK. Z glasovanjem so se odločili, da bodo javne, in vsi predlagani so bili sprejeti ter potrjeni v paketu. Pri zadnji točki razno pa je izgledalo tako, kot bi jo želeli preskočiti, ker so odgovarjali na vprašanja že med samimi zasjedanjem skupščine. **A.B.**

Napad na "električni" rekord

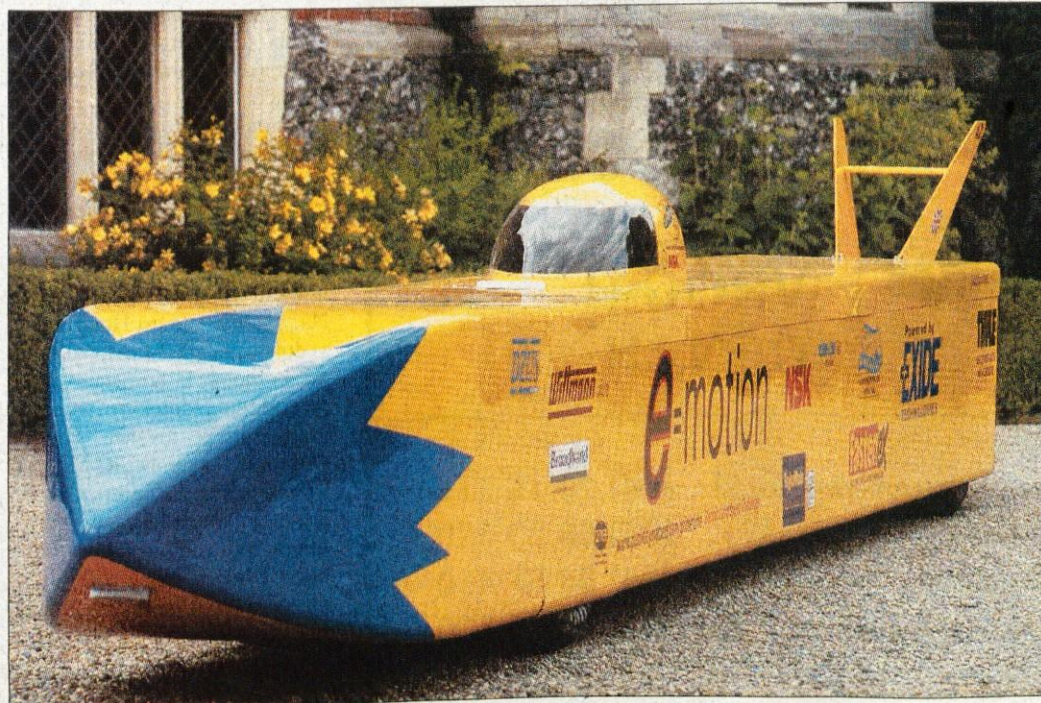
Skupina britanskih zanesenjakov se pripravlja na zrušenje dosedanjega rekorda, doseženega z vozilom na električni pogon.

Pošast na sliki ni nekaj med vesoljskim plovilom in avtomobilom, ampak povsem zaresno vozilo na električni pogon, s katerimi naj bi proti koncu leta padel rekord iz leta 2000, ko so Američani iz skupine American White Lighting Team z vozilom na električni pogon dosegli hitrost 245 milj na uro. Novega hitrostnega podviga se je lotila skupina, združena v Primetime Electric Land Speed team, ki je že začela preizkušati svoje vozilo, imenovano e-motion. Vodilni

pri razvoju te pošasti je bil Colln Fallows, človek s tridesetletnimi izkušnjami v aeronavtičnem oblikovanju in inženirstvu, za krmilom pa bo sedel trenirani pilot Mark Newby. Z raziskovanjem možnosti za razvoj najhitrejšega z elektriko gnanega vozila sta se Fallows in Newby začela ukvarjati že leta 1998, pri tem pa sta skrbno analizirala dosedanje dosežke in tudi podobna vozila. Prepričana sta, da bo njun e-motion na izsušnem slanim jezeru v Chott-el-Jeridu presegel hi-

trost 300 milj na uro, kar bi bilo dovolj za nov "električni" svetovni rekord. Pogonu bodočega rekorderja služijo najnovejši elektro motorji znamke ABB Ltd., za energijo pa bodo skrbeli akumulatorji zadnje generacije, ki so jih izdelali v Exie technology. E-motion se bo v lov na prestižni naslov pognal proti koncu letošnjega leta, oba glavna akterja, ki sta tudi navdušena dirkača, pa sta prepričana, da jima bo uspešno.

M.G., foto: Newspress



Učna ura ulice za motocikliste

Izšla je radoživa zloženka, ki voznike dvokolesnikov opozarja na pravila varne vožnje in jih hkrati opozarja na nevarnosti, ki jih čakajo v prometu.

Pozno spomladanski in poletni meseci so kot nalašč za vožnjo z motocikli in tudi za pogovor o tem, kaj vse upoštevati pred vožnjo in kakšne so nevarnosti, ki prežijo na motocikliste. Na odprtih cestah, kjer so skuterji eno najšibkejših in neobglenih prevoznih sredstev, in še posebej v mestih nevarnih pasti kar mrgoli. Visoki ali ostri robniki, trdi stebrički, spolzke zebre, napačno parkirani avtomobili in še kaj drugega lahko hitro povzročijo zoprno nezgodo. Da bi bilo življenje voznikov dvokolesnikov lažje, so pri AMZS izdali zloženko z naslovom 10 zakonov za motocikliste in jo pospremili s praktično in teoretično uro varne vožnje s skuterjem. Učne ure so potekale v osmih slovenskih mestih, med njimi

minuli petek, 20. junija, tudi v Kranju. Zloženko in prireditev sta pripravila strokovni sodelavec Motorevije Andrej Brglez in



izkušeni motociklistični inštruktor Brane Legan.

V zloženki lahko motociklisti preberjo deset pravil, ki se dotikajo priprave voznika in motocikla, uporabe varnostne čelade in oblačil, prometnih predpisov s poudarki na obvladovanju hitrosti in zaviranju, obvladovanju motocikla, vidljivosti in vidnosti pnevmatik in drugih pomembnih sestavin varne in zanesljive vožnje. Zloženka je radoživo oblikovana in napisana tako, da bi nekaj moralo ostati v glavi, pravita avtorja. Ker se vsebina začne z dobro kondicijo za voznika in motocikel, so na učnih urah ulice izkoristili tudi za nasvete strokovnjaka tehnične baze AMZS, za ohranjanje dobre kondicije skuterjev.

M.G.



RENAULT RABLJENA VOZILA

akcija letnika
2002-2003

Akcija Megane Break letnik 2003
Akcija Laguna in Megane letnik 2002

Za vozila z garancijo vam jamčimo:

- brezplačen preizkus
- 82 točk kontrole na vozilu
- tehnično kontrolo po 2000 prevoženih kilometrih
- pomoč na cesti, vleko ali popravilo
- do 12 mesečno tehnično garancijo

REMONT

Alpetour Remont d.d. KRANJ
Ljubljanska c. 22, 4000 Kranj
TELEFON (04) 201 52 40

ODPRTO: 7⁰⁰ - 19⁰⁰ SOBOTA: 8⁰⁰ - 13⁰⁰
<http://www.alpetour-remont.si>

VSE ZA VAŠ AVTO NA ENEM MESTU

- Prodaja novih vozil
- Odkup in prodaja rabljenih vozil
- Servis in nadomestni deli
- Zavarovalniške storitve in kleparstvo
- Najem in vlekla vozil
- Tehnični pregledi

Test: Renault Megane Coupe 1.6 16V Expression

Dokončen obračun s preteklostjo

Odločnost, s katero so se pri francoskem Renaultu odločili, da jih avtomobilska preteklost ne zanima več, pač pa bodo vse sile usmerili v iskanje svežih zamisli, se zdi dokaj tvegana, a hkrati tudi pogumen korak v iskanju drugačnosti in izvirnosti. Z novim meganom pri tem francoskem avtomobilskem proizvajalcu pošiljajo v svet sporočilo, da bo konzervativni miselnosti, ki je najbolj zakoreninjena prav v spodnjem srednjem razredu, postopno odklenalo.

★★★★☆ **Zunanost:** megane v kupejski podobi je še bolj drzen kot kombilimuzina; nekatere njegova nenavadnost prevzame takoj, drugi so rahlo zadržani, tretji njegove podobe ne bodo nikoli vzeli za svojo. Zlasti zadnji del strehe je videti, kot bi ga na silo prišli k ostali karoseriji, tudi futuristično štrleč "rep" ni po volji tistim, ki prisegajo na bolj tradicionalne poteze in ljubezni na prvi pogled morda ne kaže sklepati; lažje pa se je mogoče sprijazniti s sprednjim delom, z ozkima žarometoma in masko hladilnika, ki ima poudarjeno izbočen sredinski del. Vsekakor megane je in hoče biti drugačen in pika.

★★★★☆ **Notranjost:** vidi se, da so imeli zunanji oblikovalci več besede kot tisti, ki so bili zadolženi za potniško kabino. Kokpit je zamišljen podobno kot v letalih, a pri tem je nekoliko pozabljeno, da so avtomobili še vedno na tleh. Vetrobransko steklo je namreč dokaj nizko in samo še povečuje občutek utujenosti, ki je dovolj izrazit že zaradi masivne armaturne plošče. Sprednja sedeža sta dobro odmerjena in primerno čvrsta, tudi z nastavitvijo ni težav. Plezanje v zadnji del potniške kabi-

RENAULT MEGANE in bližnji tekmeči model	maloprodajna cena
HYUNDAI COUPE 1.6 16V	3.382.000 SIT
PEUGEOT 307 1.6 16V	3.220.000 SIT
CITROEN XSARA COUPE 1.6 16V SX	2.998.000 SIT

ne je kljub širokim bočnim vratom dokaj zamotano, ampak pri redkokaterem kupeju je vstopna gimnastika izključena. Trivratnemu kupeju običajno ni namenjena vloga družinskega avtomobila, zato je prtljažnik s 330 litri soliden, ne pa tudi rekordno

volanski obroč, oblika obeh glavnih merilnikov in preprosta sredinska konzola, ki ima stikala in vse drugo razporejeno v prid enostavni uporabi. Megane svojo drugačnost izkazuje tudi z nenavadno ročico ročne zavore, ki spet spominja na tisto, kar



izdaten. Armaturna plošča se spogleduje z germanskimi avtomobili, navdušujejo dobro odmerjen in temeljito odebeljen

lahko vidimo v letalih, kontakti ključ pa je nadomestila elektronska kartica. Ker elektronika očitno še ni povsem dodelana, lahko kartica uporabniku zagre ni kakšno minuto življenja, saj občasno ostaja gluha za pritiske na gumbe.

★★★/★☆☆ **Motor:** Izbira motorja je pri avtomobilu, ki hoče biti dinamičen, še kako pomembna. Bencinski 1,6-litrski štirivaljni je iz Renaultove novejšje generacije, v meganu pa svoje delo opravlja po pričakovanjih. S 115 konjskimi močmi ta pogonski stroj ustrezno zadovoljuje povprečne voznike, tistim, ki pa si želijo bolj športnih zmogljivosti, pa v celoti ne bo

NA KRATKO

* Italijanski Fiat se nikakor ne more izkupati iz težav, zato vodstvo išče nove ukrepe za zagotovitev finančnega in organizacijskega zdravja. Med njimi je tudi zaprtje tovarne v Indiji in skrčenje zmogljivosti v Španiji in Italiji. Italijanski časopisi prav tako navajajo Fiatove namere o odpuščanju delavcev, delo naj bi jih izgubilo od 120 do 700 v administraciji. S tem naj bi dosegli prihranek v višini 800 milijonov evrov. **M.G.**



ustregel. Dovolj velika zaloga navora v spodnjem območju vrtljajev omogoča lenarjenje s prestavno ročico, nekaj energije pa mu zmanjka, ko se kazalec na merilniku vrtljajev približuje prepovedanemu polju. Tudi bencinska žega se giblje v okviru pričakovanj, na 100 kilometrov prevožene poti motor v povprečju zahteva 8,4 litra.

★★★★☆ **Vozne lastnosti:** Podvozje je v celoti naklonjeno dinamični vožnji in brez težav preživi ostreje vožene ovinke in

nagle spremembe smeri. Električni servoojačevalnik volana deluje nekoliko preveč občutljivo in vozniku se na trenutke zdi, da kolesa nimajo trdnega stika s cesto, medtem ko so zavore v vsakem trenutku, tudi po dolgotrajnem obremenjevanju, pripravljene za pričakovano hitro ustavljanje avtomobila.

★★★/★☆☆ **Končna ocena:** megane bo s svojo drzno zunanostjo še dolgo časa lahko dokazoval svežino, z voznimi lastnostmi pa žal pretirano ne štrli

iz povprečja. Vrh ta avtomobil dosega z najvišjo razredno oceno varnosti na evropskem neodvisnem preizkusnem trčenju, kar v sodobnih avtomobilskih časih seveda ni zanemarljivo.

Matjaž Gregorič

Legenda:

★★★★★odlično
★★★★☆dobro
★★★☆☆povprečno
★★☆☆☆zadovoljivo
★☆☆☆☆slabo
/ vmesna ocena

TEHNIČNI PODATKI

Vozilo:kombilimuzina, 3 vrata, 5 sedežev
mere:d. 4,209 š. 1,771, v. 1,457 m
medosna razdalja:2,625 m
prostornina prtljažnika:330/1190 l
teža praznega vozila:1155 kg
dovoljena skupna teža:1705 kg
motor:štirivaljni, bencinski, 16V
gibna prostornina:1598 ccm
moč:83 kW/115 KM pri 6000 v/min
navor:152 Nm pri 4200 v/min
najvišja hitrost:192 km/h
pospešek od 0 do 100 km/h:10,9 s
poraba EU norm.:5,7/6,8/8,8 l/100 km
maloprodajna cena:3.618.000 SIT
zastopnik:Renault Slovenija, Ljubljana

Avtomobilska stavka se nadaljuje

V nekaterih nemških avtomobilskih tovarnah se nadaljuje stavka delavcev sindikata metalurške industrije, zato je že ogrožena redna dobava nekaterih modelov. Če se bo skoraj tri tedne trajajoča stavka nadaljevala, bodo v Volkswagnovih obratih v vzhodni Nemčiji prisiljeni ustaviti proizvodnjo najbolj prodajanega modela golfa, prav tako pa bo motena dobava modela lupu. Pri muenchenkem BMW-ju opozarjajo, da bo nadaljevanje stavke povzročil zastoj proizvodnje tudi pri dobaviteljih, medtem ko pri DaimlerChryslerju oziroma Mercedes-Benzu trdijo, da posledic v njihovih tovarnah še ni občutiti in da bodo skušali ohraniti normalno proizvodnjo. Stavki največjega nemškega sindikata se je pridružilo okoli 11.000 delavcev, ki nasprotujejo skrajšanju delovnega tedna na 35 ur. **M.G.**

Hondin Accord še v različici Tourer

Nahrbtnik povečuje prostor

Japonska Honda, ki si v bližnji prihodnosti želi več zanimanja evropskih kupcev, je po nedavnem krstu nove limuzine accord pripravila še kombijevsko izvedbo z imenom tourer. Njen glavni adut je seveda veliko prostora v prtljažniku, poleg tega pa pri Hondi na prelomu leta napovedujejo še sodoben turbodizelski motor.

Honda doslej z velikimi kombiji ni imela opaznejšega uspeha, saj je bil prejšnji accord aerodeck premalo v skladu z modnimi smernicami, da bi dosegel večji uspeh. Z novim accordom tourerjem so cilji očitno bolj ambiciozni, saj je 4,75 metra dolg kombi moderne in zanimive zunanosti, predvsem pa v zadku premore prostoren prtljažni prostor, ki je s 576 povečljiv na 921 litrov, merjeno do spodnjega roba stekel. Namesto rezervnega kolesa je mogoče naročiti tudi pribor za krpanje,



ljazni prostor, ki je s 576 povečljiv na 921 litrov, merjeno do spodnjega roba stekel. Namesto rezervnega kolesa je mogoče naročiti tudi pribor za krpanje,

kar še nekoliko poveča prtljažni prostor. Široka in v odbijača pogreznjena prtljažna vrata (dno prtljažnika je znižano zaradi prilagojene zadnje preme) olajšujejo natovarjanje prtljage in tovara, posebnost pa je tudi elektrificiran mehanizem, ki jih odpira. Tako zadostuje pritisk na gumb na armaturni plošči ali na daljinskem upravljalniku ključavnice.

Honda ima trenutno za limuzinski accord in kombijevski accord tourer na voljo samo dva bencinska motorja in sicer 2,0-litrski s 114 kW/155 KM in 2,4-litrski s 140 kW/190 KM in ročni petstopenjski menjalnik. Na prelomu leta pri Hondi napovedujejo tudi 2,2-litrski turbodizelski motor, ki bo prvi tovrstni avtentičen izdelek te japonske avtomobilske tovarne. Hondin slovenski zastopnik AC Mobil je s prodajo accord tourerjev že pričel in do konca leta je v prodajnih načrtih zapisano 45 avtomobilov. Maloprodajne cene se začnejo pri 5,25 milijona in dvignejo do 6,99 milijona tolarjev.

Matjaž Gregorič,
foto: Honda



Scénic
od 1.7 do 18.7.2003



BON BON RENAULT

**V VROČE
POLETJE PO
VROČIH
CENAH**

Slika je simbolična.

Alpetour Remont d.d., Ljubljanska cesta 22, 4000 Kranj
ASP d.o.o. Jesenice, Cesta Janeza Finžgarja 2, 4270 Jesenice
ASP d.o.o. Lesce, Hraška cesta, 4248 Lesce
PREŠA d.o.o. Cerklje, Slovenska cesta 51, 4207 Cerklje

www.alpetour-remont.si (04) 20 15 215
www.asp.si (04) 58 33 330
www.asp.si (04) 53 53 450
www.presa.si (04) 28 15 700

Odraslim vstop prepovedan



Ana Cergolj

Pa smo prišli do konca še enega šolskega leta. Kako prišli? Priplesali, se prebili, prišepali, stekli, skočili ...? Kakorkoli že, tudi med zasluženimi počitnicami bo tale naša stran "obratovala po šolskem urniku". Malce krajši bomo, ker se med počitnicami nikomur ne ljubi veliko brati. Ali pa je to priložnost za kakšno dobro knjigo. Sicer pa se v avgustu obeta posebna popestritev - majhno presenečenje. Tako, pridno čofotajte v lužah, rekah, morjih in še čem.

ANA^e

Mi pa mislimo tako...



učenci 5.a OŠ Bistrica pri Trziču
Koga in zakaj cenimo

Pri bratrancu Matiju najbolj cenim, da je zelo dober rokometaš. **Anže Hrgovič**
Pri bratu cenim, da je prijazen in rad pomaga. **Andrej Markelj**
Pri babici cenim to, da je zelo radodarna in vedno da kakšno sladkarijo. **Petra Gros**
Pri očetu najbolj cenim to, da me vedno spravi v dobro voljo. **Tina Gros**

Zgodba



ČAROBNI TEMPELJ
Divja vožnja po reki

"Mislim sem, da je globlja," je rekla Ana, drugi pa so ji pritrdili. "Poglejte tiste skale, izgledajo kakor da bodo pravkar padle v reko," je dejala Nina. "Ja, pa res," ji je pritrdila Ana. "Pojdimo že, nimamo cel dan časa!" ji je opomnil Aljaž. "Jaz ne grem čez reko, vi kar pojdite." "Saj ni mrzla, pogledj, pa tudi na drugi strani ni nobenih pošast," ji je rekel Aljaž, stopil v vodo in tudi sam sprevidel, da je mrzla, hitro je stopil ven in rekel Ani: "Prav imaš, res je mrzla, še prej pa ledeno mrzla." "Sem ti rekla," mu je de-

jala Ana. "Jakob, koliko je ura?" je vprašala Nina. "Petnajst minut do sedmih," ji je odgovoril Jakob. "O ne, pohitimo, drugače bomo zamudili," je rekla Nina. Ko so prišli, jih je Primož že čakal. "Kje ste bili, jaz vas že petnajst minut iščem!" "Šli smo na sprehod," sta rekli Ana in Nina. "Kam gremo?" je vprašal Jakob Primoža. "Zdajle si gremo ogledat močvirja blizu Bhuja, ob dvanajstih greste na kosilo, potem pa se gremo vozit po reki Chenab. Zvečer pa gremo v glavno mesto Indije, New Delhi." Kmalu so Pustolovci že sedeli v avtu in se peljali proti Bhuju.

Nina Bečan, OŠ Jakoba Aljaža, Kranj

160 malih modrijanov

Šenčur - Otroci šenčurskega in visoškega vrtca, ki bodo septembra vstopili v prvi razred, ter njihove vzgojiteljice so v sredo, 11. junija, pripravili kulturno-zabavni program z naslovom Gremo v šolo. Prireditelj je v Domu krajanov v Šenčurju povezoval čarovnik Grega.

Spet je tu nova generacija otrok, ki bodo septembra naredili velik korak in se podali v šolske klopi. Teh je letos 160 in med njimi bo tudi prva generacija devetletke.

Program je pripravilo šest skupin: otroci skrajšanega programa priprave na šolo, otroci skupine 6, 7 in 8, skupina "Palček" ter starejša skupina vrtca "Janček" z Visokega. Pripravili so pester program, saj so plesali, peli, nam predstavili ljudske šaljivke in povedali lepe misli o prijateljstvu.

Dobili so spominska darila in na koncu skupaj zapeli svojo himno z naslovom Mali modrijan. Mlajši otroci in njihove vzgojiteljice pa so v četrtek, 12. junija, na igrišču pred vrtcem, praznovali začetek poletja in v ta namen pripravili vesele delavnice, nastopil pa je tudi Sten Vičar z igrico Nerodna Avguštna. **S.O.**

Skrb za varnost med sezono

Bohinjska Bistrica - Minuli teden je bila seja sveta za varnost občanov bohinjske občine, v katerem so predstavniki občine, policije, radovljiške upravne enote in centra za socialno delo ter osnovne šole iz Bohinjske Bistrice. Govorili so o varnosti v cestnem prometu, javnem redu, kriminaliteti in počitniških aktivnostih za otroke in mladino, poleg tega pa so ocenili tudi pripravljenost na turistično sezono in delo enote za zaščito in reševanje ter nujne medicinske pomoči. Sprejeli so pobude za boljši nadzor prometa in organizacije prireditev ter se dogovorili za sodelovanje pri zagotavljanju varnosti občanov. **R. Š.**

Odličnjaki prejeli priznanja

Škofja Loka - Priznanja odličnjakom osnovnih in srednjih šol sta podelila župan Igor Draksler in podžupan za družbene dejavnosti Dušan Krajnik. Nagradila sta tudi mentorje in zmagovalce državnih tekmovanj. "Današnji nagrajenci bodo kmalu na novo začeli, bodisi v srednji šoli ali na fakulteti," so povedale učence OŠ Cvetka Golarja, ki so pripravile program.

Šestdeset učencev iz treh škofjeloških osnovnih šol je bilo odličnih vseh osem let, štiri srednješolska leta pa je z odličnim uspehom uspelo opraviti 16 dijakom in gimnazijcem. Župan Igor Draksler je vse nagovoril, da naj se učijo, da bodo znali delati in ne zato, da ne bodo nikoli delali. Odličnjaki so si bili edini, da je pomembno učenje in volja za uspeh, poleti pa nekaj dela v kombinaciji s počitnicami. Predvsem maturanti se lahko nadejajo verjetno najdaljših počitnic v življenju.

Boštjan Bogataj

Cukrček



Moji beli zobki, moji beli zobki...

Se na žalost brez ščetkanja ne svetijo kar sami. To dobro vedo učenci 4.b OŠ Simona Jenka iz Primskovega, ki so si jih pridno umivali vse šolske leto in si prislužili naslov razreda z najlepše umitimi zobmi na Gorenjskem. Kako je vse skupaj potekalo, so napisale Maša, Eva in Lea: Celo leto smo si pridno umivali zobe in tekmovali z drugimi razredi in z drugimi šolami.

Dobivali smo zajčke pa tudi polže, a teh je bilo silno malo, zato smo zmagali na šoli in tudi med 4. razredi v kranjski in trziški občini. Za zmago na šoli smo si ogledali predstavo v kinu Center, Lajnarjev cirkus. V kinu pa smo dobili tudi pisimo, v katerem je pisalo, da smo najboljši od 4. razredov na Gorenjskem in se bomo za nagrado peljali s pletno na blejski otok.

Končno je napočil dan, ki smo ga vsi komaj čakali. Z belimi čepicami in malico smo se vkrcali na avtobus, spotoma pobrali še 1. razred iz OŠ Besnica, nato pa se odpeljali proti Bledu. Tam smo odšli do jezera, kjer so nas že čakale pletne. Z nami je na pletno odšla še dr. Irena Vidic iz Zobne poliklinike Kranj. Posedli smo se po pletni in se odpeljali proti blejskemu otoku. Najprej smo odšli do cerkvice. Tam si je vsak nekaj zaželel in potegnil za vrv. Če je zvonec zazvonil,



se nam bo želja izpolnila. Potem nas je z eno kepico sladoleda počastila zobna ambulanta. Nato smo ob sprehodu po otoku hranili labode in njihove puhaste mladiče. Potem smo se s pletnami vrnili proti obali in si na poti namakali noge v vodi. Bilo je super, da smo se lahko ohladili.

Odšli smo na sladoled v slaščičarno Šmon in se nato vrnili v avtobus. Za spomin smo se še slikali. Zahvalili smo se Ireni Vidic in se odpeljali proti šoli.

RES SE SPLAČA UMIVATI ZOBE, TEKMOVATI IN DOBITI LEPO NAGRADO!

Otroška peresa



Zaključna ekskurzija

Bila je sredo. Zjutraj smo se zbrali in odšli na zaključno ekskurzijo. Najprej smo šli v muzej v Železnikih. Tam smo izvedeli, kako so včasih delali žeblje in druge stvari. Bilo je zelo zanimivo. Potem smo šli malicat. Nato smo odšli na Soriško planino. Tam smo lahko kupovali lizike, sladoled in čips. Pojedli smo in malo popili, nato smo se šli loviti. Šli smo v planšarski muzej. Izvedeli smo, kako so delali sir in kako so spali. Bilo je zelo zanimivo. Ogledali smo si kotle in drugo. Nato smo šli k Hudičevemu mostu. Ko smo pogledali pod most, je bilo zelo globoko in lepo. Sabina iz 3.a nam je povedala pripovedko o Hudičevemu mostu. Nato smo šli k Bohinjskemu jezeru. Tam smo malicali. Šli smo k slapu Savica.

Do vrha je bilo 541 stopnic. Pri slapu je bilo zelo lepo. Nato smo si kupili spominke in šli smo domov. Najbolj všeč mi je bilo pri slapu Savica.

**Domen Kosmač, 3.b,
OŠ Ivana Tavčarja, Gorenja vas**

Narava

Hoditi po gozdu zdravo je, plašiti živali pa ne. Na hrib povzpeti se je težko, a gore videti zelo lepo. Z naravo živeti je kot v pravljici, človeku daje moči, ko mora znova pričeti svoje delovne dni. **Tjaša Zalaznik, 4.b,
OŠ Cvetka Golarja, Škofja Loka**

Obletnica prvih učencev s Trate

Škofja Loka - Pred 40 leti je na pot življenju naproti odšla prva generacija učencev nove osnovne šole - Cvetko Golar na Trati. V petek so se nekdanji sošolci zbrali v škofjeloški Kašči, pred tem pa so obiskali svojega ravnatelja Jakoba Ušeničnika na Trebiji v Poljanski dolini.



"V veliko čast in zadovoljstvo nam je, da ste še danes tukaj med nami in da vas lahko ob za nas častitljivem jubileju pozdravimo in zaželimo še veliko lepih dni v življenju. Bili ste prijazen in razumevajoč ravnatelj, predvsem pa človek, ki je razumel učence najboljše šole na svetu," so ganjenemu Ušeničniku povedali njegovi nekdanji prvi učenci. Po šolanju pred 40 leti jih je večina ostala v Škofji Loki, nekaj jih je odšlo v tujino ali v druge pokrajine v Sloveniji. Med njimi so arhitekti, organizator glasbenih prireditev, sindikalisti, gostinci, podjetniki in podobni. Mnogi so še dejavni, nekateri med njimi pa so že upokojenci. Obljubljajo, da se čez nekaj let spet vidijo. **Boštjan Bogataj**

Že trideset let od šole

Stara Fužina - V Pensionu Bohinj v Stari Fužini so se minuli konec tedna zbrali nekdanji učenci Osnovne šole Bohinjska Bistrica iz treh oddelkov, ki so končali šolanje pred tridesetimi leti. Prvič so bili skupaj ob deseti obletnici, drugič pa ob srebrnem jubileju pred petimi leti.

"Za letos ob 30-letnici pa smo se odločili, da jubilej bolj svečano proslavimo," sta povedala dva od organizatorjev in sicer Roman Zupan in Vinko Čuden. Zbrali so se proti večeru in že na samem začetku jih je bilo kar nekaj deset. Zvedeli pa smo, da so kasneje prišli še nekateri, večina vsi, ki jih življenje ni zaneslo v tujino, in da jih je tridesetletnico proslavilo krog 60. Osnovno šolo pa jih je pred tridesetimi leti končalo nekaj nad sedemdeset. **Andrej Žalar**



barcaffè

Planika
20%

PRAZNIČNI POPUST

**NA PONUDBO DISKONTNE OBUVE
V TOVARNIŠKI PRODAJALNI V KRANJU**

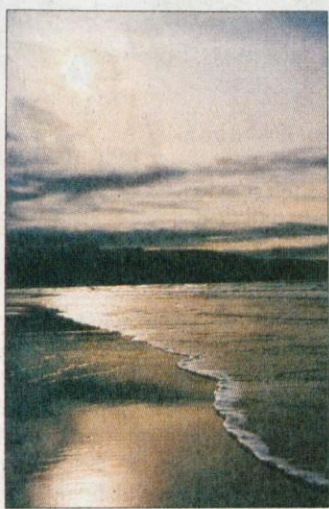
23.6. - 30.6. 2003



Sonce kot manifestacija božanstva

Poletni solsticij je praznik sonca, ki je imel in ima v različnih kulturah različen pomen: manifestacija božanstva, sin najvišjega boga, brat mavrice, oko najvišjega boga, stvarnikov sin in božji lik... Nesmrtna luč, ki vsako jutro vzide iz teme.

V zgodovini človeštva je sonce dobilo vrsto pomenov in simbolov, ki so bili za ljudi življenjskega pomena. V velikem slovarju simbolov Chevaliera in Gheerbranta je za ljudi sonce predvsem vir svetlobe, toplote in življenja. Njegovi žarki predstavljajo nebeske ali duhovne vplive, ki jih sprejema Zemlja. **Hindujski teksti** ga opisujejo kot izvir vsega, kar obstaja, začetek in konec sleherne manifestacije. Je v središču neba, kot je srce v središču bitja, vendar gre za duhovno sonce, ki se v **indijskih Vedah** imenuje tudi srce sveta ali oko sveta.



Sonce je duh, ki ima sedež v srcu.

Sonce kot kozmični simbol je obdano s pravcato astralno religijo, katere kult obvladuje velike **stare civilizacije**. V obliki nebesnih teles je predstavljeno s figurami orjaških bogov, ki so inkarnacije ustvarjalnih sil, življenjskega vira svetlobe in toplote: Atum, Oziris, Baal, Mitra, Helios, Apolon... Za **Platona** je sonce podoba dobrega, kot se kaže v vidnih stvareh, za orfike, predstavnike starogrško versko filozofske ločne, je razum sveta. Če je svetloba, ki

žari iz sonca, razumsko spoznanje, je sonce kozmični razum, kot je srce v bitju sedež spoznavajoče sposobnosti. Sonce je tudi emblema **Bude** - Zlati človek, Sonce Buda, - ter **Kristusa**, čigar dvanajst žarkov je dvanajst apostolov. Kristusa večkrat imenujejo sonce pravičnosti, nepremagljivo sonce, duhovno sonce, srce sveta, Kristusov monogram - krizmon - pa spominja na sončno kolo. Sonce je aktivno načelo, intuitivno, takojšnje spoznanje.

Vzhajajoče sonce ni samo emblema **Japonske**, ampak tudi njeno ime: Nihon. V **srednje-**

ameriških izročilih velja sončni zahod za spust nebesnega telesa v spodnje predle, v kraljestvo smrti. Sonce je eno temeljnih sestavin univerzuma, na katerega so prisegali **stari Irci**. Sončno načelo predstavlja veliko število cvetov in živali, na primer krizantema, lotos, sonč-

nica, orel, jelen, lev, pri kovini pa zlato. Sonce velja za oplojevalca, enako lahko pa tudi sežiga in ubija. Zato je sonce po drugi strani tudi razdiralec, načelo suše, ki se mu postavlja nasproti oplajajoči dež. Vendar brez sonca življenja na Zemlji sploh ne bi bilo. **Katja Dolenc**

Poletni solsticij, praznik sonca

V soboto zvečer se je praznoval sončni solsticij, stari praznik poganskih ljudi, ki so še verjeli v naravo, v njenih pojavih in duhovih pa videli svoje bogove.



Najbolj znano svetišče na svetu, kjer so praznovali solsticij, je Stonehenge v Angliji. Druidi, keltski svečeniki, ki so vodili to praznovanje, so imeli vlogo uravnavanja odnosov med ljudmi in drugim svetom bogov.

Častili so tudi sonce, za katerega so se zavedali, da ima v njihovem življenju velik pomen. Sončni solsticij, ki se pri nas imenuje tudi **sončni kres** ali **sončni obrat**, se praviloma praznuje, ko je najdaljši dan in je sonce točno v zenitu. Ljudstva v vsej Evropi so verovala, da je ves praznik nabit z magijo in čarovništvom, zato so izvajali obrede. Menili so, da zmorejo s čarnimi sredstvi soncu ohraniti moč in mu jo še pomnožiti. Ogenj je že bilo eno od teh, zato ob solsticiju tudi kresovi. Zakurili so jih na visokih vrhovih, da so se čim bolj približali božanskemu ognju na nebu. S pojavom krščanstva se je to praznovanje prestavilo na 24. junij, god Janeza Krstnika. Danes je v

naših krajih ta običaj večinoma zamrl.

Simbolika solsticijev se ne ujema s splošnim značajem ustreznih letnih časov. Medtem ko zimski solsticij odpira vzpenjačo se fazo, poletni začenja spuščajočo. Simbolično vodi v fazo teme, saj se začne dan skrajševati, noč pa daljšati. V krščanski ikonografiji označuje poletni solsticij apogej sončne poti - sonce je v zenitu, na najvišji točki neba. S tem so primerjali tudi Kristusa in ga označili za vladarja časa. Sončni cikel simbolizira menjavanje življenja - smrti - preporoda. Tako je sonce tudi simbol vstajenja od mrtvih in nesmrtnost, je drevo sveta in življenja.

Katja Dolenc

Pohitite z nakupom!

Samo od 23.6. do 5.7.2003:

- 20 %
popusta na vse sledeče izdelke iz zaloge:
kozarce & vaze
posteljnino
talne obloge iz preproge

*popust ne velja za Leonardo, Riedel-Gläser, tekoče ponudbe iz prospekta in že znižane izdelke



Želite kaj novega?

kika
Poletna razprodaja

kika ima poletno razprodajo: znižani izdelki vrhunske kakovosti

s predalom za posteljnino



Sedežna garnitura
208 x 155 cm,
velikost ležišča
130 x 200 cm,
montaža stranskega dela
možna z leve ali desne
namesto EUR 399,- (S IT 93.366)
bruto EUR 299,- (S IT 69.966)
neto EUR 249,17 (S IT 58.305)

Privarčujete 25 %!

namesto € 399,-
€ 299,-



znižani izdelki
vrhunske kakovosti

3-delna garnitura

nastavljivo v
predelu glave in nog

namesto € 408,-
€ 204,-

3-delna garnitura z vzmetnico
"Latex"-vzmetnica s petimi conami, prevleka vzmetnice
na eni strani iz bombaža (240 g/m²), na drugi strani iz
ovčje volne (200 g/m²), v garn. tudi zaščitna prevleka
iz bombaža, velikost 90 x 190 cm ali 90 x 200 cm
namesto EUR 408,- (S IT 95.472)
bruto EUR 204,- (S IT 47.736)
neto EUR 170,- (S IT 39.780)



znižani izdelki
vrhunske kakovosti

Posteljnina
70 x 90 cm, 140 x 200 cm,
različni vzorci
namesto EUR 14,46 (S IT 3.384)
bruto EUR 5,99 (S IT 1.402)
neto EUR 5,00 (S IT 1.170)

namesto € 14,46
€ 5,99



različni vzorci

Otroški avto-sedež
do 18 kg
namesto EUR 72,90
(S IT 17.059)
bruto EUR 49,90 (S IT 11.677)
neto EUR 41,58 (S IT 9.733)

Privarčujete 32 %!

namesto € 72,90
€ 49,90

Kje je kika?

Vse ponudbe veljajo dokler ne poide zaloga. Tiskovne napake niso izključene. Cene se nanašajo na ponudene izdelke in ne vključujejo dekoracijskega materiala. *Namesto cene so naše doslej veljavne prodajne cene. Cene veljajo od 23. 6. do 26.7.2003. Cene v S IT so informativne in odvisne od valutnih razmerij.

kika Klagenfurt, Celovec, Völkermarkter Straße 165, tel. 0043/463/3840 - kika Villach, Beljak, Kärntner Straße 7, tel. 0043/4242/32111

Mahagoni obsidijan



Obsidijan je črno vulkansko steklo, ki nastane iz žareče lave pri hitrem strjevanju. Substanca, ki mu daje barvo, je železo. Zdravilno učinkuje na črevo, celotno prebavo in mišični sistem, zdravi želodčne ture, blaži vnetja in infekcije, deluje proti bakterijam, pospešuje delitev celic. Krepi našo življenjsko moč, povezuje nas s stvarnostjo in nam daje občutek varnosti.

Lahko se nosi kot nakit, pije eliksir, ga imamo v žepu ali pa preprosto v prostoru, kjer se veliko gibljemo. Tako kot vsak kamen se lahko stisne v levo dlan, kjer so točke za sprejemanje energije. Preprosto zaprete oči in poizkušate začutiti energijo kamna. Ko dobite občutek, da je dovolj, prekinete.

Katja Dolenc

Proti bolečinam, nervozi, znojenju...

Točka se nahaja na prostorčku med palcem in kazalcem, kjer je mehko tkivo. Stisnite palec in kazalec ter položite prst na izboklino, ki se formira. Sprostite roko in masirajte globoko in močno (pritisk naj ne bo večji kot 10 kg) v nasprotni smeri urinega kazalca, od 15 do 20 sekund. Točko začutite, ko vas malo zaboli. Točko dodatno stimulirate, če jo pritiskate tudi na nasprotni strani. Pomaga pri vnetih dlesnih, glavobolu, bolečinah v prsnem košu, ramah, stopalih, jeziku, očeh, ustnicah, ušesu, vratu, rokah, vnetem grlu, krvavljenju iz nosa, laringitisu, migreni, prehladu in gripi, vnetih sinusih, oteženem delovanju dihalnega sistema, zamašenem nosu, zobobolu, nervozi. Pomaga tudi pri problemih z aknami, centru za kontrolo bolečine in znojenja, bolečinah v kosteh, žolčni kislini. Ko začutimo olajšanje, prekinemo z masiranjem.

Serijski masažni točki, ki jih predstavljamo, spadajo med zbrane in preizkušene točke akupresurne tehnike **Ji-Jo**, ki so jo proučevali na Medicinskem inštitutu na Floridi.

Katja Dolenc



Pisana družčina

Dandanes ljudje delajo celo do šeste popoldne, potem večina tistih, ki gojijo posebno ljubezen do določenega športa, zanj izkoristijo vsak trenutek prostega časa.

Na poti do Bohinja je Tina mogla na vrat na nos sredi ceste obrniti avto, jaz pa sem prese-nečene ljubitelje spustov s ka-jakom z nasmehom na ustih presenetila: "Povejte, kako je s tem vašim športom oziroma re-kreacijo ali kakorkoli vi to že poimenujete."

Prostoru, kjer smo se nahajali, pravijo kajakaši "pri elektrarni". Pa tudi vsi ostali ga tako poime-nujejo. Nagovorila sem dekleti in moškega, reakcija na moj stavek pa je bil prijazen odgovor: "Med tednom delamo do po-znih popoldanskih ur, potem pa hitro v avtomobile, se zapelje-mo do sem in kaki dve uri uživa-mo." Alenka je bila iz Cerk-nice, Vesna iz Ljubljane, Cor-nelius z Nizozemske. "Medna-rodna" zasedba je imela vsaj dve skupni točki: Kamnik in ka-jak. Nisem čisto razumela, kako je bilo tisto s Kamnikom, ven-dar se mi je zdelo, da sedaj (ali pa vsaj dva od njih) živijo v Kamniku, čeprav prihajajo iz različnih koncev.

Cornelius in Vesna sta potem odpeljala avto do Bohinjske Be-le in v tem času je Alenka razložila, da se s kajakom ukvarja že dobri dve leti, da resnično uživa v spustih in da se večinoma kaja-kaši spuščajo po spodnjem delu Save Bohinjke: "Spodnji del je namreč bolj zanimiv."

Medtem ko se od Bohinjske Bele do izhodiščne točke pipe-lješ z avtom v manj kot pol ure, kajakaši potrebujejo za spust nazaj po Bohinjki dobri dve uri. Potem je sledilo fotografiranje, kar je razveselilo tako kajakaše

kot Tino, ki je mislila, da do reke vodi običajna potka, morda celo gozdna pot, a je kmalu ugotovila, da je ta le bolj naka-zana in precej strma.

Nebo je postajalo vse temnej-še, urini kazali so se počasi bli-žali šesti popoldne. Bi se odpra-vili do Bohinja, sva se spraševa-li. Ura je bila pozna, oblakov vse več, a če sva se pripeljali do sem, potem je vseeno, če se za-peljeva še do jezera.

Na znani odskočni deski nad reko, ki spominja na odskočno desko za skakanje pri bazenih



Prijubljena avantura na vodi za Cornelius, Alenko in Vesno pomeni sprostitve.

(ob glavni cesti, ki vodi v Bohinj), sta stali deklici. Ena se je pripravljala se je na skok. Nekaj časa je razmišljala, potem zajela sapo, z roko stisnila nosnici, za-mižala, pokrčila noge in se odri-nila. Po močnem pljusu se je za trenutek voda razpenila in nato se je v vodi pojavil nasme-

jan dekliški obraz. Nataša in Eva se nista ozirali na mimo vo-zeče avtomobile in morebitne radovedne obraze. Presenetil ju je edino dež, pa še tega sta kot domačinki verjetno vajeni.

Velike deževne kaplje so iz počasnega ritma prešle v hitrej-ši. S Tino sva nadaljevali pot. Odločili sva se, da se zapeljeva ob delu jezera in si kar skozi av-tomobilsko okno ogledava, kaj se godi v njegovi bližnji okolici. Temperatura vode je že nekaj časa čez dvajset stopinj, kopal-cev ni bilo, veliko pa je bilo

sprehajalcev.

Ko sva se vračali, sva zagleda-li zanimivo (tokrat že drugič) družčino: tri zelo mlade ribiče, kjer še nisi točno vedel, ali ribi-ška palica nese ribiča ali on njo, vendar so osnovnošolci Žiga, Gašper in Anže ponosno pove-dali, da so iz Bohinja, in naka-zali, da ribištvo obvladajo. Raz-ložili so tudi, da domačo nalogo naredijo kasneje, ko se stemni, "zdele gredo pa loviti ribe". Še najmanj pa so v tistem trenutku potrebovali dvojce radovednih "babnic", ki bi v njih "vrtale" z vprašanji.

Potem se je ulilo. Živ žav je poniknil, kolesarji in pohodniki so iskali košček strehe. Zanimiv je bil pogled na jezero, kjer se je romantik še pred petnajstimi minutami trudil osvojiti srce de-kleta z vožnjo po jezeru, pa je dež situacijo obrnil in njegov trud se je preusmeril v hitrejšo veslanje k obali ter razmišljanje o tem, kako ga bo ženska, ko dosežeta obalo jezera, zadavila, saj bo premočena do kosti. Alenka Brun, foto: Tina Dokl

KAM V NASLEDNJIH DNEH?

Tretji tek po ulicah Radovljice

Tek bo v sredo, 25. junija, ob 18. uri. Tekška proga poteka po osrednjem delu mesta s startom in ciljem na Gorenjski cesti pri Linhartovem spomeniku. Proga je v celoti asfaltirana. Prijavite se lahko uro pred začetkom teka, ki bo ob vsakem vremenu. Pohod pa bo ob 19. 00 uri istega dne izpred OŠ Antona Tomaža Linharta.

Olimpijski tek

Atletski klub Triglav iz Kranja bo ob dnevu državnosti priredil v sredo tradicionalni Olimpijski tek. Štart bo ob 10. uri na štadionu Stanka Mlakarja v Kranju. Štartnina bo za odrasle 500 to-larjev, za otroke do 15. leta starosti pa 250 tolar-jev. Vsi udeleženci bodo prejeli spominjske ma-

jice in blokec za srečelov, ki bo po končanem teku. Med tekom bo popolna zapora Partizanske ceste od štadiona do Rupe, ceste Kokrškega odre-da, do konca naselja Švabska vas, do Rupe ter ces-ta v Predosljah med hišnima števkama 100a in 102a. Cesta bo zaprta od 9.45 do 11.10.

Alenka Brun

Najboljši le dve uri in pol

Šestega mednarodnega maratona Železna Kapla - Preddvor se je udeležilo 62 maratoncev iz Avstri-je, Hrvaške in Slovenije. Maraton je organiziral Klub trmastih Preddvor v sodelovanju z občino Železna Kapla in občino Preddvor. Najboljši je za 42 kilometrov dolgo progo potreboval le malo več kot dve uri in pol. Najboljši med moškimi je bil Anton Vencelj (AK Portovald NM), pri ženskah pa Ida Šurbek, ki je v absolutni konkurenci zase-dla odlično sedmo mesto.

A.B.

ŽVILA

Praznični obratovalni časi

	prodajalna	sreda, 25. junij 2003
CERKLJE TRŽIČ	HIPERMARKET Cerklje, Slovenska cesta 10	8. do 12. ure
	HIPERMARKET Tržič, Cesta Ste Marie aux Mines 4	8. do 13. ure
KRANJ	MARKET Tržič, Trg svobode 20	8. do 12. ure
	SUPERMARKET Drulovka, Drulovka 57	8. do 12. ure
	MARKET Na Klancu, Likozarjeva ulica 16	8. do 12. ure
	MARKET Pri Nebotičniku, Bleiweisova cesta 7 a	0. do 24. ure
	MARKET Trg Rivoli, Ulica Janka Pucija 7	8. do 21. ure
	MARKET Planina center, Ulica Gorenjskega odreda 12	8. do 12. ure
	MARKET Čirče, Smledniška cesta 138	8. do 12. ure
	MARKET Maistrov trg, Maistrov trg 11	7. do 11. ure
	MARKET Begunska, Begunska ulica 4	7. do 12. ure
	MARKET Zlato polje, Kidričeva cesta 12	8. do 12. ure
	MARKET Bitnje, Zgornje Bitnje 265	8. do 12. ure
	MARKET Britof, Britof 313	8. do 12. ure
	MARKET Brnik, Zgornji Brnik 114	8. do 12. ure
	MARKET Golnik, Golnik 56	8. do 12. ure
	MARKET Jezersko, Zgornje Jezersko 63	8. do 12. ure
	MARKET Naklo, Glavna cesta 32	8. do 12. ure
BITNJE	MARKET Preddvor, Dvorski trg 3	7.30 do 11. ure
BRITOF	SUPERMARKET Šenčur, Kranjska cesta 3	8. do 12. ure
BRNIK	MARKET Trstenik, Trstenik 8	8. do 12. ure
GOLNIK	MARKET Sfinga, Valburga 37	8. do 11. ure
JEZERSKO	SUPERMARKET Radovljica, Cesta Staneta Žagarja 1	8. do 12. ure
NAKLO	SP Center I, Ljubljanska cesta 13 a	7. do 15. ure
PREDDVOR	MARKET Mlino, Mlinska cesta 1	7. do 19. ure
ŠENČUR	MARKET Zaka, Kidričeva cesta 10 a	8. do 19. ure
TRSTENIK	SP Zgornje Gorje, Zgornje Gorje 80 a	8. do 12. ure
VALBURGA	SUPERMARKET Koroška Bela, Cesta Viktorja Svetina 8 a	8. do 12. ure
RADOVLJICA	MARKET Budinek, Borovška cesta 74	8. do 12. ure
BLEJ	MARKET Vitranc, Borovška cesta 92	8. do 13. ure
ZGORNJE GORJE	SUPERMARKET Kranjska Gora, Naselje Slavka Černeta 33	8. do 12. ure
	SUPERMARKET Mojstrana, Triglavska cesta 28	8. do 11. ure
	Market Planica, Rateče 22	8. do 11. ure
JESENICE		
KRANJSKA GORA		
MOJSTRANA		
RATEČE		

ŽVILA KRANJ, d. d., Cesta na Okroglo 3, Naklo

Adrenalinsko preverjanje spretnosti

Ribčev Laz - Adrenalinski park Bohinj, ki so ga ob hotelu Pod Voglom odprli sredi junija, je dobrodošla popestritev bohinjske turistične ponudbe. Ob našem obisku je svoje spretnosti v njem preverjala skupina žensk iz Ljubljane, park pa je privabil tudi nekaj radovednejšev. Pred dvema letoma je podjetje Koren sports, d.o.o., podoben park odprlo v Podljubelju, ki je dobro obiskan.



Direktor podjetja Matija Koren je povedal, da je podlju-beljski najboljše obiskan pomla-di in jeseni, v bohinjskem pa pričakujejo največji obisk po-leti, letno pa naj bi ga obiskalo okoli 2000 obiskovalcev. Adren-alinski park se razprostira na 2000 kvadratnih metrih, uredili so ga v dveh mesecih, v njem pa je 12 različnih zaprek, ki naj bi jih prešli v dobrih dveh urah. Na voljo sta še poldnevni in celod-nevni program, kjer obiskovalcu ponudijo tudi vožnjo s kanujem po jezeru, plezanje, rafting in kanjonig. Kljub temu, da so zapreke precej dvignjene od tal, je za varnost dobro poskrbljeno. "Varnost je na 1. mestu, kar lahko potrdim še s podatkom, da v podljudelskem parku do-slej ni bilo nezgode. Za vsakog-ar, ki se odloči, da svoje spret-nosti preveri v našem parku, skrbijo inštruktorji z mednarod-no licenco. Podljudelski park je dobro obiskan, zato, in v želji,

da obogatimo turistično ponud-bo, smo se odločili za posta-vitev parka tudi v Bohinju, kjer so zapreke nekoliko težje od parka v Podljudelju. Veliko je plezanja in hoje po vrvi, ki za-htevata dobro ravnotežje in pre-cejšnjo mero spretnosti. V tujini so taki parki že dolgo stalnica," je pojasnil Koren. Ker pri ure-janju parka ni šlo za večja grad-bena dela in posege v prostor, tudi težav z dovoljenji ni bilo. Koren je pridobil soglasji bohinjske občine in Triglavskega narodnega parka, ureditev parka pa je stala 18 milijonov tolarjev. Park nudi varno adrenalinsko zabavo, namenjen je tudi otrokom, starejšim od 8 let, do 15. septembra bo odprt vsak dan, glede na različen program pa stane zabava v parku od 3.500 do 9.900 tolarjev, otroci in šolske skupine imajo popust.

Renata Škrjanc, foto: Tina Dokl



TRGOVINA ZASTOPANJE INŽENIRING

Ručigajeva 3, Primskovo Kranj
tel.: 04 2342880
fax: 04 2342881

gsm: 031 391 399

Delovni čas: pon. - pet.: 7. - 19. ure,
sobota 7. - 12. ure



možnost projektantskega svetovanja, subvencionirane in zato zelo ugodne bančne kredite, možnost nakupa na obroke in gotovinski popust. Ob spomladanski preureditvi prodajalne smo del poslovnih prostorov namenili tudi za salon keramičnih ploščic in sanitarne keramike ter pohištva in dodatkov za kopalnice. Ploščice, pohištvo in dodatke priznanih španskih proizvajalcev vam od sobotne otvoritve sa-lona do konca avgusta nudimo po posebnih, otvorenih cenah s 15 % popustom.

Vljudno vabljeni!



keramične ploščice



kopalne kadi, masažni sistemi



Industrias VELASCO S.L.



kopalniško pohištvo

HALO - HALO GORENJSKI GLAS TEL.: 04/201-42-00

Naročilo za objavo sprejemamo po telefonu 04/201-42-00, faksu 04/201-42-13 ali osebno na Zoisovi 1 v Kranju oz. po pošti - do ponedeljka in četrтка do 11.00 ure! Cena oglasov in ponudb v rubriki: Izredno ugodna.

ROZMAN BUS
Rozman Janez, s.p.
Tel.: 04/53-15-249

Trst 8.7., Lenti 5.7., **Madžarske toplice** od 19.7. do 22.7.;
Peljašac od 26.9. do 2.10. (ekskluzive); **Gardaland**: 25.6.;
Šenčur: 251-18-87

HOTEL DIANA - RADENSKA
Murska Sobota
tel.: 02 5141 200, 02 5141 240
fax: 02 5321 097

UGODNI - UGODNI POČITNIŠKI PAKETI v hotelu Diana. 5 dni že od 35.500,00 po osebi (vključuje 5 x polpenzion, 4 x celodnevno kopanje po izbiri v Termah 3000, v Banovcih ali v Radencih, neomejeno kopanje v hotelskem bazenu, 1 x savna) ter 7 dni že od 49.500,00 SIT po osebi. Posebne ugodnosti za otroke. **Veseli bomo vašega klica!**

GLASOV KAŽIPOT**Prireditve****Prireditve ob dnevu državnosti**

Kranj - Koalicija Slovenija: N.Si, MO Nove Slovenije Kranj in MO SDS Kranj prireja ob dnevu državnosti tradicionalni kres pri Sv. Joštu nad Kranjem, ki bo danes, v torek, 24. junija. Ob 20. uri bo maša za domovino, sledil bo kulturni program in druženje ob kresu in ognjemetu. Ob slavnosti vas bodo nagovorili dr. Janez Juhant, dr. Andrej Bajuk in Janez Janša.

Adergas - Občina Cerklje in Kulturno umetniško društvo Pod lipo Adergas vabita danes, v torek, 24. junija na osrednjo občinsko prireditev, v pozdrav prazniku slovenske državnosti, koncertni večer Pesem naših zvonov. Prireditve se bo pričela ob 20. uri z mašo za domovino v cerkvi Marijinega oznanjenja, ob 21. uri pa se bo pričel koncertni večer. Če bo vreme slabo bo prireditve v dvorani v Adergasu.

Dob - Občina Domžale in Krajevna skupnost Dob vabita na osrednjo občinsko prireditev ob dnevu državnosti, ki bo danes, v torek, 24. junija, ob 20.30 uri pri pomniku državnosti v parku pod Močilnikom v Dobu. Slavnostni govornik bo Matjaž Pečovnik, podžupan.

Radovljica - Občina Radovljica vabi na občinsko proslavo v počastitev dneva državnosti, ki bo jutri, v sredo, 25. junija, ob 20. uri pred lipo samostojnosti v Radovljici. Ob 18. uri pa bo štart 3. teka po ulicah Radovljice za pokal dneva državnosti.

Bled - Danes, v torek, 24. junija, ob 20. uri bo na prireditvenem prostoru ob Gorjanskem domu tradicionalno kresovanje in praznovanje ob dnevu državnosti. Nastopili bodo Gorjanski fantje in vokalna skupina Mozaik. Jutri, v sredo, 25. junija, ob 19. uri pa bo na Blejskem gradu slavnostna prireditev ob dnevu državnosti.

Naklo - Danes, v torek, 24. junija, ob 20. uri bo kresovanje, v počastitev dneva državnosti, pod šotorom na igrišču ob OŠ Naklo - z zabavnim programom in tradicionalno postrežbo golaža.

Prireditve v Žirovnici

Žirovnica - OO ZZB Jesenice v petek, 27. junija, ob 19. uri organizira pri spomeniku talcev v Mostah spominsko svečanost. V soboto, 28. junija, od 6. do 8. ure bo z Žirovske planine pohod na Stol. Pohod organizira PD Žirovnica. V nedeljo, 29. junija pa bo ob 9. uri v Završnici mednarodna kolesarska tekma, ki so organizira Kolesarski klub Žirovnica.

Petrov ples

Blegoš - Planinsko društvo Škofja Loka vas vabi na Petrov ples, ki bo v nedeljo, 29. junija ob koči na Blegošu. Nekdaj je bil to veseli dan domačinov iz podblegaških vasi. Za prijetno razpoloženje bo ob 10. ure naprej skrbel lubnikarski trio s pevko Zlato.

Prireditve v Kranjski Gori

Kranjska Gora - V okviru otvoritve poletne sezone v Kranjski Gori se lahko udeležite naslednjih prireditev: danes, v torek, 24. junija bo na igrišču v kampu Špik potekal košarkarski turnir, ki se bo začel ob 15. uri. Dodatne informacije po tel.: 041/413-952, Bran-

ko Trstenjak. Ob 20.30 uri pa bo na trgu Na Gorici (pred cerkvijo) proslava ob dnevu državnosti. Jutri, v sredo, 25. junija se bo ob 10. uri začel kros na Vršič. Štart bo pred Bistrom Kompas. Na trgu Na Gorici (pred cerkvijo) si lahko ob 20.30 uri ogledate gledališko predstavo. V četrtek, 26. junija bo med 10. in 12. uro na jezeru Jasna brezplačna vožnja s kanuji. Nastop folklorne skupine na trgu Na Gorici bo ob 20.30 uri. V petek, 27. junija bo na športnem igrišču v kampu Špik v Gozd Martuljku potekal nogometni turnir. Dodatne informacije in prijave po tel.: 041/413-952, Branko Trstenjak. Ob 20.30 uri pa bo na trgu Na Gorici koncert vokalne skupine Triglavski zvonovi.

Prireditve na Bledu

Bled - V četrtek, 26. junija bo v Rečici, iz smeri Sp. Gorje - Jesenice) od 10. ure dalje bo potekala gorjanska liga starejših članov v balinanju. Turnir bo mešani trojke. Na prireditvenem prostoru ob Gasiljskem domu Podhom se lahko udeležite gasilske veselice PGD Podhom, in sicer ob 17. uri bo prevzem gasilskega vozila in ob 18. uri zabava z ansamblom Karavanke. V nedeljo, 29. junija bo v Rečici od 10. ure dalje potekal turnir odbojke na mivki (moški). V Restavraciji Panorama (GH Toplice) bo ob 20. uri koncert ansambla Zero Hour Quitet iz Nemčije. Ansambel je specializiran za tango nuero glasbo Astorja Piazzolla, po svetu izredno popularno glasbeno smer.

50 let koč na Kriški gori

Križe - PD Križe v nedeljo, 29. junija, ob 10. uri organizira planinsko srečanje ob 50. letnici koč na Kriški gori. Kulturni program s podelitvijo priznanj PZS se bo začel ob 11. uri pred kočjo. Nato pa se bo nadaljevalo druženje planincev in ljubiteljev Kriške gore ob zvokih ansambla Fantje z vasi.

Sejem šolskih potrebščin

Kranj - Društvo prijateljev mladine Kranj in Center za socialno delo Kranj ob zaključku šolskega leta organizira že tradicionalni sejem rabljenih šolskih knjig in potrebščin, ki bo v pritličju Mestne občine Kranj, Slovenski trg 1, in sicer v soboto, 28. junija, od 8. do 12. ure. Jeseni bo ponovitev sejma, predvidoma 5. in 6. septembra.

Petdeset let PGD Javorje

Javorje - Gasilci PGD Javorje letos beležijo 50 let delovanja. Zlati jubilej bodo proslavili konec tega tedna s slavnostno akademijo v petek ob 19. uri v dvorani podružnične osnovne šole Javorje. V soboto ob 18. uri bo vaja gasilskih društev občine Gorenja vas-Poljane in na igrišču šole od 20. ure naprej veselica z ansamblom Strmina. V nedeljo ob 17. uri pa bo velika gasilska parada, na igrišču šole pa se bo potem ob 18. uri začela veselica z ansamblom bratov Poljanšek.

Potrošniki in njegove pravice

Kranj - Društvo upokojencev Kranj - v sodelovanju z Zavodom za varstvo potrošnikov Ljubljana organizira okroglo mizo oziroma pogovor na temo Potrošnik in njegove pravice, ki bo v petek, 27. junija, ob 10. uri v društvenih prostorih v I. nadstropju, Tomši-

čeva 4. Teme pogovora bodo: pritožbe, letne razprodaje, naše pravice pri turističnih aranžmajih, prodaja od vrat do vrat... Pogovor bo vodila Metka iz Urada za varstvo pravic potrošnikov Ljubljana.

Prireditve v Naklem

Naklo - Jutri, v sredo, 25. junija, ob 9. uri bo štart kolesarjenja za vse generacije, na relaciji Naklo - Duplje - Podbrezje - Naklo. Zbor udeležencev in prijave je možna od 8.30 ure dalje na vrtu Gasilskega doma Naklo. V petek, 27. junija, ob 19. uri bo na košarkarskem igrišču za Domom kulture Naklo, košarkarska tekma med KK Naklo in PP Kranj. V soboto, 28. junija, ob 9. uri bo na poligonu Kinološkega društva Naklo pred Merkurjem prikaz šolanja psos - izpiti. Ob 20. uri pa bo slavnostna seja občinskega sveta - ob občinskem prazniku s podelitvijo občinskih priznanj in kratkim kulturnim programom, in sicer v prostorih OŠ Naklo.

KRČNE ŽILE?
05 628 53 39

Žalna slovesnost

Žirovnica - Združenje borcev in udeležencev občin Jesenice in Žirovnica vas vabi na žalno slovesnost v počastitev streljanja talcev, ki bo v petek, 27. junija, ob 19. uri pri spomeniku v Mostah pri Žirovnici.

Srečanje upokojencev Slovenije

Kranj - Društvo upokojencev Kranj tudi letos vabi svoje člane na tradicionalno srečanje upokojencev Slovenije, ki bo 26. junija na letališču Aerokluba Murska Sobota - v Rakičanu pri Murski Soboti. Odhod izrednih avtobusov bo ob 6. uri izpred Hotela Creina v Kranju. Prijave z vplačili sprejemajo v društveni pisarni.

Petkovo popoldne v TNP

Bled - Po uspešnih lanskoletnih delavnicah in velikem zanimanju ste ponovno vabljeni na Petkovo popoldne v park, ki ga organizirata Triglavski narodni park in Društvo Jarina Bohinj. Na prvi od štirih delavnic, ki bodo potekale brezplačno vsak zadnji petek v mesecu, boste pod strokovnim vodstvom spoznavali rastlinstvo in živalstvo travnikov na Pokljuki. Zbor bo v petek, 27. junija, ob 16.30 uri pri gostišču Jelka na Goreljku. Dodatne informacije po tel.: 57-80-225 ali 57-80-200.

Počitniške delavnice

Kranj - V sodelovanju s PGD Britof organizira Studio Tango iz Kranja počitniške delavnice za osnovnošolce, mladine pridružijo

pa se lahko tudi odrasli. Kaj se bo dogajalo v Britofu: začetna in nadaljevalna delavnica ljubiteljske kitare, plesne, ustvarjalne in delavnice družbenih iger, in sicer od 30. junija do 4. julija ter od 18. do 29. avgusta v popoldanskim in večernih urah. Predhodno se je potrebno prijaviti po tel.: 232-46-77 ali 041/820-485 - Lado Likar.

Izleti**Kolesarski izlet**

Kranj - Kolesarska sekcija pri DU Kranj organizira v torek, 1. julija kolesarski izlet v smeri: Kranj - Šk. Loka - Križna gora - Lavtarski vrh - Planica - Javornik - Kranj. Odhod udeležencev bo ob 8. uri izpred stavbe društva, Tomšičeva 4. V primeru slabega vremena se izlet prestavi na naslednji torek.

Kolesarki trim

Kranj - Društvo diabetikov Kranj vabi na 4. kolesarko srečanje diabetikov Gorenjske - kolesarki trim, ki bo v petek, 27. junija ob 16.30 uri - Vila Rogovila v Prebačevem. Dodatne informacije in prijave sprejema Ivan Benegalija, po tel.: 031/485 490, popoldne in 257 14 51 zvečer do 25. junija.

4. pohod na Stol

Žirovnica - Planinsko društvo Žirovnica in Občina Žirovnica vabita, v počastitev spominskega dneva občine Žirovnica, na 4. pohod na Stol, ki bo v soboto, 28. junija. Štart pohoda bo v Žirovniški planini ob 6.30 uri.

Planjava

Javornik, Koroška Bela - PD Javornik - Koroška Bela organizira izlet v nedeljo, 29. junija na vrh v Kamniških alpah. Pot ni zahtevna in traja 9 ur. Odhod bo ob 5. uri izpred Turista na Slovenskem Javorniku. Prijave so obvezne do petka 27. junija, po tel.: 041/209-176, Janez Ciuha.

Po poti slovenskih velikanov

Škofja Loka - Društvo upokojencev Škofja Loka vam tokrat ponuja nekoliko drugačen izlet, in sicer po poti slovenskih velikanov, ki bo v sredo, 9. junija. Vabijo predvsem tiste, ki žele spoznati kulturne zgodovinske spomenike - rojstne hiše naših pesnikov in pisateljev, ter se seznaniti z njihovim leposlovjem. Obiskali boste: Begunje, Rodine, Doslovče, Žirovnico, Radovljico in Kropo. Vpisovanje bo od 27. junija do zasedbe avtobusa v društveni pisarni.

DU Naklo vabi

Naklo - DU Naklo vabi ob občinskem prazniku na kolesarjenje po krajih občine Naklo, ki bo 25. junija. Zbor in prijava bosta ob 8.30 uri na vrtu za gasilskim domom v Naklem. Pohod, objavljen za 21. junij je preložen na 28. junij, z odhodom ob 7. uri izpred gostišča Grma v Podbrezjah. Kopanje v Čateških toplicah bo 30. junija.

Na Monte Cavallo

Radovljica - Planinsko društvo Radovljica vabi v soboto, 28. junija na planinski izlet na Monte Cavallo nad sedlom Mokrine. Pot

je primerna za vse planince, hoje bo za 6 ur. Informacije in prijave v sredo in četrtek od 18. do 19.30 ure po tel.: 531-55-44.

V Izolo

Žabnica, Bitnje - DU Žabnica - Bitnje vabi svoje člane in njihove svojce na kopalni izlet v Izolo, ki bo v sredo, 2. julija, z odhodom ob 6.30 uri z vseh avtobusnih postaj od Kranja do Sv. Duha. Prijave in vplačila sprejemajo vsi poverjeniki društva do vključno 25. junija oziroma do zasedbe avtobusa.

Na rafting

Kranj - Društvo diabetikov Kranj - komisija za rekreacijo, šport in izletništvo v soboto, 5. julija organizira za člane društva in njihove partnerje že 3. rafting po Savi. Dodatne informacije in prijave sprejema, vsak dan do 2. julija med 17. in 19. uro, Ivan Demšar po tel.: 04/20-23-240.

Na Grossglockner

Žabnica, Bitnje - DU Žabnica - Bitnje vabi svoje člane na enodnevni izlet čez Grossglockner in Zell Am See. Odhod avtobusa bo 22. julija, ob 6.30 uri z vseh avtobusnih postaj od Žabnice do Kranja. Prijave zbirajo poverjeniki društva.

Škofja Loka - Društvo upokojencev Škofja Loka vas vabi, da se udeležite izleta na Veliki Klek oziroma Grossglockner, ki bo v sredo, 16. julija, z odhodom ob 5. uri izpred avtobusne postaje. Vpisovanje od 4. julija dalje do zasedbe avtobusa.

Kranj - DU Kranj vabi svoje člane na turistični izlet na Grossglockner, ki bo v torek, 15. julija. Odhod avtobusa bo ob 6. uri izpred Globusa. Dodatne informacije in prijave v pisarni društva, Tomšičeva 4.

V osrčje Notranjske

Kranj - DU Kranj - pohodniška sekcija vabi na izlet v osrčje Notranjske (Leskovicca - Gabrovska jama), ki bo v četrtek, 3. julija. Odhod avtobusa bo ob 7. uri izpred hotela Creina. Dodatne informacije in prijave z vplačili sprejemajo v pisarni društva do zasedenosti mest v avtobusu.

Križ in Stenar

Preddvor - PD Kranj in planinska sekcija Preddvor organizirata za svoje člane v soboto, 28. junija, turo na Križ in Stenar. Tura je zelo zahtevna, saj so v visokogorju še ostanki snega. Odhod izpred hotela Creina bo ob 5. uri z osebniimi avtomobili. Prijave in informacije v društveni pisarni, tel.: 23-67-850 do četrтка 26. junija. Za dodatne informacije vam je na voljo tudi vodja ture Janez Planinc, te.: 25-51-556.

Letovanje na Lošnju

Kranj - Društvo upokojencev Kranj vabi svoje člane na 10-dnevno letovanje na Malem Lošnju v hotelu Aurora, in sicer od sobote, 6. septembra, do torka, 16. septembra. Odhod avtobusa bo 6. septembra ob 6. uri izpred hotela Creina. Dodatne informacije ter prijave z vplačili sprejemajo v društveni pisarni do zasedbe mest.

PROSTA DELA**ŠTUDENTJE, DIJAKI**

www.ms-kranj.si

Obvestila**Srečanje invalidov**

Cerklje - Medobčinsko društvo invalidov Kranj, obvešča člane, ki so se prijavili za srečanje invalidov Kranj s pobratenim društvom invalidom Maribor z obeleženjem proslave Evropskega leta invalidov, ki bo v soboto, 28. junija v športni dvorani Cerklje, da bo tega dne organiziran poseben prevoz avtobusa, in sicer ob 8.45 uri s postaje Britof (trgovina), Orehovlje, Predoslje, Kokrica, hotel Creina in od tam ob 9. uri Vodovodni stolp, plinarina, Šenčur, Srednja vas, Luže, Vele-sovo, Trata, Česnjevek - Cerklje in v popoldanskem času nazaj.

Ocenjevanje urejenosti mesta

Škofja Loka - Škofja Loka je že zažvela v pisanih cvetličnih barvah, zato Skupina za lepšo Loko obvešča, da je ocenjevalna komisija pričela s prvim ocenjevanjem urejenosti mesta, ki bo potekalo vse do konca junija. Vabijo vas, da opozorite na lepo urejene in ocvetličene stanovanjske hiše, bloke oziroma stolpnice, stavbe v starem mestnem jedru, kmetije, stanovanjske hiše z obrtno dejavnostjo ali podjetja in da to sporočite Skupini za lepšo Loko po tel.: 04/511-23-90.

Kranj - Tudi Kranj je že zaživel v različnih barvah, zato vas Turistično društvo Kranj obvešča, da je ocenjevalna komisija z junijem začela s prvim ocenjevanjem urejenosti mesta, ki bo potekalo do konca julija. Sporočite jim, kje so lepo urejene in ocvetličene stanovanjske hiše, stolpnice, stavbe v starem mestnem jedru, kmetije, stanovanjske hiše z obrtno dejavnostjo ali podjetja. Vaš klic pričakujejo po tel.: 236-30-30.

Planinske postojanke

Kranj - Planinsko društvo Kranj sporoča, da bo planinski dom na Ledinah za obiskovalce, stalno oskrbovan. Snežne razmere na Ledinah so v začetku junija ravno pravnšnje za turno smuko na ledeniku pod Skuto. Planinski dom na Kališču pa je stalno oskrbovan. **Jesenice** - Planinsko društvo Jesenice obvešča, da so njihove planinske postojanke: Erjavčeva kočja na Vršiču, Tičarjev dom na Vršiču, Koča pri izviru Soče v Trenti in Koča na Golici stalno oskrbovane. Vse dodatne informacije lahko dobite v pisarni PD Jesenice, Cesta železarjev 1 ali po telefonu 04/5866-60-70.

Javornik - Koroška Bela - Planinsko društvo Javornik - Koroška Bela obvešča, da je Kovinarska kočja v Krmi odprta in stalno oskrbovana (tel.: 050 631-989), prav tako Prešernova kočja na Stolu (tel.: 050 611-366), Staničev dom pod Triglavom pa bo odprt od 29. junija dalje (tel.: 050 614 772).



alples 3E d.o.o.

Proizvodnja strojne opreme
Češnjica 48d, 4228 Železniki
Tel.: 04 / 51 18 100, fax: 04 / 51 18 222

K sodelovanju vabimo:

*** inženirja ali diplomiranega inženirja strojništva** za dela na razvoju in konstrukciji strojne opreme. Zaželeno izkušnje ter znanje Acad, Word in Excel.

Delovno razmerje bomo sklenili za določen čas s polnim delovnim časom z možnostjo zaposlitve za nedoločen čas.

Kandidati naj pošljejo prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev v 8 dneh od objave na naslov podjetja (kadrovska služba) oz. se predhodno lahko javijo na razgovor. O izboru bodo kandidati obveščeni v 15 dneh po izteku razpisnega roka.

GOSTILNA
RESTAVRACIJA
GALERIJA

Arsenik
"Pri Jožovcu" Begunje
Glasbeni program:

SREDA, 25. 6. 2003 - glasbeni večer z **"GAŠPERJI"**
PETEK, 27. 6. 2003 - glasbeni večer z ansamblom **"KATERMAN"**
SOBOTA, 28. 6. 2003 - glasbeni večer z ansamblom **"GORENJSKI KVINTET"**

Vse glasbene prireditve so ob 19. uri.
 Informacije in rezervacije po tel. št.: 04/5333 402, fax: 04/5334 164 ali e-mail: avsenik@avsenik-sp.si.

Gregor Arsenik s.p.

GLASOV KAŽIPOT

Sola za vrtničkarje, vrtnarje...

Škofja Loka - Vsak torek od 9. ure na Spodnjem trgu 29 in vsak četrtek ob 17. uri na Trati (sejna soba nad trgovinama), in sicer do konca oktobra bo potekala šola za vrtničkarje, vrtnarje, sadjarje, kmete,... Na delavnice lahko prinesete vzorce okuženih ali poškodovanih rastlin, plevele, škodljivce,....

Razstave

Slike Alojza Štirna

Jesenice - Razstavni salon Dolik Jesenice vas vabi v petek, 27. junija, ob 18. uri na odprtje in ogled razstave likovnih del slikarja Alojza Štirna. Razstava, ki jo bodo odprli s krajšim kulturnim programom, bo na ogled do 23. julija.

Razstava čipk

Žiri - Galerija A. Primožič 1888 - Hiša klekljanih čipk zaključuje letošnjo sezono klekljanja z razstavo absolutenk Klekljarske šole v Žireh, ki bo leta 2006 slavila 100. letnico poučevanja. Razstava bo odprta vsak delovni dan med 16.30 in 19. uro. V soboto in nedeljo pa med 9. in 12. uro. Ogled je možen do 4. julija.

Razstavlja Jure Smolej

Tržič - V domu Petra Uzarja v Tržiču razstavlja stare tržiške razglednice iz 20. stoletja Jure Smolej. Razstavo si lahko ogledate do 29. junija.

Naravna in kulturna dediščina

Jesenice - V Domu upokojencev na Jesenicah je na ogled razstava fotografij naravne in kulturne

MALI OGLASI

☎201-42-47

☎201-42-48

☎201-42-49

fax: 201-42-13

OBVESTILO

Naše cenjene naročnike in stranke obveščamo, da imamo v malooglasni službi

NOV DELOVNI ČAS, in sicer: od ponedeljka do petka neprekinjeno **od 7. - 16.30 ure.**

APARTMA - PRIKOLICE

OTOK PAG - METAJNA: oddamo APARTMAJE za 2,3 in 4 osebe ter manjši studio, primeren za mlad par. ŠE PROSTO - 2+1 apartma in 5 posteljnih od 10.7. - 25.7. Inf ☎ 00-385-53-66-71-57 5512

OTOK PAG - Zuboviči, oddam SOBE, tuš, WC, s polpenzionom. ☎ 00-385-53-66-40-49 7279

Do septembra ugodno oddam apartma za štiri in apartma za šest oseb v Perouju pri Pulji. ☎ 041/512-421 7693

V terminih Čatež ugodno ODDAMO APARTMA 48 m2 s petimi kartami. ☎ 041/633-195 7975

Zelo ugodno letujete v Premanturi pri Pulu v mesecu juliju. ☎ 041/220-856 8120

Nudim APARTMA za letni dopust na otoku Pagu - Novajša od 29.6. - 12.7. ali od 28.8. dalje. ☎ 0038553684448 ali 041/223-789 8185

APARATI STROJI

SILOKOMBAJN SK 80 za koruzo, ugodno prodam. ☎ 041/503-776 8111

Prodam OBRAČALNIK FAVORIT 160. ☎ 58-76-213 8115

PRALNI STROJ Gorenje starejši, brezhiben, prodam. ☎ 041/878-494 8138

PEČ na kurilno olje z gorilcem 35 kV, cena 60.000 SIT, še obratuje. ☎ 236-27-41

Prodam nakladalno PRIKOLICO SIP 19 m3. ☎ 041/620-121 8162

GR. MATERIAL

Prodam javorjeve in jesenove DESKE 5 in 3 cm, zračno suhe. ☎ 031/464-231 8106

Prodam SMREKOVE DESKE in PLOHE. ☎ 031/578-840 8127

dediščine na 200 razglednicah, postavljenih v reliefu Slovenske planinske poti, ki jo je pripravil Ciriil Velkovrh.

Plastika Braneta Žuniča

Železniki - V galeriji Muzeja Železniki je do 27. junija na ogled razstava plastike Braneta Žuniča.

Slike Bonija Čeha

Radovljica - Galerija Šivčeva hiša vabi na otvoritev razstave akademskega slikarja Bonija Čeha, ki bo v petek, 27. junija, ob 19. uri. Razstava bo na ogled vsak dan, razen ob ponedeljkih, med 10. in 12. uro ter 18. in 20. uro, do 24. avgusta.

Dela Vide Soklič

Bitnje - Slikarka Vida Soklič razstavlja svoja likovna dela v več različnih tehnikah, in sicer do konca avgusta v piceriji Baron v Spodnjih Bitnjah.

Slike Anke Marzidovšek

Kranj - Slikarka Anka Marzidovšek razstavlja v restavraciji Sonček na Planini v Kranju, in sicer svoja dela v olje tehniki do konca avgusta.

Razstava akvarelov

Tržič - Na Deteljci pri Tržiču razstavlja akvarele Rozi Žnidaršič. V kava baru Roma bodo na ogled od konca avgusta.

Predstave

Pavlihove dogodivščine

Škofja Loka - V nedeljo, 29. junija, ob 11. uri si lahko v Nacetovi hiši v Škofji Loki ogledate otroško lutkovno igrico Pavlihove dogodivščine, v izvedbi Pavlihovega gledališča Globus iz Ljubljane.

Večja vezana OKNA za zasteklitev verande 2 KOSA 228X133 z žaluzijami 20.000 SIT, oddam 2 kosa betonska stebra 25x25x195. ☎ 041/541-995 8133
ZIDAK MODULAREC 2000 kosov poceni prodam. ☎ 041/312-580, zvečer 8137
Prodam 10 m komplet Schidel dimnika fi 20 cm. ☎ 53-31-459 8155

GARAŽE

KRANJ - Šorlijeva, oddamo garažo v triplex objektu, leto izdelave 1965, najemnina je 10.000,00 SIT/mesečno. IDA nepremičnine, 04 2351 000, 041 331 886

KRANJ - Šorlijeva, prodamo garažo v triplex objektu, leto izdelave 1965, cena je 1.870.000,00 SIT. IDA nepremičnine, 04 2351 000, 041 331 886

HIŠE PRODAMO

SMOKUČ - prodam STARO HIŠO z gospodarskim poslopjem in GARAŽO na parceli 700 m2. ☎ 5338-252, od 17. do 20. ure 8099

V Škofji Loki prodam STAREJŠO HIŠO, skoraj v celoti renovirana, stan. površine 157 m2, zemljišče 360 m2, cena 28 mio SIT. ☎ 040/702-551 8123

STRAŽIŠČE, samostojna hiša 25 let, parcela 490 m2, priključki, cena dogovor, prodam. ☎ 23 15 600, 041/774 101 PLANOVA NEPREMIČNINE 8132

ŠKOFJA LOKA Hafnerjevo nas. prodamo samostojno stan. hišo zgrajena leta 1952, leta 2001 v celoti obnovljena, razen mansarde 800 m2 veliko zemljišče vsi priključki, cena 33.000.000 SIT. LOKA NEPREMIČNINE, 50-60-300 8158

Kranj - center: prodamo starejšo hišo za nadomestno gradnjo, z dokumenti za 5 novih stanovanj. Interda d.o.o., tel.: 041/647-257

CERKLJE NA GORENJSKEM - BLIŽNJA OKOLICA prodamo pritično hišo, staro 11. leti, v celoti podkletena, na 572 m2 zemljišča, bivalno pritičje z izhodom na teraso cca 130 m2, brez CK, prevzem po dogovoru. CENA: 39.000.000,00 SIT. AGENT KRANJ, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

DRULOVKA, prodamo zelo lepo dvodružinsko hišo (dvojček), stara 10. let, cca 380 m2 zemljišča, podkletena, bivalno pritičje in prva etaža z neizdelana galerija, vsi priključki, vseljivo po dogovoru, CENA: 50.000.000,00 SIT.AGENT KRANJ, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

KRANJ - DRULOVKA, prodamo končno vrstno hišo, cca 200 m2 stanovanjske površine, zemljišča cca 250 m2, stara 10. let, prevzem po dogovoru, CENA: 43.300.000,00 SIT. AGENT KRANJ, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

ZBILJE, prodamo enodružinsko hišo - marles, staro 2 leti, velikost stanovanjske površine 240,69 m2,velikost parcele 1,054 m2, CK-plin, objekt je delno podkleten, dve zaprti garaži z vrati na elek. pomik, dodatno izdelana mansarda nad garažo in dnevno sobo, zemljišče ograjeno, elek. vrata pred vhodom, vseljivo po dogovoru. CENA:96mio. SIT. AGENT KRANJ, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

KRANJ - STRAŽIŠČE, prodamo tri družinsko hišo na 122 m2 zemljišča, cca. 89 m2 v etaži, 1/2 hiše podkletena,1. etaža:3x+soba+ WC + kopalnica, 2. etaža: dnevna soba + spalnica + mini kuhinja + WC, mansarda: v celoti prenovljena, dnevna soba z jedilnico + kuhinja + 2xspalnica + kopalnica, hiša je delno prenovljena, ISDN, ADSL, CK-olje, vseljivost po dogovoru.CENA: 50mio. SIT. AGENT KRANJ, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

PODBREZJE, prodamo hišo 10x10 z gospodarskim poslopjem 6x12 ter pripadajočim kmetijskim zemljiščem cca 3.000 m2 od tega cca 666 m2 stavbnega zemljišča, starost cca 20 let, lepo ravno zemljišče, v hiša kompletu podkletena, bivalno pritičje, prva etaža in mansarda, brez CK, vseljivo po dogovoru, CENA: 60.000.000,00 SIT. AGENT KRANJ, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

domplan družba za inženiring, nepremičnine, urbanizem in energetiko, d.d. kranj,bleiweisova 14 tel.h.c.:04/20-68-700, fax: 04/20-68-701

Naklo, dvostanovanjska hiša, 180 m2 +k+m, stara 20 let na parceli 700m2, 39MIO sit možna menjava za vikend! Nepremičninska družba LOMAN, d.o.o. Kranj, tel.: 041/ 347 323, 04/ 2362890.

OTOČE, 12 km iz Kranja, enodružinska odlično urejena stan, hiša, 30 let, obnovljena pred 5 leti, na parceli 700 m2, 150 m2 bivalnih povr., klet, garaža, CK, alarm ipd.Cena: 32.9 MIO sit. Nepremičninska družba LOMAN, d.o.o.Kranj, tel.: 041/ 347 323, 04/ 2362890.

BLEJ, bližnja jezera, hiša v izgradnji, 200 m2 površin, s stariim gosp.poslopjem, na parceli 800 m2.Cena 37 MIO sit. Nepremičninska družba LOMAN, d.o.o. Kranj, tel.: 041/ 347 323, 04/ 2362890.

Preddvor, stan.hiša, 18 let, 180m2 površin + klet, s poslopjem 80 m2 primernim za obrtno delavnico, parcela 800m2, cena 37 MIO sit, možna menjava za manjšo posest v okolici Škofje loke! Nepremičninska družba LOMAN, d.o.o.Kranj, tel.: 041/ 347 323, 04/ 2362890.

ŠKOFJA LOKA-okolica, 200 m2 , starost 2 leti, III gradbena faza, parcela 1000 m2, Informativna cena: 19.000.000,00 SIT. BLOK 5 nepremičnine, 041 428 958 , 04 512 51 22.

ŠKOFJA LOKA- 200 m2, na deželi in v mestu obnem, poslovna gostinska namembnost, parcela 2000 m2, mirna, ekskluzivna, sončna lokacija. BLOK 5 nepremičnine, 041 428 958 , 04 512 51 22.

Škofja loka - poslovno stan.hiša stara 90 let, vendar popolnoma obnovljena I.90, 110 m2 v etaži, (pritičje pisarne, nadstropje stanovanje), parcela 275 m2, cena = 44,9 mio SIT, K3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 202 13 53

Bitnje - novogradnja dvojčka vel. 9 x 11 m v IV.gr.fazi, pritičje in mansarda, 2 hiši, parcela 500 m2 na enoto, cena = 33,3 mio SIT, K3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 202 13 53

Bled - stan. hiša vel. 10x12 m, stara 15 let, na lepi parceli 1200 m2, možnost dvostanovajske ali post.-stan.hiše, cena = 31,0 mio SIT, K3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 202 13 53

Kranj, Primskovo - na odlični lokaciji 1/2 hiše (pritičje), primerna tudi za poslovno dejavnost, parcela 378 m2, stara 70 let, cena = 25,6 mio SIT, KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 202 13 53

Kranj - stan.hiša stara 3 leta, dvodružinska hiša, pritičje 116 m2 in mansarda 105 m2, ločen vhod, parcela 500 m2, bližina mesta, cena = 39,3 mio SIT, K3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 202 13 53

Cerklje - na parceli 1.063 m2, krajna lega, stan.hiša 9x13 m, sedaj dvodružinska, klet, pritičje, nadstropje in podstrešje, stara 35 let, cena = 40,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 202 13 53

Kranj, Kokrica - stan.hiša v IV.gr. fazi vel. 9x11 m na parceli 550 m2, možnost še dokup sosednjega zemljišča, cena = 46,4 mio SIT, K3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 202 13 53

ŽELEZNIKI; cca 100 m2 stanovanjske površine, prodamo letos obnovljeno, lastno, visokopritlično stanovanjsko hišico, pri plavzu, CK na olje, kuhinja, dnevna soba, kopalnica in dve spalnici. CENA: 14,9 mio SIT. SVET NEPREMIČNINE d.o.o., Ljubljana ; Enota KRANJ. 04/28 11 000

KRANJ - Stružev; 220 m2, dvostanovanjska, nova, nedokončana, sodobno grajena, 600 m2 parcele, možnost PP v pritičju - delavnica. CENA: 42,2 mio SIT. SVET NEPREMIČNINE d.o.o., Ljubljana ; Enota KRANJ. 04/28 11 000

ZBILJE; 360 m2, letnik 94, razgled na jezero, novejša, kvaliteta, lahko dvodružinska, parcela 804 m2, sončna, mirna lega, brez provizije. CENA: 68 mio SIT. SVET NEPREMIČNINE d.o.o., Ljubljana ; Enota KRANJ. 04/28 11 000

KRANJ - Mlaka; 423 m2, hiša v IV. gradbeni fazi, komfortna, luksuzna gradnja, 1020 m2 površine, idilična, sončna lega. CENA: 52,8 mio SIT. SVET NEPREMIČNINE d.o.o., Ljubljana ; Enota KRANJ. 04/28 11 000

JESENICE - Cesta 1. maja; vrstna z atrijem, 107 m2, parcela 200 m2, stara 85 let, pritična, obnovljena leta 2001. CENA: 16,5 mio SIT. SVET NEPREMIČNINE d.o.o., Ljubljana ; Enota KRANJ. 04/28 11 000

BLEJ - Mladinska; 160 m2, 100 let stara vila, potrebna obnova. CENA: 30,4 mio SIT. SVET NEPREMIČNINE d.o.o., Ljubljana ; Enota KRANJ. 04/28 11 000

PREDDVOR - Olševek; 200 m2, starejša hiša, pred 14 leti deloma adaptirana, lahko večstanovanjska, parcela 1600 m2, zraven tudi gospodarsko poslopje, odlična lokacija. CENA: 40 mio SIT. SVET NEPREMIČNINE d.o.o., Ljubljana ; Enota KRANJ. 04/28 11 000

Škofja Loka - Papirnica; 250 m2, prodamo nedograjeno atrijsko hišo, 5. gr. Faza, parcela 754 m2, mirna lokacija ob gozdu. CENA: 53,9 mio SIT. SVET NEPREMIČNINE d.o.o., Ljubljana ; Enota KRANJ. 04/28 11 000

KRANJ - SENČUR, prodamo vrstno atrijsko hišo, leto izdelave 1985, obnovljena I. 2000, bivalne površine 260 m2, na parceli 800 m2, novejša, enostanovanjska, lahko tudi dvostanovanjska, cena je 55 mio. SIT. IDA nepremičnine, 04 2351 000, 041 331 886

NAKLO, prodamo v III. gradbeni fazi dvostanovanjsko hišo, leto izdelave 2001, klet meri 98 m2, pritičje 99 m2, mansarda pa 93 m2, z zemljiščem 592 m2, cena je 40 mio. SIT. IDA nepremičnine 04 2351 000, 041 331 886

KRANJ - PRIMSKOVO, prodamo polovico hiše (dvojček), leto izdelave 1973, bivalne površine 80 m2, z neizdelano mansardo, garaža, vrt in dvorišče, cena je 28 mio. SIT. IDA nepremičnine, 04 2351 000, 041 331 886

VODICE, prodamo starejšo hišo, leto izdelave 1900 - nadomestna gradnja, na zemljišču 650 m2, cena je 12 mio. SIT. IDA nepremičnine 04 2351 000, 041 331 886

SELSKA DOLINA pod Blegošem, prodamo stanovanjsko hišo oz. vikend, bivalne površine cca 110 m2, s pomožnim objektom, na zemljišču 1019 m2, leto izdelave 1930, popolnoma obnovljeno 1997, cena je 17,7 mio. SIT. IDA nepremičnine 04 2351 000, 041 331 886

Podbrezje-dvodružinska, 202m2 stan. površine, parcela 1300m2, vsi priključki, primerna tudi za obrtno dejavnost.18 let, vsi priključki, sončna lokacija, cena 35 mio. Škofja Loka: 157m2 stan. površine,1 leto, parcela 202m2, čudovita sončna lokacija.Cena: 28 mio SIT Tržič-okolica, 30 let, lahko dvostanovanjska, zelo lepo urejena, 800 m2 parcele-razgled.cena: cca 55 mio.SIT. ITD + NEPREMIČNINE Tel.: 04/236-66-70, 041/755-296, 040/204-661

HIŠE KUPIMO

NUJNO KUPIMO VEČ HIŠ V OKOLICI KRANJA ZA ŽE ZNANE STRANKE. AGENT KRANJ, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

V okolici Kranja kupimo stanovanjsko hišo cenovni razred do 36 MIO sit s pripadajočim zemljiščem za znano stranko z gotovino! Nepremičninska družba LOMAN, d.o.o. Kranj, tel.: 041/ 347 323, 04/ 2362890

GORENJSKA; več hiš, enostanovanjskih, novjših ali potrebnih adaptacije, z nekaj zemljišča po možnosti na mirni lokaciji, iščemo za naše stranke. SVET NEPREMIČNINE d.o.o., Ljubljana ; Enota KRANJ. 04/28 11 000,

KUPIM

Kupim 300 l prevozni bazen za mleko. ☎ 041/543-875 8169

Kupim BIO PŠENICO za peko kruha. ☎ 514-66-41 8199

Kupim rotacijsko kosilnico Sip, PAJEK Sip, trosilec hlevskega gnoja Sip, nakladalec gnoja hidravlični, cisterno za gnojeko Creina in izkopalnik krompirja. ☎ 041/987-582 8200

LOKAL ODDAM

Ob glavni cesti Škofja Loka - Železniki, v Veštru, oddamo delavnico. ☎ 040/204-624 7917

ODDAMO lep POSLOVNI PROSTOR 160 m2 za trgovino, proizvodnjo ali skladišče, ogrevano, ob cesti Kranj-Škofja Loka (naselje Žabnica). ☎ 041/615-921 7948

ODDAM LOKAL v najem, 18 m2, ul. L. Hrovata, Planina II. ☎ 041/386-871 8191

Kranj, Primskovo - poslovne prostore več pisarn s skupnim vhodom, staro 13 let in spodaj skladišče 300 m2, cena = 1,165,00 SIT/m2, K3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 202 13 53

Kranj, center - 28 m2 v pritičju objekta z izložbo, obn. pred 10 leti, cena = 35.050,00 SIT/mes, K3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 202 13 53

Kranj, Primskovo - ind.cona pisarne 71 m2, I. 90, lasten vhod, cena = 1.180,00 SIT/m2, in skladišče 350 m2, letnik 00, cena = 470,00 SIT/m2, K3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 202 13 53

KRANJ- mestno jedro, v letu 1997 obnovljeni meščanski hiši oddamo opremljen dnevni bar, z z obveznim odkupom inventarja v višini 3,5 mio. SIT. Mesečna najemnina znaša 50.000,00 SIT + stroški. IDA nepremičnine, 04 2351 000, 041 331 886

LOKAL PRODAMO

NUJNO PRODAMO, poslovno stanovanjski prostor v pritičju popolnoma prenovljene hiše v centru mesta Kranj, Tomšičeva ulica, v izmeri 64,25 m2, renovirano 2000, cena 12.000.000,00 SIT. (52.000 EUR) AGENT KRANJ, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

Kamnik: hiša vel. 11x11 m in delavnica cca 300 m2 na parceli 1600 m2 staro 45 let, možnost nakupa oboje posamezno, cena = 35,2 mio SIT, K3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 202 13 53

MOTORNA KOLESA

Ugodno prodam motorno KOLO YAMAHA 125. ☎ 041/917-129 8105

OBVESTILA

CENJENE KUPCE OBVEŠČAMO, da smo pričeli z OBIRANJEM ČRNEGA RIBEZA. ☎ 5725-015 8194

OTR. OPREMA

Prodam VOZIČEK Peg Perego, AV-TOSEDEŽ in KENGURUJČKA. ☎ 5957-841 8100

STOPNICE - notranje, zunanje, zložljive, PROTIVLOMNE KOVINSKE MREŽE za okna, pohodne REŠETKE, NADSTREŠKI za vhodna vrata in MARKIZE - TENDE. GELD d.o.o., Ul. Janeza Šmida 15, Jesenice ☎ 580-60-26 7213

ELEKTROINSTALACIJE Janez Valter s.p., Nova vas 15 a, Preddvor - gradite hišo, adaptirate staro, obnovljate stanovanje?! Nudimo vse vrste elektroinstalacijskih del. ☎ 041/760-616 7285

Asfaltiranje, tlakovanje dvorišč, dovoznih poti in parkirišč, polaganje robnikov ter pralnih plošč, izdelovanje betonskih škarp ter izkopi in nasipi. ☎ 01/839-46-14, 041/680-751, Adrovic in comp., Jelovška 10, Kamnik 7408

UREJANJE OKOLICE in vsa zidarska in fizična dela, vam nudi Futura M, Marinšek Tomaž s.p., C. Kokrškega odreda 2, Križca, ☎ 040/65-13-01, 040/65-13-02 7623



IDA
NEPREMIČNINE
sedaj tudi na internetu
GSM: 041-331-886

Členje stranke in poslovne partnerje obveščamo, da smo se preselili na novo lokacijo - Planina 3, Poslovni center (bivši samski dom Iskre), Kranj.

KNAUF - IZDELAVA MANSARD, PREDELNIH STEN, SPUŠČENIH STROPOV, POLAGANJE LAMINATOV IN LESENIH OBLOG. Planinšek Vilma s.p., Prebačevo 34, Kranj ☎ 031/50-46-42 7698

Imamo skupino, delamo z vašim ali našim materialom - od temeljev do strehe, notranji ometi, ometi fasad, predelne stene. Bytyqi - Bene in ostali d.n.o., Struževo 3a, Kranj 7700

Prevzamem vsa zidarska dela - od temeljev do strehe, tudi adaptacije, notranje omete, škarpe, fasade, tlakovanje dvorišč, kanalizacija - delamo hitro in poceni. ☎ 041/593-492, Bytyqi oče in sin d.n.o., Cegelnica 48 b Naklo 7712

Nudimo ugodne kredite do 6 let na osnovi osebnega dohodka ali pokojninske. Osební dohodek lahko obremenimo preko tretjine, star kredit ni ovira.
Tel.: 02/25-24-826,
gsm 041/750-560,
041/331-991.
Prodaja vozil NUMERO UNO, Dušan Šimunovič, s.p. Mlinska ul. 22, 2000 Maribor

IZVAJAMO STROJNE OMETE, STROJNE TLAKE - ESTRIHE TER FASADE. ☎ 041/584-553, 031/442-779, EL-ED-A.D.O.O., Kotnikova ul. 18, Ljubljana 8093

Nudimo vam vsa SLIKOPLESKARSKA DELA, izdelavo novih ter prenovo starih fasad ter izdelavo podstrešnih stanovanj, poslovnih prostorov s suhomontažnimi Knauf ali Rigips elementi. ☎ 040/624-078, JR Kranj,d.o.o., Goliška 13 8172

Sposojamo CEVNI FASADNI ODER z našo montažo, demontažo ali brez. ☎ 041/584-553, 031/442-779, EL-ED-A, d.o.o., Kotnikova ul. 18, Ljubljana 8188

STANOVANJA PRODOMO

BISTRICA PRI TRŽIČU - Kovorska c., 1 ss s kabinetom, 39 m2, prodam. ☎ 031/782-386

Na Planini I, v mimem okolišu, nizek blok, prodam 1 ss, predelano v 2 ss, v pritličju, z atrijem, telefon, KTV, toplovod, individualni števec za vodo... Vredno ogleda. ☎ 040/573-316 6764

2 sobno STANOVANJE na Deteljici, v Bistrici pri Tržiču, 61 m2, ugodno prodamo. ☎ 031/782-386 7601

Radovljica na mirni sončni lokaciji prodam 2 sobno STANOVANJE 48 m2 + dve kleti in vrt, v I. nadstropju nizkega bloka, vseljivo takoj. ☎ 031/861-030 7666

DRULOVKA, enosobno stanovanje, 2 nad., v bloku, balkon, ugodno prodam. ☎ 23 15 600, 041/774 101 PIANOVA NEPREMIČNINE 8128

TRŽIČ-BISTRICA enoinpolsobno STANOVANJE, 40 m2, 2. nad./4, priključki, cena 9 mio SIT, prodam. ☎ 23 15 600, 041/774 101 PIANOVA NEPREMIČNINE 8129

SPOLOŠNO GRADBENO PODJETJE
TEHNIK d.d.
družba za gradbeništvo, inženjirstvo, trgovino

Stara cesta 2,
4220 Škofja Loka

STANOVANJSKI OBJEKT ATELJE V ŠKOFJI LOKI



V ponedeljek, 30. junija. Vas ob 12. uri vabimo na otvoritev ob zaključku gradnje stanovanjskega bloka Atelje in izvedbe ureditve komunalne infrastrukture območja Karlovce, ki bo v atriju novozgrajenega objekta na Poljanski cesti.

V stanovanjskem objektu Atelje Vam nudimo nakup sodobnega stanovanja velikosti od 73 do 147m2 v neposredni bližini starega mestnega jedra Škofje Loke. Možen je takojšen prevzem stanovanja.

STANOVANJSKI BLOK ŠENČUR
Nudimo Vam nakup stanovanja v novozgrajenem objektu v Šenčurju. Stanovanja so velikosti od 57 do 108m2 prodajne površine in so vseljiva takoj.

INFORMACIJE TELEFON
04 51 12 600 ali
e-mail: stanovanja@spp-tehnik.si

PONOVNO NOVA STANOVANJA, KRANJ - ČIRČE, šest stanovanjski objekt z lastnimi parkirišči, številci za hladno in toplo vodo - kalorimetri. Od 265.000,00 SIT do 277.000,00 SIT. Stanovanjske površine od 38 m2 in naprej, vseljiva januar 2004. AGENT KRANJ, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

KRANJ - CENTER, v zelo lepi, staromeščanski hiši prodamo mansardno garsonjero, staro 11.let, 28,20 m2, 2.nadstropje, francoski balkon, CK, vseljiva takoj, CENA: 9mio.SIT. AGENT KRANJ, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

TRŽIČ - DETELJICA, prodamo enosobno stanovanje v 5. nadstropju, 40,67 m2, staro 30 let, pridobljena otroška soba na račun balkona, vsi priključki, vseljivo po dogovoru. CENA: 10.500.000,00 SIT. AGENT KRANJ, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360

KRANJ - CENTER, prodamo enosobno stanovanje v 2. nadstropju, adaptirano pred 12.leti, 48,20 m2, CK, TEL., obnovljena kopalnica, brez balkona, vseljivo po dogovoru, CENA: 13.150.000,00 SIT. AGENT KRANJ, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

KRANJ - ZLATO POLJE, prodamo enosobno stanovanje s kabinetom, staro 42 let, 46,60 m2, 2.nadstropje/ nizek blok, balkon, vsi priključki, vseljivo po dogovoru. CENA: 14.500.000,00 SIT. AGENT KRANJ, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

KARANJ - PLANINA I, prodamo komplet opremljeno enosobno stanovanje, 39,90 m2, staro 16 let, 2. nadstropje/nizek blok, balkon, večja klet, vsi priključki, mirna okoličca, vseljivo po dogovoru. CENA: 11.500.000,00 SIT. AGENT KRANJ, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

KRANJ - PLANINA II, prodamo dvosobno stanovanje staro 25 let, 68,30 m2, balkon, vsi priključki, kuhinja, vseljivo po dogovoru. CENA: 16.000.000,00 SIT. AGENT KRANJ, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

KRANJ - CENTER, v komplet obnovljeni zelo lepi staromeščanski hiši, prodamo dvosobno stanovanje v fazi adaptacije, staro 12.let, 70,90 m2, 1. nadstropje, balkon + sorazmerni delež vrta, vsi priključki, prevzem možen takoj, CENA: 16.300.000,00 SIT. AGENT KRANJ, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

KRANJ - PLANINA I, prodamo dvosobno stanovanje, 63 m2, 3. nadstropje, balkon, CK, vsi priključki, vseljivo po dogovoru, CENA: 15.500.000,00 SIT. AGENT KRANJ, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

KRANJ - ZLATO POLJE, prodamo prazno dvosobno stanovanje, 46,30 m2, staro 27 let, balkon, vsi priključki, vseljivo po dogovoru, CENA: 12.900.000,00 SIT. AGENT KRANJ, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

KRANJ - PLANINA I, prodamo dvosobno stanovanje, 65,70 m2, staro 28 let, 3.nadstropje/ nizek blok, balkon, vsi priključki, vseljivo podogovoru. CENA: 15. 500. 000,00 SIT. AGENT KRANJ, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

KRANJ - ZLATO POLJE, prodamo zelo lepo trisobno stanovanje, 93 m2 stanovanjsle površine, staro 45 let, komplet opremljeno, 2. nadstropje / nizek blok, nova kuhinja po naročilu z vsemi elementi, CK-plin ter vsi ostali priključki, balkon, vseljivo po dogovoru. CENA: 25.000.000,00 SIT. AGENT KRANJ, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

KRANJ - PLANINA I, prodamo komplet adaptirano in opremljeno trisobno stanovanje, staro cca 25 let, 77,70 m2, 4. nadstropje, balkon, vsi priključki, vseljivo julij 2003, CENA: 21.000.000,00 SIT. AGENT KRANJ, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

KRANJ - STRAŽIŠČE, prodamo trisobno stanovanje v hiši stari 25 let, 100 m2 + 70m2 vrta, 1.nadstropje/2, balkon, vsi priključki, CK-plin samostojna, vseljivo po dogovoru. CENA: 18.000.000,00 SIT. AGENT KRANJ, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

KRANJ - VODOVODNI STOLP, prodamo dvosobno stanovanje s kabinetom, 67,60 m2, staro 41 let, 3. nadstropje/nizek blok, zastekljen balkon, vsi priključki, vseljivo november 2003. CENA: 16.000.000,00 SIT. AGENT KRANJ, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

KRANJ - NAZARJEVA, prodamo klimatizirano dvosobno stanovanje s kabinetom, 81 m2, staro 40 let, zaprta loža, vsi priključki, vseljivo po dogovoru. CENA: 18.500.000,00 SIT. AGENT KRANJ, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

KRANJ - PLANINA III, prodamo dvosobno stanovanje s kabinetom, 75,60 m2, 1. nadstropje/8, staro 18 let, balkon, kuhinja z belo tehniko, vsi priključki, vseljivo po dogovoru. CENA: 18.000.000,00 SIT. AGENT KRANJ, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

PODBREZJE, prodamo trisobno stanovanje v hiši stari 43 let, 100 m2, garaža, CK , tel. priključek, vseljivo takoj. CENA: 13.000.000,00 SIT. AGENT KRANJ, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

KRANJ- PLANINA I, prodamo lepo dvosobno stanovanje z dvema kabinetoma, 88,70 m2, 1. nadstropje, staro 20 let, v celoti renovirano, kuhinja, 2x balkon, vsi priključki, vseljivo po dogovoru. CENA: 20.950.000,00 SIT. AGENT KRANJ, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

V PREDDVORU na voljo še 4 stanovanjske enote (izgrajene "na ključ"), primerne tudi za vikend apartma. Možna takojšnja vselitev! Cena: že od 230.000 sit /m2 ! Možnost odloga dela plačila! Nepremičninska družba LOMAN, d.o.o.Kranj, tel.: 041/ 347 323, 04/ 2362890

OREHEK pri Kranju, prodamo več novih stanovanj izgrajenih na ključ, velikosti od 37 m2 do 95 m2, možnost nakupa tudi dupleks enot. Prevzem možen v septembru 2003! Cena: od 235.000 sit/m2, uredimo ugoden kredit z 40% udeležbo! Nepremičninska družba LOMAN, d.o.o. Kranj, tel.: 041/ 347 323, 04/ 2362890

KRANJ, Kebetova ulica, 3 sobno, 4. nadstropje, nizek blok, 35 let, preurejeno in kvalitetno obnovljeno, CK plin. Cena 17,7 MIO sit! Nepremičninska družba LOMAN, d.o.o. Kranj, tel.:041/ 347 323, 04/ 2362890

KRANJ, Valjaveva ul., dvosobno, 34 let, adaptirano, CK plin, SZ lega, 13,5 MIO sit, takoj vseljivo! Nepremičninska družba LOMAN, d.o.o.Kranj, tel.:041/ 347 323, 04/ 2362890

PREDDVOR, manjše dvosobno, novo, 54 m2, novo, 1.nadstropje/3, vseljivo takoj. Zelo ugodni plačilni pogoji, cena 13,9 MIO sit! Nepremičninska družba LOMAN, d.o.o. Kranj, tel.: 041/ 347 323, 04/ 236 2890

CERKLJE, večje dvosobno, 70 m2, možnost predelave v trosobno, staro 36 let, 1.nadstropje, nizek blok. Cena 11,8 MIO sit! Nepremičninska družba LOMAN, d.o.o. Kranj, tel.: 041/ 347 323, 04/ 2362890

ŠKOFJA LOKA-Mesto, dvosobno stanovanje, 60 m2, v starejši v celoti obnovljeni meščanski hiši. Informativna cena 11.500.000,00 SIT. BLOK 5 nepremičnine, 041 428 958 , 04 512 51 22.

ŠKOFJA LOKA-Partizanska , 35 let, dvosobno s kabinetom, 57 m2, 7 nadstropje, lepo ohranjeno. Informativna cena 66.000,00 EUR.BLOK 5 nepremičnine, 041 428 958 , 04 512 51 22.

POLJANSKA DOLINA- 3ss, 40 km iz Ljubljane oz. 16 km iz Šk. Loke, prvo nad. hiše z podstrešjem, dvoriščem in 250 m2 vrta ob Sori, takoj vseljivo, primerno za vikend. Cena 7.000.000,00 SIT. BLOK 5 nepremičnine, 041 428 958 , 04 512 51 22.

DOMŽALE, center - 2 SS 64 m2, 1.nad., 2 balkona, letnik 77, cena = 18,0 mio SIT, K3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 202 13 5

KRANJ, Vodovodni stolp - 2 SS 51 m2, 3. nadstropje, nova kopalnica in okna, I. 64, cena = 14,0 mio SIT, možnost nakupa garaže v bližini, K3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 202 13 53

KRANJ, Planina III - 2 SS 62,0 m2 v 2. nad., I. 85, cena = 15,5 mio SIT, K3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 202 13 53

KRANJ, Dražgoška - 3 SS 95 m2 v 3. nad, z veliko teraso, I.76, dvigalo, cena = 19,9 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 202 13 53

KRANJ, Vodovodni stolp - 2 SS 53 m2 v 4. nad., nova okna in CK na plin, I. 64, cena = 14,0 mio SIT K3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 202 13 53

KRANJ, Planina I - popolnoma obnovljeno 2 SS + 2 K 88,7 m2 v 1.nad., I. 75, vseljivo po dogovoru, cena = 20,0 mio SIT, K3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 202 13 53

KRANJ, Planina I - 3 SS 79,8 m2 v 5.nad. pritličju, takoj vseljivo, I. 75, cena = 16,5 mio SIT, K3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 202 13 53

KRANJ, Planina II - 2 SS 68,20 SS v 7.nad., I. 85, cena = 15,1 mio SIT, plačilo po obrokih, K3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 202 13 53

KRANJ, Planina I - 2 SS+K 54 m2 v 3.nad., I. 74, cena = 13,5 mio SIT, K3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 202 13 53

KRANJ, Planina I - 2 SS 63,30 v 10.nad., I. 74, nova kop., cena = 13,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 202 13 53

Škofja loka - 1 G 17 m2 v 13. nad., I.74, vsa oprema, cena = 39.700,00 SIT/mes, K3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 202 13 53

BLED - Cesta v Megre; 109 m2, lastno 3 sobno stanovanje v 1. nad. letos obnovljene tristanovske hiše, na mirni lokaciji, takoj vseljivo. CENA: 35,1 mio SIT. SVET NEPREMIČNINE d.o.o., Ljubljana ; Enota KRANJ. 04/28 11 000

Lesce; 72 m2, 3 ss, v 1. nad. bloka, letnik 1979, vzdrževano, obnovljeno. CENA: 18 mio SIT. SVET NEPREMIČNINE d.o.o., Ljubljana ; Enota KRANJ. 04/28 11 000

ŠKOFJA LOKA - center; 148 m2, 2. nad. na novo kvalitetno leta 2000 obnovljene meščanske hiše, CK, takoj vseljivo. CENA: 24,1 mio SIT. SVET NEPREMIČNINE d.o.o., Ljubljana ; Enota KRANJ. 04/28 11 000

KRANJ - Planina I; garsonjera, 30 m2, v 7. nad., stara 26 let, lega Z, po sobi parket. CENA: 8,9 mio SIT. SVET NEPREMIČNINE d.o.o., Ljubljana ; Enota KRANJ. 04/28 11 000

TRŽIČ - Deteljica; 41 m2, 1 ss pregrajeno v 1,5 ss, urejeno, pred 5 leti v celoti adaptirano, 5. nad. CENA: 10,5 mio SIT. SVET NEPREMIČNINE d.o.o., Ljubljana ; Enota KRANJ. 04/28 11 000

KRANJ - Planina II; 68 m2, 2 ss, 7. nad., odlična lokacija, dober razpored, lega J, velik balkon, staro 23 let. CENA: 15 mio SIT. SVET NEPREMIČNINE d.o.o., Ljubljana ; Enota KRANJ. 04/28 11 000

KRANJ - Vodovodni stolp; 53 m2, 2 ss, 4. nad., adaptirana kopalnica, nova okna, CK-plin, staro 39 let. CENA: 13,5 mio SIT. SVET NEPREMIČNINE d.o.o., Ljubljana ; Enota KRANJ. 04/28 11 000

BOHINJSKA BISTRICA, prodamo manjše 2 ss, 37,81 m2, visoko pritličje, leto izdelave 1980, delno opremljeno, cena 10,6 mio. IDA nepremičnine, 04 2351 000, 041 331 886

KRANJ - PLANINA II., prodamo 2 ss, 68,40 m2, v stanovanjskem bloku, leto izdelave 1981, v 6. nad., v račun vzamemo manjše stanovanje, cena 14,9 mio. SIT. IDA nepremičnine, 04 2351 000, 041 331 886

UGODNO! KRANJ - Šorlijevo naselje, prodamo 3 ss, 72 m2, v stanovanjskem bloku, leto izdelave 1968, v 4. nad., obnovljeno, zelo lepo, cena je 18,5 mio. SIT. IDA nepremičnine, 04 2351 000, 041 331 886.

KRANJ - PLANINA I., prodamo 3 ss, 79 m2, pritličje, v stanovanjskem bloku, leto izdelave 1972, dva balkona, cena je 16,8 mio. SIT. IDA nepremičnine, 04 2351 000, 041 331 886

TRŽIČ - BALOS 07, prodamo garsonjero, 18,5 m2, v stanovanjskem bloku, leto izdelave 1959, 2. nad., cena je 4,8 mio. SIT. IDA nepremičnine, 04 2351 000, 041 331 886

KRANJ - PLANINA II., Tuga Vidmarja, prodamo 2,5 ss, 82 m2, v 1. nad., leto izdelave 1981, 2 balkona, cena je 16,7 mio. SIT. IDA nepremičnine, 04 2351 000, 041 331 886

KRANJ - Gosposvetska, prodamo 2ss, 53 m2, v stanovanjskem bloku, leto izdelave 1964, cena je 14,5 mio. SIT IDA nepremičnine 04 2351 000, 041.331 886

KRANJ - PLANINA I., prodamo 4ss, 100 m2, leto izdelave 1973, v 2. nad., vsi priključki, vselitev po dogovoru, cena je 18,7 mio. SIT IDA nepremičnine, 04 2351 000, 041 331 886

TRŽIČ - Deteljica, prodamo 1ss, 40,60 m2, v stanovanjskem bloku, leto izdelave 1975, urejeno, lepo, vzdrževano, 5. nad., cena je 9,8 mio. SIT IDA nepremičnine 04/ 2351 000, 041 331 886

TRŽIČ - Balos, prodamo 3ss, 77 m2, v stanovanjskem bloku, leto izdelave 1959, etažna CK, 2. nad, možen nakup garaže, cena je 12,5 mio. SIT IDA nepremičnine 04/ 2351 000, 041 331 886

ŠKOFJA LOKA - Frankovo naselje, prodamo 1 ss, 34 m2 , z atrijem 18 m2, letnik 1981, cena 12,5 mio SIT. IDA nepremičnine, 04 2351/000, 041 331 886

KRANJ - OREHEK ob ljubljanski cesti prodamo več novozgrajenih stanovanj, različnih velikosti, cena je 301.000,00 SIT/m2 + DDV. IDA nepremičnine, 04 2351 000, 041 331 886

Kranj-Zlato polje: 1SS, 37m2, IV.nas, vsi priključki,renovirano leta 03, takoj vseljivo, cena 11,6mio Kranj -mestno jedro: 2SS, 46m2, renovirano leta 2000, takoj vseljivo, cena 10 mio Tržič -mestno jedro: Garsonjera, 20m2, 1.nad, popolnoma renovirana leta 02, cena 6.6 mio Tržič-Bistrica: enoinpolsobno,14 let, 40 m2, 5. nads., cena: 10.5 mio.SIT Šk.Loka-Podlublbnik: 2SS, 62m2,25 let, IX.nad,zelo lepo vzdrževana.lep razgled.cena: 15 mio. SIT Kranj- Zlato polje: 2SS, 46m2,II.nad, izredno lepo, popolnoma renovirano leta 02, cena 14,5mio Jesenice-Potoki: 1/2 hiše, spodnja etaža, 3SS, vsi priključki ločeni, takoj vseljivo. Cena 14,5 mio ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/23 81 120, 04/ 236 66 70,040/204-661

Lesce: 3SS ,30 let,74 m2, delno obnovljeno,mirna lokacija, cena: 13.000.000,00 SIT Radovljica-Gradnikova: 4SS,25 let, 74m2,I.nad,dobra lokacija, nadstrešek, cena: 18 mio. SIT Kranj-Planina I: 3SS,1 leto, 77m2,IV.nad,renovirano-res lepo, v račun tudi 1SS, cena: 18.7 mio.SIT. Kranj-Planina I: 2SS+2,renovirano leta 02, I.nad, 88m2, dva balkona, vedno ogleda. Cena: 21.9 mio. SIT Kranj-Planina III:3SS atrijsko,1 leto, čudovito popolnoma renovirano stanovanje, 90,77 m2,izredna lokacija,vsii priključki, vseljivo takoj.Cena 25.6 mio SIT. Hrastje: 2SS, 60m2,30 let, I.nad, vsi priključki,kopalnica renovirana, balkon, parkirno mesto, mirna sončna lokacija, Cena: 13. mio. SIT. Tržič-Bistrica: 3SS, 10 let, pritlična etaža starejše vile, cc 100m2, stan površine, cca 500m2 vrta, garaža, mirna sončna lokacija, cena : 18.000.000,00 SIT Jesenice-Potoki: 1/2 hiše, spodnja etaža, 3SS, vsi priključki ločeni, takoj vseljivo. Cena 14,5 mio ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/23 81 120, 04/236 66 70, 040 /204-661

IZREDNA PONUDBA: Tržič- novogradnja: Na začetku Tržiča v stavbi - kulturni spomenik - se gradijo nova stanovanja, zelo lepa različnih velikosti, vsi priključki, ugodni plačilni pogoji - možnost koriščenja varčevalne sheme, kompleks bo zaključena celota z urejeno okolico in notranjim dvoriščem, vseljivo marec 2004. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/23 81 120, 04/236 66 70, 040/204-661

ZLATO POLJE, dvosobno stanovanje, 3. nadstr., priključki, CK plin, cena 13 mio SIT, prodam. ☎ 23 15 600, 041/774 101 PIANOVA NEPREMIČNINE 8130

KRANJ bližina, trisobno stanovanje V HIŠI 75 m2, CK, garaža, cena 13 mio SIT, prodam. ☎ 23 15 600, 041/774 101 PIANOVA NEPREMIČNINE 8131

KRANJ Planina 66 m2, 2 ss, visoko pritličje, letnik 1953, svetlo, prostorno, prodamo za 12. 500.000 SIT. ☎ 01/510-74-30, 041/739-786. Prvi Gradn,d.o.o., Celovška 291, Lj., www.stanovanje.net, www.novogradnje.com 8150

KRANJ Orehek, na voljo nova stanovanje od 38 m2 do 94 m2, izdelano na ključ, garaža, shramba. Vseljivo september 2003, prodamo. ☎ 01/510 74 30, 041/739-786. Prvi gradn,d.o.o., Celovška

CENJENE STRANKE OBVEŠČAMO, DA SMO SE PRESELILI V NOVE POSLOVNE PROSTORE,**TALON**

d.o.o.

DORFARJE 17, 4209 ŽABNICA.

Tel.: 04/513 74 00, fax: 04/513 74 01, GSM: 031 66 44 66,
www.talon.si

- MENJALNICA • ODKUP IN PRODAJA VOZIL
- PRODAJA TOMOS PROGRAMA

VLJUDNO VABLJENI!

MARK MOBIL d.o.o., Trg Rivoli 8, ODKUP IN PRODAJA RABLJENIH VOZIL TER PRENOS LASTNOSTI. ☎ 2353-500 IN 041/668-283 7951

Prodaj ŠKODO FAVORIT LX, 1.93, reg. 3/04, cena 90.000 SIT. ☎ 040/77-39-79 8059

PRODAJA, PREPIS IN ODKUP VOZIL, AVTO LESCE D.O.O., TEL.: 04-5319-118 WWW.AVTO-LESCE.SI

NAKUP NA POLOŽNICE IN ZELO UGO DEN BANCNI KREDIT, AVTO LESCE D.O.O., TEL.: 04-5319-118

NA ZALOGI VELIKO DIZEL VOZIL PO UDOGNI CENI, AVTO LESCE D.O.O., TEL.: 04-5319-118

AGANTAR Nako d.o.o.
Bratov Praprotnik 10, 4202 Naklo
Tel./Fax: 04/257-6052

PRODAJA IN MONTAŽA IZPUŠNIH SISTEMOV TER AVTOMOBILSKIH BLAZILCEV

MONROE

Prodaj JUGO 45, 1.90, 58.000 km, lepo ohranjen, reg. 3/04. ☎ 20-42-163 8098

Prodaj PEUGEOT 106 XR, 1.11/98, srebrne barve, 3 vrata, lepo ohranjen, cena po dogovoru. ☎ 040/440-346 8112

Prodaj MAZDO 323 1.3 I, letnik 1996. ☎ 2311-497 8149

Prodaj POLO I. 98, drugi lastnik, 5 v, 58000 km. ☎ 031/325-442 8164

Prodaj PEUGEOT 206, 1.99 1.4, 5 v. Cena po dogovoru. ☎ 031/307-182 8170

Prodaj FIAT TEMPRO 1.9 D, 1.92 ali menjaj za OPEL ZAFIRO. ☎ 041/512-231 8196

Prodaj FORD FIESTO 1.1, L. 96, bordo rdeče barve, 1.96, garažiran, zelo lepo ohranjen. Cena po dogovoru. ☎ 2323-636 8201

ZAPOSIM

Zaposlimo samostojnega PARKETARJA ali samostojnega MONTERJA POHIŠTVA, lahko tudi priučenega. MIŠO BUNIČ s.p., St. Zagarja 44, Kranj ☎ 041/681-510 6284

SPIN ZAVAROVANJA, d.o.o., išče se sodelavce na področju Gorenjske za posredovanje zavarovalniških storitev. Naziv delovnega mesta: svetovalec osebnih zavarovanj znanim strankam. NAD-POVPREŠNO PLAČILO. POGOJI: Polnoletnost, vsaj srednja šola, lasten prevoz, dobrodošla je samoiniciativnost in motiviranost na dolgi rok. Vsa potrebna znanja pridobi posameznik na naših brezplačnih izobraževalnih seminarjih in z delom v praksi. Pismene prošnje na Robi Pičulin, Tekstilna ulica 8, 4000 KRANJ 8465

Redno zaposlitev nudimo OFFSET TISKARJU za delo na strojih Heidelberg in Roland. Peg d.o.o., Zg. Bitnje 34, Žabnica

Iščemo mlado, prijetno dekle za delo v strezbi, redno ali honorarno. ☎ 041/756-367 Jereb Helena s.p., Savlje 101, Ljubljana 7694

V redno delovno razmerje vzamemo MESARJA ali KUHAARJA ter POMOŽNEGA DELAVCA v mesariji. ☎ 041/650-975, Mesarstvo Oblak Janez s.p., Delavska 18, Žiri 7863

Zaposlimo STROJNIKA gradbene mehanizacije. ☎ 041/327-922, Primož Kastrun, s.p., Sr. vas 17, Senčur 7911

ŽIVALI

Rjave in grahaste JARKICE ter bele piščance za dopitjanje prodaj. Stanonik, Log 9, Škofja Loka, 51-85-546 7960

Prodaj ROTTWEILERJE z rodovnikom. ☎ 041/610-628 8005

Prodaj BIKCA simentalca cca 100 kg. ☎ 51-41-032 8107

Prodaj 7 mesecev brejo TELICO simentalco. ☎ 255 13 94 8109

En teden staro TELIČKO križanko, prodaj. ☎ 041/503-776 8110

Prodaj KRAVO simentalco po prvem teletu. Golnik 32, ☎ 041/543-508 8116

KOKOŠI stare 10 mesecev, težke 2 kg, prodaj, cena 250 SIT. Cegelnica 1, ☎ 25-72-648 8117

Prodaj štiri KRAVE s teletom. Pretnar, Zatrnik 86, ☎ 57-25-063 8119

Prodaj BIKCA frizijca in simentalca. ☎ 041/955-536 8121

Prodaj TELIČKO simentalco težko 130 kg. ☎ 041/67-54-53 8126

Prodaj dva JAGNJETA za zakol ali rejo. ☎ 040/539-023 8135

Prodaj BIKCA simentalca, star en teden, Dorfjarje 22, ☎ 513-16-29 8139

Prodaj KRAVO s teličkom. ☎ 25-21-885 8141

Prodaj TELICO simentalco, brejo 9 mesecev. Jenko, Goričane 17, Medvode

PRAŠICE različno težke prodaj in pripeljem na dom. ☎ 041/724-144 8147

RJAVE, GRAHASTE JARKICE, plemenske PETELINE, prodaj. Možna dostava. Hraše 5, Smlednik, ☎ 01/3627-029

Prodaj DOMAČE OČIŠČENE PIŠČANCE z dostavo na dom. ☎ 041/741-516 8163

Prodaj čb BIKCA, star 7 dni. ☎ 25 11 813 8167

Prodaj ŽREBCA lipicanca, starega eno leto. ☎ 031/375-291 8168

RADIODMEV

90.9, 97.2, 99.5, 103.7 MHZ

UKV, STEREO, RDS

Prodaj TELET, breje KRAVE in TELICE. ☎ 25 22 128 8187

Prodaj 10 dni staro TELIČKO simentalco. Zalag 38, Cerklj 8190

ČB BIKCA prodaj. ☎ 041/820-487

Prodaj en mesec staro čb TELIČKO. ☎ 041/378-851 8195

Prodaj breje ZAJKLJE. ☎ 25 25 560

Prodaj očiščene domače krmiljene PURANE, stare 4,5 mesecov. ☎ 531-86-64

Prodaj teden dni starega čb BIKCA. ☎ 031/356-669 8204

Prodaj 2 bikca čb, stara 7 dni. ☎ 031/763-471 8206

ŽIVALI KUPIM

ODKUPUJEMO MLADO PITANO GOVEDO, TELETA, KRAVE. Mesarstvo Oblak, Žiri ☎ 041/650-975 7862

Kupim BIKCA simentalca, starega 10 dni. ☎ 031/568-140 7915

Kupim BIKCA simentalca do 14 dni starega. ☎ 031/245-415 8134

Kupim BIKCA starega 14 dni. ☎ 041/951-244 8192

ZAHVALA

Ob boleči izgubi skrbnega in dragega moža, očeta in starega očeta

ANTONA ČOPA

se iskreno zahvaljujem vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem za izrečena sožalja, podarjeno cvetje in sveče ter spremstvo na njegovi zadnji poti. Zahvaljujem se tudi osebju bolnišnice Golnik za večkratno zdravljenje, gospodu Mirku Košniku za poslovlne besede, gospodu župniku za opravljen obred in vsem, ki so nam v težkih trenutkih stali ob strani.

VSI NJEGOVI
Kamnje, 18. junija 2003**ZAHVALA**

V 68. letu starosti nas je mnogo prezgodaj zapustil ljubljani mož, oči, dedi, brat in stric

HENRIK GROHAR

Iskreno se zahvaljujem za vsa izrečena sožalja, za besede tolažbe, darovano cvetje in sveče. Hvala sorodnikom, prijateljem, sosedom, sodelavcem za minute, ki ste jih v težkih trenutkih preživeli z nami. Zahvala tudi nosačem, pogrebni službi Navček, g. župniku za lepo opravljen pogrebni obred in pevcem Zupan ter trobentaču. Vsem imenovanim in neimenovanim še enkrat hvala.

Žalujoci: žena Mimi, hčerka Vida, hčerki Mojca in Romana
z družinama ter ostalo sorodstvo
Podreča, 17. junija 2003**ZAHVALA**Z nasmehom v srcu
praviš ostani,
hočem te videt
ko boš spet z nami.

V 84. letu nas je zapustila draga mama

MATILDA JENSTERLE
rojena Jurman

Zahvaljujem se vsem sorodnikom, sosedom, sodelavcem, prijateljem in znancem za izrečena sožalja, ter darovano cvetje in sveče. Posebna zahvala dr. ANI KODRANOV in višji med. sestri MARINI za nudeno pomoč ter gospodu župniku za lep blagoslov. Zahvala tudi pogrebni službi Komunala Škofja Loka in davškim pevcem ter gospe Mileni za poslovljni govor.

ŽALUJOČI NJENI
Podporezen, 18. junija 2003**ZAHVALA**

Ob boleči izgubi moža, očeta, deda, brata in strica

ALOJZA KAMENIKA

se iskreno zahvaljujem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem za darovano cvetje in sveče in izrečeno sožalje. Hvala, da ste nam v težkih trenutkih stali ob strani in ga v tako lepem številu pospremili na njegovi zadnji poti. Hvala g. kaplanu za cerkveni obred, pevcem in trobentaču.

Žalujoci: žena Kati, hčerke Silva z družino, Romana in Vesna
Škofja Loka, Kranj, Ehingen - Dintenhoffen**ZAHVALA**

Ob smrti naše drage mame, babice in prababice

HELENE ŽEPIČ
rojene Götz

se iskreno zahvaljujem sorodnikom, vaščanom in znancem za darovano cvetje, sveče in izrečeno sožalje. Zahvaljujem se osebju travmatološke klinike v Ljubljani, gospodu župniku za lepo opravljen pogrebni obred, pevcem za zapete žalostinke ter pogrebni osebju Komunale Tržič. Hvala tudi vsem, ki ste jo pospremili na njeni zadnji poti.

ŽALUJOČI VSI NJENI
Križe, 19. junija 2003**ZAHVALA**

V 94. letu življenja je tiho odšla v večnost naša draga mama, stara mama, prababica, sestra, teta in tašča

KRISTINA POTOČNIK

rojena Zelj, iz Nemilj

Iskreno se zahvaljujem vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, ki ste nam izrekli ustno in pisno sožalje, darovali cvetje in sveče, darovali za svete maše in cerkev, se pridružili molitvi in pokojno mamo pospremili na njeni zadnji poti. Hvala duhovnikom Alojziju Grebencu, Romanu Poljaku, Jožetu Drolcu in Zdravku Hajnriharju, ki so jo obiskovali na domu. Posebej se zahvaljujem duhovnikom Alojziju Grebencu, Francu Šuštarju in Janezu Mraku za lepo pogrebno bogoslužje, pevcem Zupan, pogrebni službi Navček, KS Podblica in ostalim sovaščanom iz Nemilj.

Hvala tudi osebju ZD Kranj ter dr. Potočnikov, sestram Smilji, Sonji in Belindi iz ZD Radovljica. Vsem imenovanim in neimenovanim še enkrat iskrena hvala in Bog povrni.

ŽALUJOČI VSI NJENI
Nemilje, Rudno, Radovljica, Mlaka pri Kranju, Petrinja, 15. junija 2003

JAKA POKORA



VREMENSKA NAPOVED ZA GORENJSKO

AGENCIJA RS ZA OKOLJE, Urad za meteorologijo



TOREK	SREDA	ČETRTEK
od 14 °C do 31 °C	od 14 °C do 30 °C	od 15 °C do 24 °C

Danes, v torek, bo sončno in vroče, pihal bo jugozahodni veter. Popoldne in zvečer bodo krajevne nevihte. V sredo in četrtek bo spremenljivo oblačno, predvsem popoldne ali zvečer bodo krajevne nevihte.

Pod Stolom odmevale tamburice

Tamburaška skupina "Kašarji" je na čudovitem prireditvenem prostoru v Završnici pod Stolom v soboto, 21. junija, pripravilo prvo tamburaško srečanje skupin iz Slovenije in zamejstva. Veliko zanimanje tamburašev utegne prireditev še bolj razširiti.

Žirovnica - Tamburaška dejavnost je bila v Žirovnici nekoč zelo popularna, je povedal Primož Junež, organizator prireditve in vodja Tamburaške

skupine "Kašarji", ki deluje v okviru Kulturnega društva Dr. France Prešeren Žirovnica - Breznica. "Na tem delu Gorenjske je nekoč igralo veliko

skupin: na Jesenicah, Blejski Dobravi, v Žirovnici sta bili dve - Katoliške tamburašice in Tamburaška skupina pri telovadnem društvu Sokol. Najbolj so bili

dejavni pred prvo in po drugi svetovni vojni, gonilna moč skupin pa je nato kmalu usahnila. Sledil je več desetletni premor, nakar smo pred petimi leti začeli igrati Kašarji." V kratkem so si z nastopi in milimi zvoki tamburic ter kitar utrli pot do srca ljudi in kmalu razširili krog poslušalcev, zanimanje se je zbudilo tudi pri mladih.

V lepem sobotnem popoldnevu je dobrodošla prireditev, ki je nastala kot plod povezovanja med tamburaškimi skupinami na državnih srečanjih v Rogaški

Slatini ter želje, da bi tamburaška dejavnost ponovno dobila svoje mesto med ljudmi, pritegnila skupine ter poslušalce od blizu in daleč. Pod vznožjem Stola so tako odmevale tamburice Mladinske tamburaške skupine "Kašarji", Tamburaške skupine iz Loč, Tamburašev iz Šmartnega pri Litiji, Tamburašev iz Brezje, Šentjanskih tamburašev, Tamburašev iz Vinice, Tamburaške skupine Bisernica in za zaključek še Tamburaške skupine "Kašarji". V programu je bil

poudarek na slovenski glasbi, bodisi ljudski, narodno zabavni ali popularni, zaigrali so tudi klasične, tuje ali dalmatinske.

Primož Junež vsekakor upa, da se je prireditev prijetna in da bo v podobnih terminih potekala vsako leto. "V Završnici so bili nekoč Kravji bali, ki so bili turistično zelo zanimivi in odmevni. Veliko je bilo ljudi, zabave in aktivnosti. Zdaj si želimo, da bi čudoviti prireditveni prostor pod Stolom ponovno zaživel v pravem smislu."

Katja Dolenc



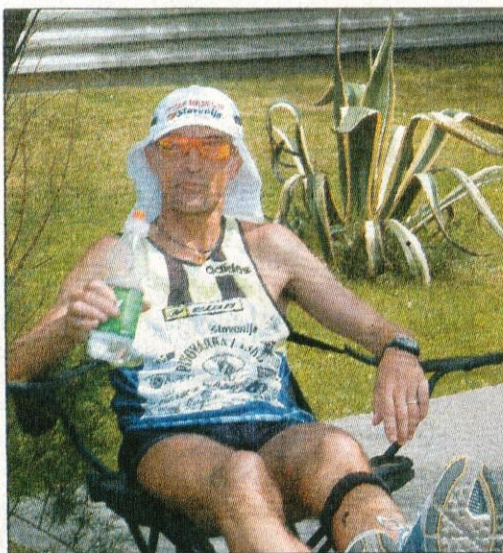
Mladi "Kašarji"

Po Avstraliji in Ameriki še Evropa

Naš ultramaratonec Dušan Mravlje je v soboto kot sedmi zaključil 64 dni in 5017 kilometrov dolg tek po Evropi.

Kranj - Tako imenovani tek Transeuropa se je 19. aprila začel v Lizboni, kar 48 prijavljenih tekmovalcev pa se je podalo na ekstremno ultramaratonsko tekaško preizkušnjo, dogo več kot pet tisoč kilometrov. Med tekmovalci je bil tudi naš 50-letni ultramaratonec Dušan Mravlje iz Kovorja, ki je bil le eden treh tekmovalcev, ki so prej že premagali tek prek Amerike, Transameriko in tek prek Avstralije, Transavstralijo.

Mnogo tekmovalcev je že med potjo po Evropi obupalo, ostalih dvaindvajset, ki so po štirinajstih dneh v soboto pritekli na cilj v Moskvo, pa so bili zagotovo zmagovalci. Med njimi je bil tudi Dušan Mravlje, čeprav si je 29. dan poškodoval mišico in je v nadaljevanju tekel precej teže.



Dušan Mravlje je poleg Nemca Stefana Schletta edini, ki je s tekom premagal Avstralijo, Ameriko in Evropo.

Sicer pa je bil na cilju v Moskvi prvi Nemec Robert Wimmer, Dušan Mravlje pa je bil sedmi. Prejel je čestitke svojih najbližjih, pa tudi slovenskega veleposlanika v Moskvi Francija Demšarja. Dušan se na Gorenjsko vrača ta četrtek, 26. junija, prihod na brniško letališče pa je predviden malce po 18. uri.

Vilma Stanovnik

Železna poroka v Kamniku

Mariji in Pavletu Hribar iz Pirševega v Tuhinjski dolini je župan Tone Smolnikar potrdil 70 let skupnega življenja.

Kamnik - Tudi najstarejši domačini ne pomnijo železne poroke v Kamniku. Zato je bila minulo soboto slovesna prireditev 70-letnice skupnega življenja Marije in Pavleta Hribar v Domu starejših občanov v Kamniku osrednji dogodek na kamniškem.

Pavle, ki bo ta četrtek praznoval 94. rojstni dan, je doma s Pirševega v Šmartnem v Tuhinjski dolini, kjer je bilo 12 otrok. Ko je bil star 12 let, je šel od doma služiti, potem pa se je izučil za mizarja. Po vojaščini v Banja Luki pa se je pred 70. leti 14. junija poročil z Marijo Vidmar s Hriba v Nevljah pri Kamniku, ki je maja letos praznovala 90. rojstni dan. Pet otrok se jima je rodilo.

Že pred drugo vojno je Pavle delal kot mizar, nazadnje pa v Smodnišnici. Druga svetovna vojna pa je bila za družino gorje. Z ženo sta delala na kmetiji, potem pa je Pavle odšel v partizane. Nemci so jima tik pred koncem vojne požgali dom in ustrelili Pavletovega starega očeta. Po vojni sta dom obnovila, Pavle pa je mizaril vse do upokojitve 1968. leta v Menini.



Kljub težkemu življenju sta Marija in Pavle vedno povezovala družino in z leti tudi vse bolj številne sorodnike. Danes sta ponosna na številne vnuke in pravnuke, ki so jima čestitali tudi v soboto, ko sta v domu sta-

rejših občanov v Kamniku proslavila 70 let skupnega življenja. Ob njuni železni poroki se čestitkam za jubilej in željam za njuno zdravje pridružujemo tudi v Gorenjskem glasu.

Andrej Žalar

Novorojenčki

V preteklem tednu je bilo v obeh gorenjskih porodnišnicah 26 rojstev, in sicer v Kranju 20 in na Jesenicah 6.

V kranjski porodnišnici je na svet prišlo 20, od tega 9 deklic in 11 dečkov. Na prvem tehtanju je bil najlažji deček, ki je tehtal 2.630 gramov, najtežja pa je bila deklica s 4.680 gramov.

V jeseniški porodnišnici pa je prvič na ves glas zajokalo 6 dojenčkov, in sicer 2 deklici in 4 dečki. Kazalec na tehtnici je 3.960 gramov pokazal najtežjemu dečku, 3.250 gramov pa najlažji deklici.

RADIO KRANJ, d.o.o.
Slovenski trg 1, KRANJ

TELEFON: (04) 2022-825 REDAKCIJA
(04) 2021-186 TRZENJE
(04) 2022-222 PROGRAM

FAX: (04) 2021-865 REDAKCIJA
(04) 2025-290 TRZENJE

E-pošta: radiokranj@radio-kranj.si

Spletna stran: <http://www.radio-kranj.si>

NAJBOLJ POSLUŠANA RADIJSKA POSTAJA NA GORENJSKEM

polo
Igra štirih številk

Izzrebane številke

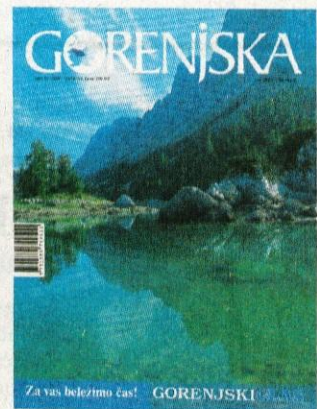
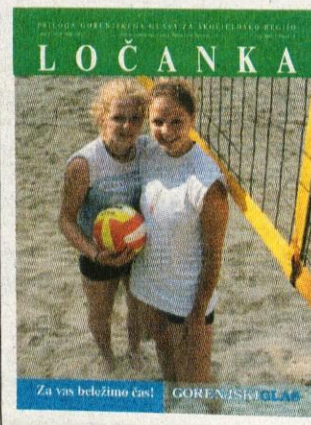
23.06.2003 12:00	2479
21.06.2003 12:00	8103
20.06.2003 12:00	2419

Sklad za dobiček POLO 2.164.640 SIT

Danes izšli

Moja Gorenjska

Brezplačno za naročnike Gorenjskega glasa



Ločanka

Brezplačno za občane in občanke občin Škofja Loka, Železniki, Žiri in Gorenja vas - Poljane